

مِنْجَنِينَ الْخَلْقِ لِعَالَمِ الْعَرَبِيِّ

تشرين الثاني و كانون الأول سنة ١٩٤٢ - ١٣٦١ سوال و ذوا القعدة سنة

عظيم بنى أمية

كان أمير المؤمنين عبد الملك بن مروان عظيماً في كل حالاته، ومن حسن طالعه أن أربعة من أولاده ولوا الخلافة بعده فدعى لذلك بأبي الأملاء وكان أولاده مثله من التابعين في سياسة الملك وحكم الشعوب والعناصر تحت لواء العربية والإسلام، وهم الخلفاء سليمان بن عبد الملك ويزيد بن عبد الملك والوليد بن عبد الملك وهشام ابن عبد الملك.

ومن يتصفح تاريخ الأمويين يقع الحين بعد الآخر على اسم مسلمة بن عبد الملك وما كان له من غزوات كثيرة إلى بلاد الروم والترك والخزر والستان، ومن ولاءات عظام كاذريجان وخراسان وأرمينية والجزيرة والنند والعراقين. وقد يشك من لم يقرأ الأحداث قراءة تدبر فإذا كان مسلمة هو ابن الخليفة عبد الملك أو ابن رجل آخر اسمه عبد الملك كان من جملة قواد الأمويين العظام. بلى هو ابن الخليفة نفسه، النابغة الذي قل أن ولدت النساء مثله في عقله وحكمته وحسن إدارته وسياساته. فإذا عرف الناظر أن مسلمة هو ابن الخليفة وأنه فرع تلك الدوحة الزكية وهو على هذه الصفات الغر يتسائل لم يكن له اذ أحظ في الخلافة وهو ما هو لا يقبل عن أخيه في جميع ماهم من صفات أن لم يكن على صفات هي فيه أقوى منهم. فالجواب أن مسلمة وإن عمل للخلافة طول حياته وعد من أساطين القواد الذين امتازوا بفتحهم فقد كان فيه نقص فطري لا يمكن جبره بحسب عرف تلك



الأيام . وهذا النقص إن صع أن ندعوه نقصاً منعه من قوله رقاب المسلمين كفالة ، وان استوف شروط الإمامة ، وكان آخذاً بجميع صفات الخير فقضت عليه الأقدار
ألا يعمل إلا تحت أيدي إخوته طول حياته ، فعمل لبيتهم العظيم لا لنفسه ولا لسمعته .

هذا النقص في مسلة أورثته إياه أمه ، وأمه كانت أم ولد رومية ، وأبناء الجواري في بني أمية لاحظ لهم في الخلافة منها بلغ من عبقريةهم وتفردهم بالميزانية التي يقل اجتماع مثلها في شخص ، فهو عبد الله والمنذر وعنبرة ومحمد وسعد الخير والحجاج لأمهات أولاد والباقيون من أولاد عبد الملك أبناء حرائر . وطهارة الدم العربي شرط أعظم فيهن يتولى الخلافة الأموية ، ولا كمل إلا بدم عريق في العروبة من الأب والأم .

نعم كانت أم مسلة السبب في تأخر ابنها عن الخلافة ، أما في الدولة الخالية دولة بني العباس فما كان يلتقط إلى هذا الشرط في تولي الإمامة الكبرى وبكاد يكون معظم الخلافات من أبناء الجواري إلا رأسهم السفاح ، فالعباسيون خلاصيون والأميون عرب أتحاح . ومن أمهات خلفاء العباسيين من كن زنجيات ، وكان بعض أولئك الأمهات يد طولى في إصعاد بناتهم إلى دست الخلافة وقد يأتين بالفت الذي لا يستحق أن يخطب له الخطباء ، ولا أن تضرب السكة باسمه :

روى الجاحظ في البيان والتبيين أنه لم يكن في ولد عبد الملك أفعص من هشام و المسلة ، وان مسلة كان شجاعاً خطيباً وبارعاً اللسان جواداً . وهذه الصفات التي خص بها تؤهله للأرقى المناصب في الدولة وهي الحكم وقيادة الجيوش . ولذلك سُئل أخاه هشاماً يوماً كيف تعمق في الخلافة وأنت بخيل وأنت جبان؟ فقال لأنني حالم ولأنني عفيف . و المسلة جمع إلى الآناة والعنة بلاغة اللسان يستهوي بها العقول ، وكرم النفس يستميل به القلوب ، ولو أنصفنا لقلنا إن عبد الملك هو سبب حرمان ابنه الخلافة لأنه استولد أمة وتزوج من جارية غير مهيبة .

كان مسلة على جانب عظيم من الحزم وقوة الإرادة ، قال مرة ما أخذت أمراً نظر بحزن فلم تقسي فيه وإن كانت العاقبة على ، ولا أخذت أمراً قط وضيعت الحزم

فيه إلا لمت نفسي وإن كانت العاقبة لي ، وقال ما أحمدت نفسي على ظفر ابتدأته بعجز ولا لما لها على مكرره ابتدأته بجزم ، هذا حزمه أما شجاعته فقد سأله أخيه هشام يوماً فقال : يا أبو سعيد هل دخلك ذعر قط لحرب أو عدو ؟ قال ما سلت في ذلك من ذعر ينبه على حيلة ، ولم يغشني فيها ذعر سلبني رأيي . قال هشام : هذه والله البسالة ، فإذا عرف مسلمة بهذه الصفات النادرة كان يوجه في المهام الدقيقة إلى الشرق والغرب وقد شق وصف في ضواحي القسطنطينية غير مرة .

استبطأ عبد الملك بن مروان ابنه مسلمة في ميره إلى الروم فكتب إليه .
لم يلتفط الظمان سيرهن تزحف سير السفين إذا تقاعس تحذف
فما قرأ مسلمة الكتاب كتب إليه .

ومستعجب مما يرى من أننا ولو زبنته الحرب لم يترصم
(ترصم حرك فاه للكلام ولم يتكلم وزبنته الحرب صدمته) .

ولما ولـي عمر بن عبد العزيز كان مسلمة أمير المسلمين على أسوار القسطنطينية ، أمره بالقفول بنـعـمـه خوفـاً عـلـيـهـمـ . ولـمـالـاـ أـوـغـلـ فـيـ أـرـضـ الرـوـمـ وـفـتـحـ حـصـونـهـمـ ومـدـائـنـهـمـ مـثـلـ الطـوـانـةـ وـعـمـورـيـةـ وـسـوـرـيـةـ وـقـيـسـارـيـةـ وـأـمـاسـيـةـ وـفـتـحـ مـدـيـنـةـ الصـفـالـةـ وأـغـارـتـ عليهـ خـيـلـ بـرـجـانـ فـلـيـهـمـ . وـمـنـذـ روـىـ لهـ أـحـدـهـ حـدـيـثـ الرـسـوـلـ عـلـيـهـ الصـلـاـةـ وـالـسـلـامـ (لنـفـخـنـ القـسـطـنـطـيـنـيـةـ فـلـنـعـمـ الـأـمـيـرـ أـمـيـرـهـاـ وـلـنـعـمـ الـجـيـشـ ذـلـكـ الـجـيـشـ) قـوـيـتـ عـزـيمـهـ عـلـىـ فـتـحـهـاـ وـقـدـ بـنـيـ مـسـجـدـاـ فـيـ مـدـيـنـةـ اـنـدـسـ عـلـىـ غـرـبـيـ خـاـيـرـ القـسـطـنـطـيـنـيـةـ بـيـنـ جـبـلـيـنـ بـيـنـهاـ وـبـيـنـ القـسـطـنـطـيـنـيـةـ مـيـلـ وـاحـدـ وـكـانـ يـفـاـوـضـ صـاحـبـ الرـوـمـ أـيـامـ الـمـهـادـنـاتـ وـرـبـاـ تـهـادـيـاـ ، وـلـهـ آثـارـ كـثـيرـةـ فـيـ الـحـرـوبـ وـنـكـابـةـ فـيـ الرـوـمـ وـكـانـ يـجـمـعـ بـيـنـ مـاـ تـقـضـيـهـ الـحـرـوبـ مـنـ تـخـرـيبـ وـمـاـ يـجـبـ عـلـىـ الـأـمـيـرـ أـنـ يـعـملـهـ فـيـ الـعـمـرـانـ .

لقبه خصوصه بالجرادة الصفراء لسفرة كانت تعلو وجهه ، وـكـنـتـهـ أـبـوـسـعـيدـ وـأـبـوـالـأـصـبغـ وـيـكـنـيـ بـهـاـ جـمـيـعـاـ ، وـكـانـ يـكـتـبـ لـهـ سـمـعـ مـوـلـاهـ وـكـانـ هـذـاـ يـقـولـ إـنـ مـسـلـمـةـ بنـ عبدـ الـمـلـكـ فـيـ الطـبـقـةـ الـرـابـعـةـ مـنـ تـابـيـعـ أـهـلـ الشـامـ .

روى ابن عساكر قال حاصر مسلمة بن عبد الملك حصناً فأصابهم فيه جهد عظيم فندب الناس إلى نقب فيه فما دخله أحد ، فجاء رجل من الجن دخله ففتح الله عليهم فنادى مسلمة : أين صاحب النقب فما جاء أحد حتى نادى مرتين أو ثلاثة أو أربعاً

فجاء في الرابعة رجل فقال : أنا أميرها صاحب النقب أخذ عليكم عهوداً ومواثيق ثلاثة إلا تسودوا إسمي في صحيفه ولا تأمروني بشيء ولا تسألوني من أنا . قال فقال مسلمة : قد فعلنا ذلك بك قال فغاب بعد ذلك فلم يره قال فكان مسلمة بعد ذلك يقول في دُبُر صلاته : اللهم اجعلني مع صاحب النقب .

ولمسلمه إلى هذا أدب غض وفضل حكمة وإحالة رأي روی عنه أنه قال مروتان ظاهرتان الرياش والفصاحة . ودخل إلى الوليد فاسترضاه من شيء بلغه عنه فرضي عنه وخرج مسلمه بعد المغرب فقال الوليد : خذوا الشمع بين يدي أبي سعيد فقال مسلمه : يا أمير المؤمنين لا صررت الليلة إلا في ضياء رضاك . وكان يقول إن أهل الناس في الدنيا هم أهلهم في الآخرة هم .

كان إذا كثر عليه أصحاب الحوائج وخاف أن يضجر قال لآذنه : ابْذنْ لِلْسَّائِي ، فـإذن لهم فيفتون في محسن الناس ومرءاتهم ، فيطرب لها ويحتاج إليها ، ويصيبه ما يصيب صاحب الشراب ، فيقول حاجبه : ابْذنْ لأصحاب الحوائج فلا يبق أحد إلا قضيت حاجته . روی هذا ابن عساكر وروی أيضاً انه كان بين مسلمة بن عبد الملك وبين العباس بن الوليد بن عبد الملك مباعدة فبلغ مسلمة ان العباس يتنقصه فكتب اليه هذه الآيات^(١)

فَلَوْلَا أَنْ اصْلَكْ حِينَ تَنْمِي
وَفَرِعُكْ مَتْهِي فَرْعَى وَاصْلِي
وَإِنِّي إِنْ رَمِيْتُكْ هَضْتُ عَظِيمِي
وَنَالْتَنِي إِذَا نَالْتَكَ بَنْبِلِي
لَقَدْ أَنْكَرْتُنِي إِنْكَارَ خَوْفِي
يَضْمَ حَشَّاكَ عَنْ شَتِّي وَعَذْلِي
فَكُمْ مِنْ سُورَةِ ابْطَأْتُ عَنْهَا
بَنِي لَكَ بَحْدَهَا طَلْبِي وَحَمْلِي
وَمِهْمَةِ عَيْتَ بِهَا فَأَبْدِي
حَوْلِي عَنْ مَخَارِجِهَا وَفَضْلِي
كَقُولُ الرَّهْ عَمْرُو فِي الْقَوَافِي
لَقِيسْ حِينَ خَالَفَ كُلَّ عَدْلٍ
عَذِيرَكَ مِنْ خَلِيلَكَ مِنْ مَرَادٍ
أَرِيدُ حَيَاتَهُ وَيَرِيدُ قَتْلِي

(١) في العمدة لابن بشير وفي زهر الأدب للحدري أن هذه الآيات قالها العباس مسلمه .

وفي رواية الزهر أول الآيات :

الآنِي الْحَيَاءُ أَبَا سَعِيدٍ وَتَقْصُرُ عَنْ مَلَاحَاتِي وَعَذْلِي .

و روی شطر «بضم شاك عن شحو و بتالي» هكذا : بضم شاك عن شيء وأكلي

ولاندرى اذا كانت هذه الآيات من نظمه فانهم قالوا انه لم يقل شعرًا قط إلا هذا البيت.

ولو بعض الكفاف ذلت عنه لا غناك الكفاف عن الفضول

وقالوا انه روى له شعر غير هذا . اما في النثر فله آيات تم عن خلق ظاهر وأدب ظاهر منها ما رواه الجاحظ قال كان عبد الأعلى بن عبد الله بن عامر من أئبي الناس وأفضحهم ، و كانت مسلمة بن عبد الملك يقول إني لأنحي كور العمامه عن أذني لأنسمم كلام عبد الأعلى بن عبد الله . وروى انه تكلم جماعة من الخطباء عند مسلمة فأسبوا في القول ثم افترع المنطق رجل من اخريات الناس لا يخرج من حسن إلا إلى أحسن منه فقال مسلمة : ما شجئت كلام هذا بعقب كلام هؤلاء الا بسحابة تبدت عجاجة . ومن كماته اللحن في الكلام اقبح من الجدري في الوجه . وكان يكره كل لحانه ولا يجب ان يأخذ عنه . وقال : عجبنا من رجل احن شعره ثم اغفاه ، او تصر شاربه ثم اطاله ، او كان صاحب سراري فاتخذ المهرات (والمهرات الحرائر الغاليات المهر)

كان مسلمة يشارك الأذباء في ادبهم كما يشارك رجال الجيش والسياسة بعملهم حتى لقد قال أنا أعلم العرب بثلاثة يعني الأخطل والفرزدق وجريراً . اما احدهم فيجيء سابقاً أبداً يعني الأخطل واما الآخر فيجيء مصليناً يعني الفرزدق ، وأما الآخر فيجيء سابقاً مرة وسكتها مرة وهو جرير . وقيل له أي الشاعرين أشعر أجريراً أم الفرزدق ؟ فقال إن الفرزدق يبني وجرير يهدى ، وليس يقوم مع الخراب شيء . واطلما فاتش إخوانه وغيرهم عن شعر الشعراة فأبانت عن ذوق عال . وقال يوماً لنصيب : أ مدحت فلاناً ؟ فقال : نعم . قال : أو حرمتك ؟ قال : فعل قال : فهلا هجونه ؟ قال لم أفعل . قال : ولم ؟ قال : لأن كفك بالعطية أجود من لساني بالمسألة . فوهب له ألف دينار .

هذا هو رجل بني أمية وهذا ما وصلت اليه من أخباره وهو في الحقيقة يحتاج إلى دراسة أوفى من هذه . ذكر من عنوا بتدوين سيرة مسلمة أنه ابتدع أمراً جديداً من اعمال البر والخير لم يسبق إليه سابق . قالوا إنه أوصى بثلث ماله لطلاب الأدب وقيل بثلث ثالثه ، وقال إن الأدب صناعة محفوظة لأهلها .

وَكَانَتْ دَارُ مُسْلِمَةَ بِدمَشْقَ فِي مَحْلَةِ الْقَبَابِ عَنْدَ بَابِ الْجَامِعِ الْأَمْوَى وَالْعَالَبِ أَنْ دَارَهُ كَانَ قَرِيبًا مِنْ قَصْرِ الْخَضْرَاءِ دَارِ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ مَعاوِيَةَ ابْنِ أَبِي سَفِيَّانَ وَأَوْلَادِهِ، وَتَوَفَّى مُسْلِمَةُ يَوْمَ الْأَرْبَاءِ لِسَبْعِ لَيَالٍ خَلُونَ مِنَ الْحَرَمِ بِمَوْضِعِ يَقَالُ لَهُ الْحَانُوتُ فِي سَنَةِ إِحْدَى وَعِشْرِينَ وَمَائَةً وَقَدْ رَثَاهُ الْوَلِيدُ بْنُ يَزِيدَ بِقَوْلِهِ :

اَقُولُ وَمَا الْبَعْدُ إِلَّا الرَّدَبَءُ اَمْسِلُمُ لَا تَبْعَدْنِي مُسْلِمَةً
فَقَدْ كُنْتُ نُورًا لَنَا فِي الْبَلَاءِ دَمْضِيَّا فَقَدْ اصْبَحْتُ مَظْلَمَةً
وَنَكْتَمْتُ مَوْتَكَ نَخْشِيَ الْيَقِينَ فَأَبْدَى الْيَقِينَ عَنِ الْجَمِيعِ

قَالُوا لَمَا تَوَجَّهَ مُسْلِمَةً غَازِيًّا إِلَى الرُّومِ مِنْ نَحْوِ النَّغْوَرِ الْجَزِيرَةِ عَسْكَرَ بِالسِّكْنَةِ الْيَوْمِ) فَأَتَاهُ أَهْلَهَا وَاهْلَ بَوْبِلِسْ وَفَاقِرِينَ وَعَابِدِينَ وَصَفِيفِينَ، وَهِيَ قَرَى مَنْسُوبَةٌ إِلَيْهَا فَسَأَلَهُ جَمِيعًا أَنْ يَحْفَرْ لَهُمْ نَهْرًا مِنَ الْفَرَاتِ يَسْقِي أَرْضَهُمْ، عَلَى أَنْ يَجْعَلُوهُ لَهُ الْثَّلَاثَ مِنْ غَلَاتِهِمْ بَعْدَ عَشْرِ السَّلَطَانِ الَّذِي كَانَ يَأْخُذُهُ، فَحَفَرَ النَّهْرُ الْمُعْرُوفُ بِنَهْرِ مُسْلِمَةَ، وَوَفَّرَ لَهُ بِالْشَّرْطِ، وَرَمَ سُورَ الْمَدِينَةِ وَأَحْكَمَهُ، فَلَمَّا مَاتَ مُسْلِمَةَ صَارَتْ بِالسِّكْنَةِ وَقَرَاهَا لِوَرَثَتِهِ ٠

روى الطبرى أن العباس بن محمد لما واجه المهدى الرشيد إلى الصائفة في سنة ١٦٣ خرج بشيعه وانا معه ، فلما حاذى قصر مسلمة قلت : يا أمير المؤمنين إن مسلمة في اعتناها منه . كأن محمد بن علي صرّبه فأعطاه أربعة آلاف دينار وقال له : يا بن عم هذان الفان لديننك والثان لمعونتك فإذا نفت فلا تخشمنا . فقال لما حدثه الحديث : أحضروا من هنا من ولد مسلمة ومواليه . فأمر لهم بعشرين الف ديناراً وأمر أن تجري عليهم الأرزاق ثم قال : يا أبا الفضل كفينا مسلمة وقضينا حقه . قلت نعم وزدت يا أمير المؤمنين .

وهذا أيضاً مثال من جميل أخلاق مسلمة اعطى أحد أعداء دينه ما يصعب على قائد من قوادها اداوه ، فعرف له الخليفة العبامي ما قدمه لأحد اجداده من الخير فكفاوه عليه اضعافاً مع شدة العباسيين على الأمويين ، ولكن المعروف لا يسع عاقلاً انكاره . ومن عرفك في الشدة كفت أولى ان تعرفه في الرخاء .

محمد كرد على

صلة الجاهلية بالعالم القديم

(٣)

الترجمة العربية في الإمبراطورية

اما الترجمة العربية الذين تبوأوا المناصب الرسمية في الدولة الرومانية فلم يكن لهم شأن بوبه له اما الذين كانوا منهم في بلاط فارس فأشهرهم عدي بن زيد، ولقيط بن زرار و كان لهم فيه مقام اثير لاتصالهم المباشر بالملك الأعظم ومعرفة لغته وقيامهم بالترجمة بينه وبين العرب، ولذلك كان الناس يرغبون بهم ويرهبونهم، وكان عدي اذا اراد المقام في الحيرة في منزله ومع ابيه وادله استاذن كسرى فأقام فيهم الشهر او الشهرين واكثر واقل، و اذا دخل على المئذنة نام جميع من عنده حتى يقعد عدي، وقد أرسله كسرى صغيراً الى ملك الروم بهدية من طرف ما عنده فلما اتاه عدي اكرمه وحمله الى عمّاله على البريد ليربه سعة ارضه وعظمي ملكه وقد وقع عدي في دمشق وقال فيها الشعر فكان مما قال :

رب دار بأسفل الجزء من دو مة اشهى الى من جيرون
وندامي لا يفرحون بما نالوا ولا يرهبون ريب المتنون
قد سقيت الشمول في دار بشر قهوة مزة باء سخين

وكان للاعب المترجمين اثر وابي اثر في تصريف الأمور ومن ذلك ما فعل زيد بن عدي باللفظ المترجم أحذنا بثار ابيه فقد طلب كسرى من النساء لنفسه وآوفد اليه زيد بن عدي و معه رسول فارسي و تقد زعم زيد للنعما في الاجتماع به في الحيرة ان كسرى اراد بمحاجته تكريمه فشق الأمر على النعما لفن العرب بنسائهم على غيرهم فقال لزيد رسول كسرى يسمع، اما في مها السود وعين فارس ما يبلغ به كسرى حاجته! فترجمها زيد «كاؤن» اي البقر فكانت تلك الترجمة سبباً آخر في تفاقم العداء بين الملوكين.

— ٤٨٢ —



اما لقيط فقد غضب لقومه عندما رأى سابور مجتمعًا على غزو اياد فكتب لهم
قصيدة ينذرهم فيها غزو الملك اياد وقد قطع الملك لسان لقيط عقاباً له وغزا اياداً
ومما قال لقيط :

يالهف نسي ان كانت اموركم
شئ واحدكم اسر الناس فاجتمعوا
قوموا قياماً على امشاط ارجلكم
ثم افزعوا قدیمال الامن من فرعاً
وقلدوا امركم الله دركم
رحب الذراع بأمر الحرب مضطلاً
لامترفاً ان رخاء العيش ساعدده
ولا اذا عرض مكروه به خشعاً
ما انفك يحلب هذا الدهر اشطره
يكون متيمماً طوراً ومتبعاً
اما الحجاز فكانت السلطان فيه لاعمالقة ثم لجرهم ثم خزاعة وانقل بعد
ذلك الى قريش على يد قصي بن كلاب .

الخلاصة

وفي الجملة ان العرب لم يكونوا في تلك الحقبة الأخيرة من العصر الجاهلي أمة بالمعنى القويمي الصحيح بل كانوا عملاً لغيرهم وخولاً لسوام الـا انهم كانوا قد شعروا تلك الحالة من شيوع الفوضى في الأعمال والمتاجر وفقدان الأمان ونقل وطأة الغريب فظهروا بهظور المتبرم النائم وذلك في ثورات عدة كفارة تميم وفيس متساندين على اطراف المملكة الفارسية ، حتى ان الاوس والخزرج كانوا قد تعاهدوا في بثرب على ان يكون عبد الله بن أبي ملکاً عليهم ، وعندما سار سيف بن ذي يزن على الحبشة وانتصر عليهم خرج عبد المطلب من الحجاز الى اليمن لتهنته بالنصر ، وقدمت على سيف وفود العرب وأشرافها ووفد قريش خاصة وقيل في ذلك شعر مشهور ، ولقد كان الاستعماران الفارمي والروماني هما اجتواه العرب في النهاية واذروا عنه ، ولقد رويت لكم ما كان من امر بني غسان وهرقيل وأضيف عليه بهذا المقام ان الـاـمور كانت قد ساءت كذلك بين الاـكامـرة والـمـلـوكـ اللـخمـينـ حتى فر النعمان من كسرى الى الـبـادـيـةـ يـطـوـفـ عـلـىـ التـبـائـلـ لـيـسـ اـحـدـ مـنـهـ بـقـبـلـهـ وـهـ النـعـانـ الثـالـثـ اـبـوـ قـابـوسـ مـدـوحـ النـابـيـةـ الشـاعـرـ المشـهـورـ ثمـ نـزـلـ بـهـانـيـ بنـ

مسعود الشيباني فأجراه وأشار عليه بعد انت جعل حرمته وسلامه في ذمته ان يشخص الى كسرى فلا يكون بعد الملك سوقه يتلعث به صالحق العرب ويختطفه ذوبانها فقال له النعمان : هذا وايك الرأي الصحيح ويم كسرى فلما بلغ بابه بعث اليه من قيده وزوج به في السجن وقيل القاء تحت ارجل الفيلة فقتله وكانت هلاك النعمان سنة ٦٢٠ م فغضبت له العرب وكان مقتله السبب في وقعة « ذي قار » التي قال عنها الرسول ﷺ اليوم اتصف العرب من العجم وقد نزحت قبيلة بكر ابن وائل بعد تلك الحرب الى البحرين فنزلت فيها غاصبة ساخطة واستأنفت الثورة على الفرس فانقطعت المواصلات بين فارس وبين الشرق والجنوب من بلاد العرب واخذ الاستعمار الفارسي بالأأنفول ولم يغرن عن فارس مافعلته قبل ذلك من اختيار اياس بن قبيصة من قبيلة طيء ملكاً على الحيرة فقد توفي اياس هذا سنة ٦١٤ م اي قبل مقتل النعمان واصبحت الحيرة بعد اياس المشكلة المقدمة في السياسة الفارسية ، واحى الأفن في الرأي الى رجالها ان ينزعوا استقلال الحيرة ويعملوها ولالية فارسية فعلوا ونصبوا عليها حاكماً منهم فثارت مراجيل الغضب في نفوس اهلها العرب وترbccوا بالفرس الدوائر وكان قد راعهم من قبل وملأ لهم رعباً ما شهدوا من وثبة الليث وما سمعوا من وقع لحيه على الفريسة ولكن شدّ منهم ورفه عنهم صوت الشبوبة الأقدس من الحجاز فاشرأبوا اليه جزلين فإذا هم منهم جداً قريب وإذا بالمجحافل الفارسية في الحيرة تخنخ بعد حين للباحث العربي الجديد .
وكذلك كان الشعور القومي بين العرب يزداد قوة ويدنو بعضه من بعض .

اللغة العربية والعرب

ذلك ما كان عليه العرب من حال سياسية لم تخلي من شوائبها كتابتهم ، فقد كانت لغتهم العربية وهي نفس اللغة التي تتكلما نحن اليوم ما عدا اليمن وما اليه من أطراف نائية الا ان العرب الاقدمين وان نطقوا بتلك اللغة الكريمة فقد كانت كتابتهم باللغات الأخرى الغربية ، فالمرقش الا كبر كتب شعره بالأحرف السريانية ، والفسانيون وان كانت لغتهم مصرية فقد دونوا اشعارهم واخبارهم بالعبرية او الرومية او السريانية .

وكان المناذرة مثلهم قد كتبوا الخط الارامي وعلى ذلك جرى التدمريون والأنباط فقد كانت كتابتهم بالارامية ولغتهم المألوبة هي العربية .
قال العلامة جويدي :

« ومن اللغات الأرامية الغريبة لغة الكتابات النبطية وكانت الأنباط أمة عربية الأصل ولغتها المألوبة العربية فكانت اذا ذاك العربية للتكم والمحاورة بين الناس لا تحرير الكتابات والمكاتب اذ الأحرف المجائية لم تستنبط بعد » .
وقال الاستاذ مرجليلوث عن العربية ما يأتي :

انها « لغه عاشت أجياً طوالاً محتفظة بنحوها وصرفها ومعاني مفرداتها من غير ان يكون لها ادب مكتوب ، الا مـ الـ اـ مـ الذي يستدعي عناية فقهاء اللغات واهتمـ اـ مـ . ثم قال : « ان ذلك اللغة لعجيبة في انتشارها ورشاقة تعبيرها ودقة تراكيبيها وغنا مفرداتها وانا نجد في نحوها الواسع تعليلاً وتفسيراً لكل ما يواجهنا من التراكيب الشاذة في اللغات السامية الأخرى على الرغم من ان بعض هذه اللغات آداباً قديمة يرجع تاريخها الى عصور قديمة جداً ، فمن ذلك ما نجدـهـ فيـ التـورـاةـ منـ التـراكـيبـ الشـاذـةـ المـعـقـدةـ التي لا تستقيم ونحو اللغة العربية والتي لا نجدـهـ طـاـ تعـلـيـلاـ وتـفـسـيرـاـ الاـ بالـاتـجـاهـ الىـ التـحـوـ العربيـ ، اـذـ هـوـ التـحـوـ الـوحـيدـ الـذـيـ نـجـدـ فـيـ ماـ يـوـضـعـ لـنـاـ كـثـيرـاـ مـعـدـيـاتـ التـورـاةـ وـماـ خـفـيـ مـنـ تـرـاـكـيـبـهاـ الشـاذـةـ » .

ولا أزيد على ذلك كلـهـ الاـ قولـيـ انهـ التعـلـيلـ المـعـقـولـ لـضـيـاعـ الكـثـرـةـ منـ الـادـبـ العربيـ الـقـدـيمـ الـذـيـ اـشـارـ اليـهـ عـنـتـرـةـ بـقولـهـ «ـ هـلـ غـادـ الشـعـراءـ مـنـ مـتـرـدـ »ـ ولـذـاكـ لمـ يـلـغـنـاـ مـنـهـ الاـ وـشـلـ مـنـ بـحـرـ ، وـمـدـ مـنـ قـطـرـ .

أيها السادة

انه خلائق بي ان اسجل بعد هذا كلـهـ انـ لـغـتـناـ العـرـبـيـةـ لـيـسـ باـخـدـيـثـةـ الطـارـئـةـ وـلـكـنـهاـ صـنـوـ الـدـهـرـ وـتـرـبـ الـأـجـيـالـ الـمـتـقـادـمـةـ وـانـهـ هـيـ نـقـسـ الـلـغـةـ الـتـيـ تـكـلـمـ بـهـاـ الـقـبـائـلـ الـعـارـبـةـ اوـ الـبـائـدـةـ ، قالـ الطـبـريـ فيـ السـفـرـ الـأـوـلـ مـنـ تـارـيـخـهـ المـطـبـوعـ فيـ ليـبـسـكـ فيـ الصـفـحةـ ٢١٣ـ ماـ يـأـتـيـ «ـ وـلـقـدـ كـانـ بـنـوـ عـادـ وـثـمـ دـيـتـكـلـمـونـ بـهـذـاـ اللـسانـ الـمـصـرـيـ وـيـقـالـ لـهـمـ الـعـربـ الـعـارـبـةـ لـأـنـهـ لـسـانـهـ الـذـيـ جـبـلـوـ عـلـيـهـ »ـ .

وبذلك قال صاحب نهاية الأرب في انساب العرب ولم يتعرض أحد فيما أعلم
لنقض ذلك الرأي أو القول بخلافه من عرب ثقة أو مستشرقين محققين .

العربية وأسماؤها

ان لغتنا هذه العربية تعرف كذلك بالمصرية ، والقردية ، والمدنانية ، والفصحي ،
سماها القرآن الكريم (السان العربي المبين) وحسبها شرفًا ان القصائد الصادعة ،
والحكم الرائعة ، والخطب البارعة ، والمؤلفات الجامدة ، والرسائل المخبرة ، لم تكن الا
من وشيهما الأنبياء ونسجها البديع ، وإنها لأفصح ما اخليج به لسان .

العربية القحطانية

اما العربية القحطانية فتعرف باللغة الجنوبيّة وهي بالقياس الى المصرية اقرب الى
الطنّة الاعجميّة وقد انتشرت في اليمن وحضرموت جنوباً حتى عُمان والبحرين شرقاً
كالمعینية والسبئية والحميرية وقد اودت قبيل الإسلام او كادت وخلفتها لهجات متعددة
كالزبور في حضرموت وبعض اليمن ، والرشق في عدن ، والحويلة في مهرة والشحر ،
والزفرة بين الأربعين .

وهناك بعض قبائل كانت منازلها في الجنوب فتركت منه الى الشمال واختلطت
بأبناء معد بن عدنان اي ربيعة ومصر فأصبحت لغاتها مصرية مثل بني عطية وكدة وتنوخ

بني قحطان وعدنان

ولقد كان القحطانيون قبل الإسلام أرباب المالك والتيمان ، وأبناء الحضارة
والمران بخلاف العدنانيين الذين كانت تغلب عليهم البداعة فوق انهم كانوا قبائل
متفرقة فما تبلغ بغير الإسلام تبوأ العدنانيون غارب الزعامة وألقت اليهم العرب
بالمقاليد فانتقلت السيادة من قحطان الى عدنان .

اللغات السامية

اما اللغات السامية فتقسم الى ثلاثة فروع هي :

(١) العربية — وصنواها الحميرية والاثيوبية اي الحبشية القديمة

- (٢) الآرامية - وفروعها السريانية والكلدانية والسامية
- (٣) العربية - وما ماثلها كالفينيقية والكنعانية وهنالك قسم رابع يضم الآشورية والعيلامية .
- وأما مزايا اللغات السامية فأشهرها الخصائص السبع التالية وهي :
- (١) ان بين حروفها الصحيحة حروفاً حلقية كالحاء والخاء والعين
 - (٢) ان كتائها تتألف غالباً من ثلاثة أحرف
 - (٣) ان لأفعالها زمانين وتصاريفها قياسية ومشتقاتها متاشابهة
 - (٤) فيها المذكر والمؤنث والاعراب الذي هو من خصائص الآشورية والعرب المصرية
 - (٥) ليست فيها افعال او اسماء من كبة الا اسماء المزجية .
 - (٦) انها تكتب من اليمين الىيسار ما عدا الحبشية فتدون بالعكس ويرجع اذ ذلك طاريء عليها لأن نقوشاها القديمة تجري على غرار اخواتها .
 - (٧) ان الحركات تستعمل فيها للدلالة على بعض الأصوات .

سادتي الأمثال

لقد رأيتم مما ألقينه على مسامعكم الكريمة ان العرب لم يظفروا بآية وحدة في دارتهم او كتابتهم او اهدافهم او قوميتهم الا بعد بعثة النبي الاعظم صلى الله عليه وسلم فقد جمع كلة العرب قاطبة في وحدة عميقة شاملة آخرتهم من الظلمة الى النور ومن الضعف الى القوة فنهضوا تحت رايتها المقدسة الوارفة تلك النهضة الصادقة التي تحدث عنها التاريخ وتغنت بها الأجيال «انا نحن نزلنا الذكر وانا له لحافظوت » .

الصلة التجارية

امها السادة

ان حدوث التجارة لمنع طريف ، فلقد كان العالم وما فتا قطب رحاه التجارة ، وقد ياماً كانت الهند ، وكانت الشرق الاقصى ، وهو المهد المنشود لرواد المغام ، والمرابح ، ومن المعلوم ان الملاحة في البحر الهندي كانت محفوفة بالمخاطر فوق انها طويلة الامد بعيدة الشقة لاعتراض القوم فيها على الريح وفي الاخص قبل الماء لهم في تلك الأيام

بنصائص الريح الموسمية ، وهذه الريح اثنتان - الأولى تهب من الشمال الشرقي الى الجنوب الغربي ، والأخرى تهب من الجنوب الغربي الى الشمال الشرقي ، ومدة كل واحدة منها ستة أشهر

ولقد كان العرب يعرفون لدى الشعوب القدية بأنهم وسطاء التجارة ، وحفظة دروبها ، جريأاً على عادتهم في الخل والترحال ، وتمرسهم بالمفاوز ، وارتيادهم ما فيها من صرعى ومسارب ومناهل وأبار فوق صبرهم على شظفها ولاؤائها ، وكانت بلادهم بحكم موقعها الجغرافي حلقة الاتصال بين ممالك العالم القديم ولقد قال استرابون « ان العربي تاجر بفطرته » .

ولما كان الخلاف قد دب فاستحکت حلقاته بين الفرس والروم فقد اجمعت فارس على شل التجارة الرومانية مع الهند والشرق الأقصى ولذلك كان تهافتها شديداً على احتلال جنوب الجزيرة لمنع بضائع الشرق من الوصول الى أسواق الرومان ، ولقد كان معظم التجارة مع جنوب الجزيرة يمر من الحجاز ومصر على ايدي التجار من ابناء اليمن وبعبارة اوضح السبأيين الذين كانت يدهم عروض حضرموت وظفار وجميع ما يرد من سلعة الى صنعاء من الهند كانوا يؤمنون بها المخططة الكبرى العامة في ذلك العهد العريق واعني بها « تياء » واما يحمل على الدھة ان عرب سبا استغلو مناجم الذهب في روديسية الجنوبيّة ولا تزال فيها أطلال معابدهم وقلاعهم وآثار زمبابوي من صنعتهم ومعنى زمبابوي مصانع الذهب وقد حملوا ذلك الذهب الى سليمان الحكمي في فلسطين من سوفالا أو « سوفالة » تغير روديسية هذه الى اوفير في اليمن ومع الذهب الحجارة الكريمة والبخور والعصي الحلوة اي قصب السكر وفي الترسفال أصقاع تسمى الراند تتغلب من الذهب ما يتضاءل دونه نتاج العالم بأسره وهنالك في الراند عرق من الذهب يمتد مسافة لا تقل عن ثمانين ميلاً من الغرب الى الشرق وقد اطلق الناس على هذا العرق اسم (عرق سبا) اشارة الى (عرب سبا) وما احرزوا من ثروة باستخراجهم ذهب تلك الناحية وقد اثبتت الآثار انهم استغلو الذهب في مناجم تند من زمبابوي الى الراند التي قامت فيها مدينة جوها نسبورغ الحديثة .

وأول مانور به من الملك التجارية القديمة في بلاد العرب تلك الطريق التي تبدأ من ظفار على الساحل الجنوبي حيال سوق طرفة، وكانت ظفار مصدر التجارة في البخور، وإلى شمالها تقع الصحراء الكبرى المعروفة «بالربع الحالي» والطرق المأهولة تخفى بها من طرفيها من الشرق والغرب.

الطريق الغربية

فالطريق الغربية تتجذر مع البحر الأصلي لوادي حضرموت حتى تلتقي بالسبيل المؤدي إلى يودامون (عدن) وكانت القوافل الخارجية من صنعاء تsofar شمالاً إلى الحجاز محتازة سلسلة الجبال حتى تبلغ (هدية) و(العلا) على تخوم المملكة النبطية، وكان حرس القوافل والقيمون عليها في الأكثري من أولئك العرب اليمانيين كما رأيت، وأما في العلا فقد كان الأنباط يتلقون فيها البضائع ويستوفون المكوس المفروبة عليها ثم يؤذن بها إلى «تباء» وتحملها القوافل من تباء شمالاً إلى بصرى وتدمر ودمشق، ومن البضائع ما كان ينقل إلى «ابلة» (العقبة) وإلى «رينوكورا» (العريش) وإلى الطرف الشمالي من شبه جزيرة سيناء فيبعث به إلى مصر، ومنها ما كان يصدر إلى حائل ثم إلى العراق مجتنباً «النفوذ» وقد كان أولئك القيمون اليمانيون يقطعون الطريق كلها إلى العقبة وذلك في فجر المسيحية، وإنما عندما اشتد بأس الأنباط استأثروا بالطرق التي تخلل بلادهم وكانوا يتولون النقل بأنفسهم من العلا أول مدافعهم أي حدودهم حتى آخر ما لهم حد ويصابون من ذلك أموالاً طائلة.

ابلة (العقبة)

ولقد كانت ابلة (العقبة) في تلك الآونة سوقاً للقوافل حافلة، وأما شهرة الأنباط في التجارة فقد ملأت مسامع الدنيا حتى قال عنها ديودوروس الصقلي أن الأنباط بلغوا الأوج في احتكار تجارة آسيا الغربية وكان لهم الإشراف على جميع المتاجر الأخرى) سلع - وقد كانت مدينة سلع حاضرة الأنباط مجمع العملاء والصيارة والسميرة وارباب المال، والمثابة التي تشعب منها طرق التجارة إلى سائر الارجاء - فتذهب شمالاً إلى البلقاء وسوريا وتدمر وشرقاً - إلى خليج فارس والعراق وغيرها - إلى البحر



الأحمر ومصر ثم الى فلسطين وبلاد فينيقيا ، ولا يزال المسافرون حتى اليوم يقعون من تلك الطرق على معالم ظاهرة للعيان على ان الرومان وان لم يبتدعواها فلم يألوا جهد في تهدها وصيانتها من البوار .

ولقد كانت كل قافلة تغشى غير طرق الانبات عرضة للنهب والسلب بأيدي الانبات أنفسهم كما قال ديدوروس واسترابون .

ولما استولى الرومان على ايلة (العقبة) اصبحت متزلاً للجيش العاشر الروماني ، وكانت الرسوم تتجه فيها من قبل عمال الامبراطورية ، وقد شق تراجان طريقاً من ايلة الى فلسطين فأسدى بدأ يضاً الى تجارة البحر الابيض .

لوك كوم (أملج) اما ميناء لوك كوم (أملج) الواقع شمالي ينبع فكان مرتبطاً بصناعة ومبرب، فكانت البضائع تحمل الى ذلك الميناء ثم تشحن منه في البحر الآخر بعد الوقوف على خصائص الرياح الموسمية .

طريق الشرقي

أما الطريق الشرقية فكانت تبدأ من جرها (القطيف) وكانت البائع الوافدة من الهند تهبط فيها وتحملها القوافل منها فتملك بها الطريق المطيف بخوم عمان مجتبة اختراق الصحراء الموحشة ثم تلم بظفار آخذة سبّتها إلى مأرب وصناعة وإلى لوك كوم (الملاعج) حتى تصل بالمحاجز مفضية إلى مكة .

وظفار مدينة على ساحل جون يخرج من بحر الهند ويطعن في الشمال ، عدة أميال . ولقد كان بين الهند وساحل حضرموت اتصال مباشر لا يزال قائماً إلى اليوم تشق عيابه سفر . الاعراب .

یو دامون (عدن)

وكان ميناءً يودامون (عدن) مثابة للعدد الجمّ من السفن القادمة من الهند ثم تسير القوافل من يودامون هذه تقل البضائع الى مكة ، وبثرب ، وسلع ، وبصرى ، حتى دمشق ، وندرة ، والعراق ، اما الطرق التي تخترق الشطر الشمالي من البلاد واعني به مكة - اليمامة - جرها ، فانها احدث عهداً .

تياء وعهدها الناصر

اما اقدم الطرق التجارية المعروفة فهي تلك الطريق التي كانت تتمد من جرها (القطيف) الى تياء محيطة اليهامة ، وعنيزة ، وحائل .

كانت تياء في عهدها الناصر منتجع القوافل الشمالية للجزيرة العربية قاطبة ، ويرجع تاريخها الى زمن الفراعنة والآشوريين ، اما الطريق الواقع بين اليهامة ومكة فالراجح انها نشأت عن انتعاش الطريق الحجازية ، وكانت مكة في ذلك الزمان الصحيح ليست اكثرا من مناخاً موقتاً للاستراحة على طريق اليمن - الحجاز .

اما تياء فكانت المركز التجاري الأعظم للعالم القديم لا يشق غبارها في ذلك بلد ، ولا يباريها قطر ، فكانت عروة الوصل بين الحجاز وسوريا وبين بابل ومصر لأنها تتصل ببابل عن طريق حائل ، وبمصر عن طريق معان ، وابلة ، وسيناء ، وبغزة عن طريق ايله ، وبفلسطين عن طريق تراغات ، وبسوريا عن طريق الصحراء الذاهبة رأساً الى بصرى .

ولقد كانت تياء مطمع انظار الأمم المتنافسة فتداووها النفوذ الفرعوني والآشوري ثم احتلها جيش من بابل (سنة ٥٥٢ قبل الميلاد) ولبث فيها بضع سنين حتى ظهر الفرس على البابليين ، وفي عهد قبيز استاذن الفرس العرب في احتياز ارضهم لفتح مصر ولقد قال هيرودوتس (انه لم يكن في استطاعة الفرس ان يصلوا الى مصر لو اتي العرب عليهم ذلك)

طرق أخرى

وكان هنالك طرق أخرى تسير من حائل مختبرقة الجوف وكاف الى بصرى ، وفي الجوف تلتقي هذه الطريق بفرع آخر يؤدي الى بابل .

اما الدرب المباشر من تياء الى بصرى فقد استحدثه الرومان البيزنطيون لاجتناب المدن التي كانت تجبي فيها المكرس .

قبلبعثة

وفي الزمن الذي سبق بعثة النبي ﷺ واحتدم فيه القتال بين الفرس والروم



(٦٠٤ - ٦٠٢) انحطت ملاحة الرومان . ولم يتقدم الاحباش بتجارتهم نحو الشمال بل كانوا يشحنون قسماً كبيراً منها الى اليمن التي كانت يدهم ثم انه يحمل منها الى مكة ، وحتى السلع الهندية الشرقية المخدرة الى خليج فارس كانت تردد الى مكة ثم توزع منها على العالم الروماني اليوناني ، و كان الفرس كعدهم يجاهدون لعرقلة التجارة الرومية باستيلائهم على اليمن وجرها (القطيف) .

نَهْضَةُ مَكَّةَ التِّجَارِيَّةِ

وخلاله القول ان الزعزع السياسية التي طاحت بدولة الانباط ، والصراع الدائم بين الفرس والروم ، وعجز الاحباش عن القيام بما يطلبه الروم في أكثر الأحيان ، واضطراب حبل الأمن في معظم أقطار الجزيرة ، قد ادى كله الى نهضة « مكة » فافتعدت غارب السيادة في (التجارة العالمية) واصبح الحجازيون يحتكرون مصالحها وانصرفوا الى استثمار الأموال ، وغدت مدنهنthem « مكة » مركز العمولة ، والتصريف لتجارة غربي آسيا ، وقامت مكة في ذلك اجمع مقام نهاية ، وتدمر ، وسلم ، ولقد شاركت مكة في تلك العظمة التجارية مدينة يثرب الا ان يثرب كانت تغض باليهود المراين .
موقع مكة التجاري - وكانت مكة متصلة بنقطة افتراق الطرق الدائرة حول الطرف الشمالي من (الربع الخالي) عن طريق اليهامة الى جرها واصبحت كذلك ملتقى الطرق الذاهبة الى اليمن وسوريا والى نهاية العراق .

عظمة القوافل - اما شأن القوافل فكان عظيماً وقد رأى استرابون قافلة منها فشيئها بالجيش للحب لما كان فيها من الحراس ، والأدلة ، والمجسدين ، والمحفظة على الحيوانات ، والخدم ، والوكلا ، واضرائهم من ذوي المصالح ، وقد كان من المأثور في زمن الرسول صلى الله عليه وسلم ان يبعث بقافلتين من مكة الى سوريا في كل عام وكانت القافلة تؤم بعض الأسواق في المدن التي ثبنتها الحكومة الرومانية البيزنطية حتى لا يفوتها استيفاء المكوس .

التجارة الحجازية - كانت التجارة الحجازية تمتاز ابداً (العقبة) الواقعة على حدود الطريق التي أنشأها تراجان من البحر الى فلسطين وكانت تسلكها القوافل الى غزة حتى ساحل البحر ايضاً ، وكانت بصرى التي جعلها دبقلوتيان عاصمة الولاية (٢)

العربية احفل سوق على التخيم السوري ، ولم تكن بصرى هذه عاصمة عربية شبه مستقلة كالحيرة بل كانت تحت اشراف عمال الامبراطورية ، وكانت القوافل الوافدة من مكة تدفع بسلعها الى ابدي المشترين المفوضين من قبل الدولة ، واصبح كل شاب ذي مرأة من أبناء الحجاز يسافر من مكة الى بصرى ولو مرّة في كل عام .

الاستبداد المالي بمكة

ولما استفحلا أمر التجارة بمكة استبدَّ ممولوها بفقرائها ونشأ نظام الربا الفاحش الذي ثقلت وطأته على النفوس وبلغ من فداحة أمره ان كات الدائن يضطر المدين الى اكراه إمامته على البغاء للحصول على المال قال الله تعالى: (ولا تكرهوا فتياتكم على البغاء ان أردن تحصناً لتبتغوا عرض الحياة الدنيا) . و كان اولئك المربابون يرون الربا ضرباً من التجارة ، قال الله تعالى : (وقالوا إنما البيع مثل الربا) . واما تلاعيبهم بالتجارة وغضهم وتدبسمهم فقد ذكره الله تعالى بقوله : (و اذا اكتالوا على الناس يستوفون واذا كانوا لهم او وزنهم يخسرون) . ولذلك كثُر الناقون والمملقون واستبد بالآموال الطغاة المسرفون ، فسخروا الأمة لاغراضهم وعيشو بها وانصرفوا الى الكسب وحده لا بتورعون عن اقتراف ما شئ ، ولا تمسك بجزء اتهمه مروءة ، و اذا تلوت كتاب الله وجده يخاطب تلك الامة المنحكة بالتجاره بالافاظ التجاريه كقوله : (من ذا الذي يقرض الله قرضاً حسناً) . و قوله : (الا ادلکم على تجارة تخیکم من عذاب اليم) . و قوله : (و اذا رأوا تجارة او هم اقضوا اليها وترکوك فائماً) . الى غيرها من امثالها في التزيل الحکيم .

قريش

اما قريش فكانت في تلك الحقبة التجارية هي الجليلة فقد قبضت على محنق العرب واحتاجت الاموال ، واستأثرت بالتجار او كادت ، وان لاسمها ربنتاً في اذني يوسموس الي انه تصغير تعظيم القرش وهو دابة عظيمة تكون في البحر الملح تختلفها دواب البحر كلها لقوتها وبطشها ولا تزال معروفة حتى اليوم بين الغرب وفي الحجاز خاصة باسمها القديم اي القرش ويوجس منها الناس الخوف الشديد وبقال لها قريش كذلك بصفة المصغر .

قال الشاعر :

وقريش هي التي تسکن البح . ربها سمیت . قريش قريشا .

لعن الله منزلًا بطن كوثي ورماه بالفقر والامصار
ليس كوثي العراق اعني ولكن كوثة الدار دار عبد الدار
قال ابو منصور : والقول هو الاول لقول علي عليه السلام «فانا نبط من كوثي» ولو
أراد كوثي مكة لما قال نبط ، وكوثي العراق هي سرة السواد من محال النبط واما اراد
علي عليه السلام ان ابانا ابراهيم كان من نبط كوثي وان نسبنا انتهي اليه قال ابن
عباس نحن معاشر قريش حجي من النبط من أهل كوثي .

بِثَرْبٍ وَفُخَاصٍ — اما يثرب فكانت تشره كذلك الى المكاسب في حرص ونهم وانه
ليحسن بي ان أقص عليكم خبر فخاصل احد اخبار اليهود فان فيه ما يمثل رأي القوم في
التهالك على الطعام ، واستساغة السحت فقد قال فخاصل لا بكي بكر رضي الله عنه «والله
يا ابا بكر ما بنا الى الله من فقر وانه اينا لفقير ، وما نضرع اليه كا يتضرع اينا ،
وانا عنه لا نغنياه ما واما هو عنا بقى ، ولو كان غنيما ما استقرضنا اموانا كا يزعزع صاحبكم

بأنها كم عن الربا ويعطيناه » ولو كان غنيّاً ما عطانا الربا ». فغضب أبو بكر رضي الله عنه فضرب وجه فجاص ضرباً شدداً وقال : « والذى نفسي بيده لو لا العهد الذي بينا وبينك لغيرت عنقك اي عدو الله »

وقال الله تعالى (لقد سمع الله قول الذين قالوا ان الله فقير ونحن اغنياء سنكتب ما قالوا) ذلك ما كان عليه العرب في الجاهلية من صرھق البغي الذي استأصل من قلوبهم شأفة الرحمة والشفقة وقطع بينهم دابر التعاون على البر والاحسان ، ولذلك استشرف العالم اجمع متسلقاً الى المصلح الأعظم صلى الله عليه وسلم وازف اوانه ، وحان إبانه ، لينقذ الانسانية من العذوان ، ويضع عنها عبء الطغاب .

واني لأختتم مقالتي هذا ببيان الوان التجارة التي تداولتها ايدي العرب في البلاد العربية لانفسهم ولغيرهم من الامم ليكون في ذلك بعض الحجة على صلات العرب بغيرهم من الشعوب الأخرى ، وسعهم وراء الرياح وعلى انفاسهم في الترف ونكاوthem بكل حلي وزينة ولقد قال الله تعالى (ولا تبرجن تبرج الجاهلية الأولى) . واما أنواع تلك المتاجر فهي من الهند الدر والياقوت والمسك والكافور والعود الرطب وأنواع العطر والقلفل ، ومن الصين الحرير والقصب ، ومن اليمن نفسها الذهب من معدن عشم ، والجزع والعقيق من مخالفات اليمن الشرقية ، ومن الشحر النارجيل والتبل ، ومن الانحاء الأخرى البعيد والبهار والانسجة الفاخرة والوشي والثمارق والنعاج والعسل والصوف والمن والأدم والبرود والفحيم والخنطة والحجارة الكريمة .

وقال حزقيال في الاصحاح السابع والعشرين عن العرب انهم يتجرون بالخرفان والكباس والاعندة وانخر انواع الطيب وبكل حجر كريم والذهب .

وصفة القول ان العرب كانوا يتجررون مع سوربة بالارجوان والوشي والكتاف والمرجان والياقوت ، ومع فلسطين بالخنطة والحلوة والعل ووالزبت والبيسان ومع دمشق بالصوف الأبيض والثمر .

اما تجارة البدو الرائحة عند ذوي اليسار منهم فكانت فيما تفتقر معايشهم اليه فالوبر للججاد ، والصوف للخباء ، والشعر للبساط ، والقطن للسرادق ، والاديم للطراف . قال طرفة : رأيت بنى غبراء لا ينكروني ولا اهل ذياك الطراف المدد

فربوا الطراف



نظرة في مجلة مجتمع فواد الأول (٤)

(٦٣) الدب له نور وثير . - ج ١ ص ١٧٠ حاشية : الدب شجر بعظم و يتسع

ولأنه ولا ثير .

قلت هذا التعريف المنقول عن معاجننا القدمة فيه خطأ علمي واضح . فالدب من بadies الزهر اي ان له زهراً وثيراً . وفي معاجننا المذكورة عدد كبير من اثال هذه الفلطات العلمية التي لا تغتر في أياماً هذه كجعلهم البط والأوز شيئاً واحداً . وكذا الكرنب والسلق ، وكذا أيضاً اللوز والبندق . وخلطهم أشجار الفصيلة الصنوبرية بعضها بعض ، وكتتعريفهم الشجرة والخشنة ومئات من الأسماء الأخرى تعريفاً بعيداً كل البعد عن تعريفها العلمي الخ . اخن . فلينتبه مجتمع مصر الى ذلك وحسناً يفعل اذا تحرى التعريفات العلمية فيها ينشر في مجلته .

(٦٤) تعريف الزَّبَاب . - ج ٢ ص ١٥٦ حاشية : الزَّبَاب كسداب فأر عظيم

احمر الشعر او بلا شعر (قاموس) .

قلت هذا التعريف كتعريف الدب في المادة السابقة ، لا يقره العلم في هذه الأيام . فالزَّبَاب ليس فأرًا بل ليس من فصيلة الفأريات Muridés بل من فصيلة متقللة تسحب الزَّبَابيات Soricidés .

(٦٥) المقالع والمقاطع . - ج ٤ ص ٤١ : المحاجر Carrières

قلت لم ترد المحاجر بهذا المعنى في كتب اللغة . وقد أشار العلامة الألب انتاس الى ذلك في الجزء السابع من هذه المجلة . وأضيف على قوله ان الشاميين جميعاً يستعملون كلثي المقالع والمقاطع ، وانها تستعملان في كتابة القانونية ، وانها فصيحتان يجدهما المرء في طيات بعض الكتب القدمة .

(٦٦) التغذية . - ج ٢ ص ١٦٩ : الاستمراء Nutrition هو الاستفادة من

الغذاء ، فالاستمراء الظاهرة النهاية من التغذية .



قلت الكلمة الفرنسية Nutrition معناها التغذية ومطابعها اي الاغذاء . وهذا هو معناها من حيث اصلها ومن حيث استعمالها . فهي ليست الظاهرة النهائية من التغذية بل يعرفونها في الكتب الفرنسية بشبيه ما عرفتها به في «معجم الالفاظ الزراعية بالفرنسية والعربيّة» وهو «مجلة الظواهر التي تجعل الاحياء النباتية والحيوانية تغذى وتنمو» . وفي معجم لاروس الصغير ما ترجمته بالحرف : «مجلة الظواهر التي تنتهي ، بالتشتت ، الى ازدياد كتلة المادة الحية» . والاستثناء غير التغذية . وقد يغتصب نسبج النبات وجسم الانسان بطعم غير صري .

(٦٢) الحرارة . — ج ٢ ص ١٨٧ : حال الحرارة Temprature .

قلت الكلمة الاعجمية المذكورة لها معنیان حرارة الجو «وهو ما يسمونه الطقس» ودرجة حرارة الأجسام . وقد الفنا ترجمتها ترجمة صحيحة بكلمة حرارة لا حال حرارة . فأنت تقول حرارة الجو معتدلة ، ولا تقول حال حرارة الجو معتدلة . واذا اصيب أحد الناس بالحمى تقول حرارته اربعون درجة . ولا تقول حال حرارته اربعون درجة .

(٦٤) النَّدُول . — ج ٢ ص ١٠٦ : النُّدُول Garçon de table .

قلت النُّدُول خدم الدعوة ، اي انها تدل على الجمع ، على حين ان الكلمة الفرنسية التي ذكرها جاءت مفردة . ولم يرد في المعاجم مفرد للندول . وهو نَدُول على القياس . فكان يجب ان يضموها هي لا ككلمة الندل ، امام الكلمة الفرنسية .

(٦٩) التسلط . — ج ٣ ص ٤٥ : السلطية (في العهد الحديث) Imperialism .

قلت هو التسلط . و Impérialisme colonial هو التسلط الاستعماري . ولا حاجة الى التسلطية اي الى ايجاد هذا المصدر الصناعي .

(٧٠) المُجِوَّفات . — ج ٣ ص ١٧٠ : اللاحشويات Coelenterata .

قلت الاسم العلمي من لفظتين يونانيتين بمعنى تجويف و معنى . ويريدون بهذه التسمية ابراز أهم صفة لهذه الحيوانات وهي ان جسمها لا يشتمل الا على تجويف داخلي واحد له فتحة واحدة هي فم وإست جميما . وأصلاح كلمة تدل عليها الم gioفات او مجوفات البطون بمعنى التي لها تجويف اي نقرة تقوم مقام الأمعاء . ولا لزوم لقولنا لا حشويات اي التي

لا احشا، لها ويستحسن من مجمع مصر عدم استعمال لا النافية في مثل هذه الكلمات الا عند اشد الحاجة الى استعمالها.

(٧١) الأسمانجوني . - ج ٤ ص ٢٣ : أزرق سماوي Bleu de ciel

قلت لقد وجدت في أحد دفاتري عن القاموس (ولا أدرى في اي مادة) ان هذا اللون يسمى الأسمانجوني . وكلمة واحدة في هذا المقام أفضل من كليتين ، على ما في لفظة اسمانجوني من ثقل وعجمة .

(٧٢) الرش . - ج ٤ ص ٣٠ الرشاش Arrosage

قلت الكلمة الفرنسية معناها الإسقاء والرش . وتطلق خاصة على اسقاء الحضر او ازهار باحدى طرائق الاصقاء . على حين ان Irrigation تطلق على اسقاء الارضين الواسعة . وتأتي كلمة Arrosage بمعنى Aspersion اي الرش وهو ما يربونه . أما الرشاش والشاشة فهما بالفرنسية Arrosoir

(٧٣) الدَّارَةُ . - ج ٦٦ ص ٦٦ : الطَّرْزُ Villa

قلت لا شك ان مجمع مصر لم ينطلي في وضع الطَّرْز للفيلا ، رغم ما حول الطَّرْز من تشويش في المعاجم . ولكن الطَّرْز عند عامة الشاميين المقدى الذي يجعلون عليه في الغرف والقاعات . وقد اشتهرت منذ القديم بهذا المعنى . ولهذا ثم لأسباب اخرى اربع الدارة عليها اصطلاحاً وان لم ترد بمعنى البيت الريفي تماماً . وقد بدأت كلمة الدارة تنتشر . فالاديب صاحب (سيد قريش نقش فوق باب بيته) (دارة سيد قريش) . ورأيت منقوشاً فوق باب آخر (دارة عبد الوهاب) تنويه باسم المغني الموسيقي المشهور ، مما يدل على ان هذه الكلمة الجميلة اخذت تنتشر بهذا المعنى خلافاً لكلمة الطَّرْز .

(٧٤) . - الزِّقِيَّاتُ . - ج ٤ ص ٥٥ : الزقيات . Balantidae

قلت لقد وضعت الكلمة الزقيات منذ سنين لرتبة الفطور الزقيبة Ascomycètes وهو اصح اصطلاح لها . وشاع هذا الاصطلاح عندنا ولا سيما عند خريجي المدارس الزراعية . فيجدر بمعجم مصر ان يفتض عن اصطلاح آخر لكتبه المذكورة .

(٧٥) المملکية الشائعة والشیوع . - ج ٤ ص ١٦١ : الملكية على الشيوع

Propriété indivise ou indivision

فات الأصح نعت الملكية بالشائعه كجاء في المجلة . أما الكتلة الفرنسية الثانية فهي الشيع
 (٢٦) علامات الناجر . - ج ٤ ص ١٦٤ : نيشانات (او علامة التجارة)
 . Marque de fabrique

ذلك لا حاجة الى كلية نيشانات الأنجامية . ولننظر علامة مشهور بهذا المعنى .
د شهر البستان عند العامة يعني الوسام وبمعنى الدائرة من دوائر الخيل Epis كالسيامة واللطافة واللاهـر والمعوذـ المـخـ .

ملاحظة: جاء في ج ٣ ص ١٧١ حاشية شرح لكتبة Actinozoa ادعى الشارح فيه انه هو الذي سماها الشعاعيات . وهذا الادعاء مفحوك لأنني استعملت لفظ الشعاعيات قبلهم بسنة على الأقل في بحثي الذي عنوانه (الناظ التصنيف في الحيوانات الدنيا) المنشور في عدد حزيران (يونيو) سنة ١٩٣٥ من المقتطف . كما استعملت قبلهم في البحث المذكور المديات Ciliés والسوطيات Flagellés والشوكيات Echinodermes والمفصليات Arthropodes والحلقيات Annélides اخـ . اخـ وأنا لم يبلغ بي الأمر ان أهتم لاعتراف مجتمع فؤاد الأول او غيره ببيان الأسماء التي حققها والمصطلحات التي اضفتها الى لغة الفرنس ضمـ اختصاصـي ، لكنه لا يسعـنـ ان يـتخـلـ احد الاـفرـادـ في مجـمـعـ فـؤـادـ الـأـولـ النـاظـاـمـ لـيـسـتـ منـ وـضـعـهـ . فـلـعـلـ اـدـارـةـ المـجـمـعـ المـوـفـرـ تـلـفـتـ بعدـ الـآنـ الىـ عـدـمـ السـمـاحـ بـنـشـرـ النـحالـاتـ كـهـذهـ فيـ مجلـتهاـ الرـسـميـةـ .

مخطفي الشعري

الاشتیام^(١)

— تمہید —

نشر الصدیق العلامہ الاستاذ المغربي ، مقالة في هذه الجملة (١٢: ٤٥) عنوانها (كلمة الاشتیام في شعر البحتری) جال فيها وصال ، وأظهر من براعة التحلیل والتاؤیل ، ما أدهش كل من وقف عليها . وارتأی أنها من أصل فارمی هو (آشنا) اي سباح ، ثم انتقل معناها الى «رئيس المركب الذي لا يمكن الا ان يكون خبيراً بالسباحة ذا علم بها» . فرأينا هذا التأویل لا يفید . ولا يوصل محب الحقيقة الى ما يريد . فنحن نستاذن الأستاذ في ابداء رأينا ، وعرضه عليه فعله يرى فيه ما يطمحنه ، ويحل العقدة الملتوية المعتادة .

أ - قدم الاشتیام في العربية

نخن لا نوفق على ان الاشتیام لم تسمع الا في شعر البحتری ، وكيف يكون هذا صحيحاً ، والبحتری لا يتکلم الا بما يفهمه عامة الناس ، وخاصتهم ، ولا ينطق الا بما ألهه السامعون من الكلام الجزل ، الخفیف على آذانهم ، وكيف يكون هو أول من أدخل هذا الحرف في شعره ؟ لأنّه لو فعل لغيره ولنقدوه اشد النقد ، وهو أكبر شعراء عصره ، أي أكبر من المتنبی ، وابي تمام ، لو صدقنا كلام أبي العلاء المعری . فقد روی الناریخ ان سأل الناس ابا العلاء المعری اي الثالثة أشعر ؟ — فقال : المتنبی وابو تمام ، حکیمان ؟ واما الشاعر البحتری !

(١) لما تھمنا هذا الجھت ، تذكر ما انا کذا عالمينا هذا الموضوع في المقبس في المجلد ٦ سنة ١٩١٧ اي قبل ثلاثين سنة بالضبط وعنوانها هناك : الاشتیام او الاشتیام . وانتلمظة او المشلمظة او قد وقعت في ٧ صفحات اي من ص ١١١ الى ١١٨

ومحسن المخطو اینا کنا قد فیدنا عندنا في كتاب لنا روى من الموضوع فتمکنا من ان نستعین به دون عناء عظیم لكن بتفاصيل احسن من تفاصیلنا الاولى وباساید تزيد على اسایدنا الاولى ولو کما ظفرنا بالجلد المذکور قبل شروعنا في هذه الكتابة الثانية تخفیف علينا الشغل خفة عظیمة .



فهذه شهادة عظيمة ، بل أعظم شهادة ينطق بها شاعر كبير ، بحق شاعر جليل .
وعليه نقول : ان شعر البحترى من أحسن ما أخرجته القرىحة العربية ، إذ فيه أصح
اللأاظف الضادبة ، وأفعصها ، وأحکمها وضعا ، وأحسنها رصنا !

اما ان (الاشتيام) قديمة في العربية ، وإنها من صدر الإسلام ، بل من عهد نأناته ،
فالشاهد عليه ، ورودها في أقدم معجم عربي وضعه الناطقون بالضاد ، اي أنها وردت
في كتاب (العين) لصاحبه الليث بن المظفر بن نصر بن سيار ، وليس للخليل بن أحمد
كما توهتم قوم . وقد توفي الليث بعد استاذة الخليل ، الموثق سنة ١٢٠ للهجرة بسنوات
قليلة . فيكون الليث صنف كتابه بعد هذه السنة ، اي في أواخر المئه الثانية للهجرة .
اما في اي موضع ورد الاشتيام فهو في الباب الذي سماه (باب الجيم والسين مع
الباء) قال : «السيجي»^(١) والجمع السياجية : قوم جلاء في السند ، يكعونوت مع
(اشتيام) السفينة البحريه . — والاشتيام رأس ملاحي السفينة ، وهو بالطبعية^(٢)
اشتياماه بمحروقه وفي فتوح البلدان للبلاذري (ص ٣٢٣ من طبعة الافرنج) : «نال
فانضم الى الاسورة ، السياجية ، وكانوا قبل الاسلام بالسواحل» اي بسواحل خليج البصرة .

(١) الـسيجي : بين منتوحة بليها ياء منتهى تعنة ساكرة فيها مفتونحة فييد مكسورة بليها ياء مشدة
نسبة الى (سبع اللغة في زاج) او (ازاج) ا كما يسميهما باقوت وهي جزيرة في اقصى بلاد الهند وراء
بحر هر كند في حدود اصين . و(سبع) حوات الى (زاج) وهذه الى (جاوة) وصححت تصعيفات كبيرة ليس
هذا موطن ذكرها . — ومن الغريب ان المغاربة قالوا في جمع سبجي سياجية ببيان موحد بين تعنةين
ما يدل على ان كتاب (العين) فقد من ايدي الادباء واللغويين من بعد تصعيفه بقليل والا فان
موطن ذكرهم في المعجم الاول بدل دلة واضحه على انه في باب سبج لا في (سببج) فجمع
دواوين الله وأمه في ذكرهم بصورة (سياجية) (والصواب سياجية) اي ياء منتهى تخفية بعد السنن .

(٢) كان العرب يقولون (النبط) في مكان (السريان) وهو اسم الذي اطلقوه على المتكلمين
باللغة الارمية . فالسريان والسريانية خطاً عظيم لأن السريان هم اهل سوريا واصل الكلمة
سوريانو . وكان اهل سوريا يتكلمون الارمية واليونانية واللاتينية والערבية .
فالسريانية لغة اهل سوريا التي قد تكون احدى تلك اللغات الاربع وليس معناها اللغة الارمية
(وزان عربية) او الارمية (وزان سخاية) فالطبعية احسن من السريانية لأن لغة اباط العراق كانت
الارمية بتغيرات طيفية .

٢٠ الاستيام نبطية أي إرمية

كان النبط، اي الإرميون، في صدر الإسلام كثيرين في هذه الديار العربية اللسان، ولا سيما في العراق، فالنبط كانوا أهل الفلاحة والحراثة، واصحاب الرعاية والصناعة، وأرباب الملاحة والتجارة، وكانوا يتتكلون لعدين او ثلاثة لغات، وربما أربع لغات أو خمساً: اي الارمية وهي لغة قومهم، والعربية لغة أهل البلاد، والفارسية لغة الجيران، واليونانية لغة العلم واللاتينية لغة السلطة الفاشمة المتسلطة على العالم، والمناؤة للفرس. ولهذا اذا قال الايث ان الاستيام في لغة النبط فانه صادق في كلامه.

(اشتيماما) النبطية ما يأتي من الكلام فقد جاء في معجم ابن بلهول في مقابل (اشتيماما)

الضادي: «اشتيم» صاحب المئع المحمول في السفينة» - وفي نسخة ثانية محودة من هذا المعجم ما يأتي: «الاستيام (اي بسين مهملة) وهو خليفة تاجر الصحراء على الثرة، وهو الذي يحمل الفواكه الى دور البطيخ [اي سوق الفواكه والخضروات] ويقبض المهاصل يبلغ الوزن والثر من البندار» - وورد في معجم القس يعقوب اوجين من الكلداني المسى دليل الراغبين في لغة الأراميين. المطبوع في الموصل سنة ١٩٠٠ ليبلاد في ص ٤ بازا، الكلمة إشتيماما (١) ما يأتي: (١) صاحب وسفينة (٢) خليفة تاجر الصحراء وكميله، يحمل له الأثار الى الأهراء لوقت الفلاء باجرة معلومة، اه وعندى غير هذين المعجمين باللغة الارمية (النبطية) والعربية وكلها تذكر ان الاستيام لفظة من لغة اولئك القوم.

وذكر سجمند فرنكل في كتابه (الألفاظ العربية الارمية الاصل^(١)) ان الاستيام ويسميه العامة الاستيام بالسين مهملة من الارمية: (إشتيماما) ومعناها الربات وذكرها الجوابي في كتابه المعرب ص ٨٢، وذكرها الطبرى في تاريخه ٣: ١٩٤٨: س ١ او في المعجم الجغرافي ٢٧١-٢٠٠ الى غير هذه الشواهد فلتراجع في الكتاب المذكور. فلم يبق شك في ان الكلمة ليست بفارسية البتة ولا سيما لأننا نحتاج الى ثوابيات وتحريمات بعيدة ولا نصل الى المعنى المطلوب. الا بعد كد المخاطر وارهاق النفس وشق الصدر.

(1) S. Fraenkel.—Die Aramaische Fremdwörter in Arabischen.— Leiden. — E. J. Brill. 1886 P. 222

٣٠. الذين ذكروا الاشتيمام بالشين المعجمة

لم يذكرها صاحب محيط المحيط في اي مادة كانت، ووردت في ذيل أقرب الموارد نقلًا عن اللسان. قال في مادة (شتم) الاشتيمام بالكسر: رئيس الركاب (اللسان)، ولم يزيد على هذا القدر. ونقلها عن الذيل صاحب (اللسان) الشيخ عبد الله في المادة المذكورة، وقال: «الاشتيمام بالكسر رئيس الركاب».

واما اصحاب الصلاح، والمصاحف، والاساس، والقاموس، والوفيانوس، والبابوس، ومطلع النيرين وابن الاثير، والسيوطى، وغيرهم، فلم يتعرضوا لها. وقد ذكرها السيد مرتضى في مستدرك مادة (شتم) فقال: الاشتيمام: رئيس الركاب عن ابن بري».

واما الافرنج من مؤلفي الدواوين العربية الاعجمية فلم يذكروها فقد نسها جيجيو وغوليوس وفريتفنغ ودوزي، وقزميرسكي. اما «لين». فقد ذكرها في معجمه (مدان القاموس) فقال ما معناه «الاشتيمام بالكسر» (والظاهر من قوله اي من قول صاحب الناج بالكسر اي ان يقال الاشتيمام هو رئيس الركاب على ما فسره ابن بري).

[والظاهر من قوله رئيس الركاب انه رئيس الركب اي ركبان الخيل (كذا). لكن من أين أنت هذه الكلمة؟ — ذلك ما لا أعلمك؛ اللهم الا ان تكون معرفة من الفارسية «أُستيمام» ان وجد هذا الحرف عند الفرس، ومعناها رئيس خيل البريد].

قلنا هذا كله كلام (لين) اللغوي الانكليزي المارف الأصول العربية وأحكامها، ودفائقها، ومبانيها، الاكلمة قولي (اي من قول صاحب تاج العروس) وقولنا [كذا] فهي هنا، زدناها توجيهًا لنظر القاريء. وأنتم ترى ان تأويله هذا بعيد بعد التثريا عن الثري. وليس هذا أول غلط يرتكب متنه لغويانا الانكليزي «لين»، ولا هو الأخير؟ في معجمه من الأوهام ما لو تجسمت، لقامت بين يديك قيام الجبال الشواهد، وليس هنا موطن ذكرها. هذا فضلاً عن انه فإنه ألفاظ ومواد كثيرة جاءت في القاموس وتاج العروس، بل في أصغر ديوان من دواوين لغويتنا، وهي لا توجد فيه.

قلنا والمراد من كلام ابن بري «رئيس الركاب» رئيس ركب السفينة لا غير،

كما يتضح تبيانه في ما يلي من الكلام، وإيراد النصوص الآتية؛ كما يظهر معناه من أول وهملة.

٤٠. الذين ذكروا الاستيام بالسين المهملة

اما (الاستيام) بالسين المهملة فقد وردت في تاج العروس . قال في لسان العرب ، مصحح طبعه في هامش مادة [م ل ط] : « قوله : والمتعلقة ، اخْ كَانَ بالاصل هنا (اي الاشتيام بالشين) وشرح القاموس قال : وسِيَّاتِي في [ل م ظ] وقد ذكر الاستيام هناك بالسين المهملة وَعَزَّاهُ للتكلمة . وَحَرَرَ كَتْبَهُ مصححه اه .

ووردت أيضاً بالسين في التاج في مادة [م ل ظ] : « وقال ابو عمرو : المتعلقة مقعد الاستيام وهو رئيس الركاب واللاحين ؛ كما في التكلمة . وسبق مثل ذلك في [م ل ط] ولا ادرىء ابها اصح . انتهى

قلناوا الاستيام بالسين المهملة وردت في كثير من نسخ كتب التاريخ واللغة ، ككتب الطبرى ؛ والمقدسى ؛ والجوالقى ؛ واللسان وغيرها .

ويقول بعض أهل جزائر بني مَرْغَنَان^(١) الى عهدها هذا : « سَمَ السفينة » اي وقفها في الميناء وأرساها هنئية من الزمن . وقد تلقى دوزي هذه الكلمة من الكتب ورأها فيها مكتوبة باليم الممدودة ، لا باليم الطويلة ، واليم الممدودة تشبه الراء ، اي انه رأها مخطوطة « ستر » فقرأها « ستر » وأنثتها في معجمها « سَمَّ » اي بالسين المفتوحة بل إليها تاء متشاءة ساً كتنة ، بعدها ميم مفتوحة فراء وفسرها بقوله :

I. Relâcher Dans un port

ووضع الرقم الروماني I بجانب الفعل الرباعي معناه : انه على وزن دحرج وعزها في الآخر الى رولان Roland ، اي نقلًا عنه فانظر الى هذا النقل وهذا الإسناد .

(١) المراد بجزائر مرغنان ما يسميه الفرنسيون Algérie وقد رأيت باقوت الحموي بسمها في مجمع البلدان في كلامه على الجزائر جزيرة بني مرغنان اي اذ قال : « الجزائر . وتعرف بجزائر بني مرغنان ويورها قبل لها جزيرة بني مرغنان . وقال ابو عبيد البكري : جزائر بني مرغنان مدينة وهذه هي المرة الاولى تتجدد خداً في ضبط باقوت لاسم مدينة من مدن العرب لأن صاحب تقويم البلدان يضطجع لها ضبطاً شحكيآ بالقلم والكلام وهذا اصله : جزائر مرغنان الجزائر معروفة . ومرغنان ينبع لليم وسكن الزاي وكسر الغين المجهوبين ثم نونان بيهما الف الاولى مشددة عن الشیع شعیب .



الاشتيم

وقد وقع في مثل هذا الغلط الناشيء من سوء قراءة الميم طابع كتاب البلدان لابن الفقيه الممذاني ؟ وهو العلامة دي خوبه في ص ٩ قال : « فيه (اي في البحر) سكة بقال لها اطمر » [هكذا وردت مضبوطة بالوجهين اي على وزن رغفل وزبروج ، مع أنها هي الكلمة واحدة هي (اطم) كتبت ميمها في الآخر ممدودة اي بشكل راء (اطر) فظنها القارئ ، او الناسخ ، او الطابع او من شاء ان تسميه ميمًا وراء ، فصارت « اطمر . ونفس الكلمة [اطم] تصعيف [اطوم] فانظر الى هذه اللفظة التي نطورت أطواراً على بد الكتاب . و قالوا فيها أيضًا : لطوم . ظلوم . لطيم . اطوم . اطم . اطمر . الى غيرها ؟ على قدر ما شاء أهواه النسخ او القراء .

٥- جمع اشتيم او استيام اشائمه و اسامته و اشتيمون

اما جمع اللفظة فلم يرد في كتب اللغة ، الا انه ورد مكسراً ومصححاً في كتب المؤرخين ، وأصحاب وصف البلدان . فقد جاءت اللفظة مكسرة في كتاب البشاري المسما بأحسن التقسيم ص ١٠ من طبعة الافرنج قال : « وصاحب مشيخ فيه ولدوا (اي ولدوا في المحيط الهندي) ونشأوا من ربانيين وأشائمه » وفي رواية : « واسمه » بدون نقط . وقد جاءت مجموعة جمع تصحيح في تاريخ الطبرى في عدة مواطن ، منها في قوله : « حتى اذا استعرت الحرب ؟ أمر الجذافين والاشتيمين ان يحثوا السير » — ومنها في قوله الآخر : « نصكت الشذوات بعضها بعضاً حتى لم يكن للاشتيمين والجذافين فيها حيلة ولا عمل » فاكتفى بهذا القدر الآت .

٦- اختلاف معاني الاشتيم

هذا الحرف كسائر الحروف ، يختلف معناه باختلاف الازمان والبلاد . وقد مرّ بك ان بعض لغويي العرب قالوا انت معنى الاشتيم : رئيس الركاب او الملحقين . ولم يخرجوا عن نطاق هذا المعنى . يد ان الاصل كان رئيس الملحقين او رئيس السفن البحرية ؟ الذي كان ينده الأمر والنهي وكل ما يتعلق ببير السفينة ؟ ووقفها ؟ وشحنهما ؟ وتغليفها . ويتحقق هذا المعنى من كتاب تاريخ الطبرى في عدة مواطن .



فقد قال في حوادث سنة ٢٥١ هـ (٨٦٥ م) مانصه : « ونخس بقين من صفر ؟ دخل من البصرة [الى بغداد] عشر سفائن بحرية تسمى البارج ؟ في كل سفينة اشتيماء وثلاثة نفاطين ونجار وخباز وتسعة وثلاثين رجلاً من الجذافين والمقانلة » . فالاشتيماء هنا [وفي نسخة قديمة خطية الاشتيماء بالمهملة] كبير البارجة البحرية ويقابلها بالفرنسية :

Commandant d'un navire de guerre

وقال في حوادث سنة ٢٦٥ هـ [٨٧٨ م] : « واستخلف [الجنائي] على الشذوات الاشتيماء الذي يقال له الزنجي بن مهربان » فهنا يراد بالاشتيماء امير الشذوات كلام وهي ضرب من السفن البحرية والنهرية التي تتحذى الحروب؛ فيكون معناها بالفرنسية Amiral وذكر في حوادث سنة ٢٦٧ هـ (٨٨٠ م) محمد بن شعيب الاشتيماء ؛ والمراد به رئيس المراكب البحرية ؟ لأنه يقول بعد ذلك : « خرج الجنائي وسلمان في الشذوات والسميريات ؟ وقد كان ابو العباس احسن تعبئة اصحابه فأمر نصيراً المعروفة بأبي حمزة ان يبرز للقوم في شذواته ؟ ونزل ابو العباس عن فرس كان ركبته ، ودعا بشذوة من شذوته قد كان سماعها الغزال ، وأمر إشتيماء محمد بن شعيب باختيار الجذافين لهذه الشذوة وركبها » — الى آخر الرواية مما يدل على ان محمدأً هذا كان تحت امرته عدة شذوات وسميريات .

ومما يزيدنا ثباتاً في هذا الرأي ، كلام ابن صاحب الصلاة اذا يقول « تقلد الحكم عليها [اي على السفينة] (اشتيماء) ذو تيقظ واستبصر . وعليه فكلمة الاشتيماء تدل على ما يقابلها في الفرنسية الألفاظ الآتية .

Navarque,Capitaine,Commandant,Patron de navire.Commandant de vaisseau,. Grand commandant de la flotte, Amiral .

هذا هو المعنى الاصلي للاشتيماء في عهد العباسيين ؟ لكن لما اقطع العهد بالمحاربة على الشذوات والسميريات وبقي القوم يركبون السفن المذكورة للتجارة او السفر ، اصبح الاشتيماء يعني رئيس الركب والملحقين معه ؟ وله محل خصوصي في السفينة لا يجلس فيه غيره . وسموا هذا المقعد « المطلقة » او « المطلطة » ولا يمكن ان يكون

محلٌ خصوصي في السفينة الا لرئيسها الكبير ، ليتفرغ فبكره لقيادتها او تسييرها ولا يكون مثلاً لخازن امنعة السفينة او حافظ اطعمتها كما تخيله بعضهم . فالمقعد الخاصل الممتاز يكوف للرجل الأكبر الذي في السفينة .

٧. ما أصل الاشتيمام الارمني النبطي الذي نقل الى العربية

ليس الاشتيمام من أصل فارسي كما قال الاستاذ اللغوي [لين] وانه من (أستيام) ولا من الفارسي [أشنا] او [آشنا] بمعنى السباح ، كما قال العلامة المغربي . فلم يبق لنا إلا القول بأنها من الارمية (النبطية اي السريانية) او من اليونانية . والقول بأنها من الارمية هو رأي جهور المستشرقين ؟ كما ذهب الى ذلك فرنكل ، ودي خوَيَه ، وبابن سمت ، ولاوي وبكستر . ومن تلك تلوهم وهي من الاشتيماما الذي معناها [الخاتم] ا اسم فاعل من ختم الشيء اي وضع الختم عليه لأن أول وظيفة هذا الرجل كانت سد الغرائز والمزاود والأكياس وضع الخاتم عليها لكي لا يسرق ما فيها ويسمى هذا الرجل بالفرنسية Suprécargue والكلمة مشتقة على رأيه من الفعل [شم] او [ستم] اي ختم وسد وسدام وسطم في لغتنا .

٨. الاشتيمام في العربية من الارمية والارمية من اليونانية

نحن لا نشك في ان (الاشتيمام) اقتبسها العرب من الارميين [النبط] منذ نأائه الإسلام . ولا نعجب في ذلك ، فان السلف اقتبسوا من اخوانهم الفاظاً كثيرة في الملاحة وفي سائر الصناعات . فقد اقتبسوا منهم في الملاحة : الملاح والنوقى [وهم اقتبسوها من اليونان] والربان والسكان [وهو ذنب السفينة] وهي من سُونْ كان والكونيل والدفل والصارى والصاربة والساربة الى نظائرها . لكننا لا نظن ان الاشتيمام مشتقة من مادة ارمية ، أو اصل نبطي . لأننا بحثنا في دوافين لغة اخواننا ، فلم نجد فيها ما يوجه معنى هذا اللفظ ولهذا نرى أن الأصل من مادة سِيَمَه (اي من لغة أهل سومطرة) والا فهي من اللغة اليونانية Istamenos وهو اسم فاعل من فعل Istémi اي أرمى المركب ووقفه . فالفعل العربي الجزائري (ستم) قديم العهد في لغة اهل تلك الديار ، وقد وصل اليهم من عهد اليونان المشهورين بالسفر على البحار والمحيطات ،

والاشتيم بالسين ؟ لغة في الاشتيم بالشين وبالمجعمة أفصح وقد ورد في كلامهم تبادل الشين والسين الفاظ لا تعد لكثرتها . من ذلك ما ذكره الفيروزابادي في رسالته (تحبير الموشين في التعبير بالسين والشين) : الاس والاش . البرسae والبرشاء . ابرنسق وايرنسق . المبشرات والمبشرات . البس والبس الى آخر ما جاء في تلك الرسالة وهي مطبوعة في بيروت سنة ١٣٣٠ هـ .

٩° المتملطة او المتملطة او السلوقية

ومما يحسن ذكره هنا المتملطة تأييداً لمن يرى ان الاشتيم هو « صاحب الامتعة المحمولة في السفينة » وهو رأينا المخالف لرأي المستشرقين . ولو لم يكن هذا هو الأصل في المعنى لما افردوا له محلآ في السفينة على ما يبناه فيما سبق من كلامنا لأنه لو كان الاشتيم بمعنى صاحب الامتعة ، بقعد عليها حفظاً لها من السرقة ، أو من سقوطها في البحر عند تلاطم الأمواج أو هيجان البحر . فلم يبق الا القول بأن المتملطة هي مقام الاشتيم دون غيره فهو خاص به .

قال في الناج في (ل م ظ) المتملطة [لم يضبطها بالقلم ولا بالنص . وصوابها ضبطها بضم الميم ، وفتح التاء المثلثة الفوقيه وفتح اللام وكسر الميم المضدة وفتح الطاء المشائهة ، وفي الآخر هاء] مقدمة الاشتيم [هكذا وردت فيه بالسين المهملة] وهو رئيس الركب واللاحين كا في التكلمة . وسبق مثل ذلك في (م ل ط) [اي المتملطة بتقديم الميم على اللام ، والضبيط واحد] ولا أدرى ايها اصح » انتهى .

قلنا : الأصل هو المتملطة ، بتقديم اللام على الميم ، وهي مشتقة من لفظ الحية يقال : تلقط الحية اذا اخرجت لسانها ، لأن الاشتيم يكون في مكان عال يشرف منه على البحر ، ناظراً الى يمينه ويساره ، الى امامه وورائه ، متلتفاً تلفت لسان الحية ، ليتمكن من تسير سفينته وحفظها من الخطر والاصدام واجرامها في محل امين من اليم ، كما هو معلوم من أمر الأشقاء الى يومنا هذا ، فيفرد له محل خاص به ليتفرغ للرقابة والنظر الكامل ، ولا يلهو بأحاديث الركب والمسافرين ، او بما يحدث حواليه ، فينصرف ذهنه الى ما لا يهمه . وبيقاشه بالفرنسية :

(٣)

Passerelle , Dunette, Place du commandant, ou du capitaine,
Siège dans un navire réservé, au commandant , ou à l'amiral

هذا اذا كان المركب لغير الحرب . اما في سفن الحرب فتسمى المتملطة بالفرنسية
والانكليزية والألمانية Blockhaus .

ولسان العرب لم يذكر المتملطة في (لم ظ) الا انه ذكرها في مادة (ربع)
قال في ص ٤٥٦ في س ١٧ : «المتملطة» [وقد خبطها كما سبقنا فضبطناها . واما
لليابانية لا للتأنيث على ما يظهر لنا [مقد الاشتيم ، وهو رئيس الركاب » اه .
اما صاحب الناج فقد ذكرها في كلتا المادتين أي في ملطف وملظ وقد ذكرها اللسان
أيضاً في (مل ط) قال : المتملطة ولم يضبط حركة اللام الشديدة] مقد الاشتيم
والاشتيم : رئيس الركاب

قلنا والمتملطة تصحيف المتملطة ولم يذكر القاموس هائين اللفظتين ، ولا محيط
المحيط ، ولا اقرب الموارد ، ولا البستان ، ولا مد القاموس ، ولا دوزي ، ولا الجوهري
ولا ولا ولا ، فيقاله من إغفال عظيم !

ومثل المتملطة : السلوقية . قال ابن عباد في كتابه المحيط ، ونقل نصه الصاغاني في
العياب ، واوردده ايضاً الفيروزابادي في قاموسه : «السلوقية : «مقد الربان من السفينة» » اه .
ولم يزيدوا على هذا القدر ، ولم يذكروا أصل الكلمة . وعندى انها من الارمية
في فعل (سلق) والذي اسم مصدره (سلامقا) اي الارتفاع والعلو لأن الربان
يكون في أعلى موضع من سفينته ليرقب ما حوليه من متسع البحر على حد ما قلنا
على المتملطة ، وعلى حد ما اشتق الفرنسيون لفظتهم Dunette فانها تصغر Dune اي
كثيب تصغر كثيب وهو تل الرمل . كأن السلوقية تكون بعلو الكثيب ليشرف
منها الربان على البحر .

١٠ حاجتنا الى معجم لغوي شامل لجمع المصطلحات

يرى من هذا المقال أن لغتنا في حاجة إلى معجم يجمع المصطلحات والأوضاع
العلمية ، والفنية والصناعية ، على اختلاف أنواعها ، وعصورها ، والبلاد العربية
اللسان التي نطقت بها ، وأن تدوّن في مظانها ، لافي مادة لا تخطر ببال الباحث ،

أن يثبت لها اختلاف المعاني، على اختلاف العصور والبلاد، ليكون ذلك الديوان بورداً ينتبه الباحث كما احتاج اليه، فيجد فيه ضالته المنشودة . فلقد رأيت ان العرب عرفت الفاظاً ما كان ابن هذا الزمن يحمل بوجوها عند أجداده ، لا سيما وان السلف لم يكونوا مشهورين بالملاحة ، على ما أشعاعه عنهم أرباب الأغراض والشعوبية ، فلقد ان للك الآن ان للناطقين بالفداد أوضاعاً ومصطلحات وفالاظاً لا تجد لها مقابلاً في اللغة الأجنبية حتى بعد تجدهم في الحضارة والعلوم والفنون والصناعات .

١١. الخلاصة

الاشتيم . ويقال الاستيام بالمهملة أيضاً ، وبالمعجمة أفعح وأشهر ليس من وضع لبحري الشاعر المشهور ، بل هي من صدر الاسلام ونأتاه ، بل ربما سبق الاسلام كما ذكره البلاذري في كلامه على السياجحة وهو ليس من الفارسية لكنه من الارمية ، كما قال البيث في معجمه البديع الذي سماه الخليل بن أحمد الفراهيدي بكتاب (العين) وللاشتيم عدة معان باختلاف العصور والبلاد ، وكان آخر معانيه في عصر العباسين أمير الماء (ولا تقل أمير البحر ، لأن فصحاء العرب لم تعرف هذا التعبير ، بل عوامهم ، بخلاف أمير الماء ، بالفرنسية Amiral d'une flotte وان اريد به رئيس الملائين فهو Maitre d'équipage وان اردت به رئيس الركاب فهو بلسان الفرنسيين Commissaire de marine Subrécargue

وأما المتباطة والمتعلقة فهو مقعد الاشتيم ، اي مقعد الذي يقوم باجراء السفينة في نوبته لأن الاشارة يتناوبون على تدبير أمر السفينة وبالفرنسية Banc de quart واما السلوقية فهي ارفع مكان في السفينة ويكون مقعداً للربان وهي Dunette بالفرنسية وقد شرحها في معاجمهم بقوطم ما نقله الى لساننا : «ما يبني بناءً خفيفاً فوق الجسر الأعلى من مؤخر السفينة ، وهي عبارة عن نحو ربع طول المركب ، ويعلو نحواً من مترين ، ويشرف على نchez المؤخر ، كما تشرف المنظرة على ساحة المدينة ، وعليها يكون الاشتيم عند قيامه بوظيفته لانه يمكن حينئذ من ان يرقب ما حوليه في البحر»

الاب انتاس ماري الكرملي

جامع التواريخ

— أو —

شوار المحاضرة وأخبار المذاكرة لقاضي التوكخي

— ١٧ —

حدثني أبو طاهر الحسن بن محمد بن الحسن الجوهرى الشيرازى المعروف
بابن المقفى وهو أحد الشهود بمدينة السلام قال قال لي أبو الفضل العباس
ابن فسانجس : كسبت في مدة من نصر في مع السلطان بفارس خمسين الف
الف درهم ، وصادرنى علي بن بويه في مدة مقامي بشيراز على ستمائة الف
دينار متفرقة سوى ما استخرجه من خراج ضيعتي ثم اقتطعها بالحقين ، وأنا
أقول : لم نعتبر في الزمان الا بهذه الحكایة لکفى ، لأن أبا الفضل مات قبل
اكثر من كتابة فارس وخلافة العمال بها عليها او على بعضها في بعض الاقواط
فظفر بهذا المال ، وقد تقلد أبو الفرج محمد بن العباس ابن فسانجس دوائين
العراق مجموعه ثانى وعشرين سنة ثم الوزارة ثلاثة عشر شهرا وبلغ المبالغ
التي لم يبلغ إليها أبوه قط ، فلما أرھق بالطالبات في وقت النكبة واستقصي
عليه بلغت مصادرته الف الف ومائتي الف درهم تكشف ^(١) بأدائها .

* * *

حدثني أبو محمد يحيى بن محمد بن فهد قال حدثني بعض المشايخ : إن

(١) أي افتضح

— ٥١٦ —



القاسم^(١) بن عبيد الله كان يخاف المعتصد ويختفي شربه ولعبه لئلا يتصوره بصورة حدى متوفرا على ذاته يخل بالعمل فيفسد رأيه فيه، وكان مع ذلك بالشباب والخداثة يشتهي اللعب، فإذا أمكنه أن يخفيه جداً استرق الليلة أو اليوم من عمره فشرب، قال فأراد الشراب ليلة من الليالي على الورد فاحتال في جمع شيء كثير منه وحصله خفياً، وجمع من المغنيات جمعاً كثيراً وفيهن واحدة كان يشتتها ويتحلها، وجلس وليس معه غيرهن، فشرب وخلط بالورد الدرادم الخفاف ونثر عليه والناس يسمون ذلك شاذ كلي^(٢) ولبس ثياب قصب مصبغات من ثياب النساء، وأدخل تلك المغنية معه لشدة شغفه بها، ومضت ليلة طيبة فقطع الشرب من نصف الليل خوفاً من الخمار ونام، وركب إلى المعتصد من غدوة وأقام في الخدمة إلى حين وقت انصرافه، فلما أراد الانصراف دخل ليراه المعتصد وينصرف، فاستدناه المعتصد إلى أن صار بحث لا يسمع كلامه غيره، فقال له: يا قاسم! لو دعونا البارحة فكنا نلعب معك شاذ كلي، ولكنك احتشمت لأجل المصبغات التي لبستها أنت وعشيقتك، قال فكاد القاسم أن يموت جزعاً، فقال له: ما لك قد جزعت واي شيء في هذا؟ لو علمنا أنه بحقك هذا ما أخبرناك بشيء ولا آذيت قلبك أمش في وداعك الله . قال فعاد القاسم

(١) الفرج بعد الشدة ١: ١٠٣ مع اختلاف في العبارة

(٢) من كترين فارسيتين شاد يعني طري وكل يعني ورد . «كذا يرى الأستاذ مرجليوث ونرى أن معنى شاد هنا السرور وكل الورد والإشارة في ذلك تعود إلى شر الورد عليهم في مثل تلك المجالس» (م)

إلى داره كثيراً، وجمع نصائحه وأخبرهم الخبر وقال : ما أراد المعتضد بهذا إلا ليعرفني أن هذا القدر من أخباري ليس يخفى عليه ، وإذا كان على الحقيقة قد علم هذا القدر ، فكيف يخفى عليه مراجعي وما هو أظهر من هذا من أخباري وكيف يكون عيشي وانه لا ينستره على مثل هذا؟ وما ترون ما صنع ؟ فأخذوا يطيبون قلبه ولا يزداد جزعاً ، إلى أن قال لهم : إن لم أعرف من رقى هذا الخبر انشقت مراجعي وقتلت نفسي ، فقالوا له نحن نبحث ونتعرف ، فابتدر أحد هم وقال : أنا أكفيك أيها الأمير هذا . قال وجعل ذلك الصاحب يطوف حوالي دار الخليفة ليجد من يشبه صاحب خبر فيخمن عليه فما ظفر بشيء يومه ذلك ، فلما كان من الغد طاف الدواعين ومحالس أصحاب البريد والخبر يومه اجمع فما ظفر بشيء ، فلما كان اليوم الثالث طاف دار الوزارة ومقاصيرها فلم يظفر بشيء ، فلما كان في اليوم الرابع وقف على دابته في باب العامة في دار الوزارة متغيراً لا يدرى ، ينتظر ان يخرج الوزير راكباً فيركب معه المركب^(١) فيتفقد الوجوه اذا كان لم يبق له شيء يجده ، وإذا هو برجل شاب يحبو على ركبتيه زمانةً كما يكون الزمن الذي يتصدق^(٢) وقد جاء قبل طلوع الشمس بشيء كثير فزحف ودخل على البوابين فلم يمنعوه ، قال الرجل فحين بلغ العتبة وقف مع البوابين يحدفهم ساعة وأنا أصنعي اليه ويسأله عن أخبارهم ويدعو لهم ، وهم على بشاشة إلى أن أخذ بهم في غير ذلك الحديث إلى أثر قال : من بكر اليوم إلى

(١) لعله : في الموكب (٢) أن يسأل الصدقة وهو عامي كأنه على ذلك الجوهري (م)

الدواوين ومن دخل (وحجب)؟ فقلوا له: فلان وفلان، فحين سمعت ذلك علمت أله صاحب خبر، فأتبعته بصرى إلى أن جاز البوابين ودخلت وراءه، فبلغ إلى أصحاب السotor، فكانت صورته معهم كصوريه مع أولئك، فأخبروه بما لم أكن أعلم مع اختصاصي بخدمة الوزير من وصول الناس إليه وحجبهم عنه، وتجاوز إلى دهليز العامة فنزلت عن دابتي وتبعته وهو لا يفطن لي فبلغ إلى موضع الحجاب، فولع به الحجاب ولم يجد شئ ولم يجد شئ، ودعاهم وتصدق منهم فأعطوه وفتحوا زهم إلى الصحن وأنا أراه فلم يزل يسبو ويطوف على خزانة خزانة من خزائن الفرش والشرب والكسوة وحجر العلمان والخدم ويبحث عن الأخبار ويحدث بكل شيء وأنا أسمع حتى استفدت ما لم أكن أعرفه من تخبر دار الوزير، ثم جاء إلى باب الحرم فدعى المخادم الموكل بالباب فصدق عليه وأعطاه وجاس هناك يتطلب، وكل من دخل وخرج من جارية أو خادم يسأله عن خبره ويولع به ويذهب له شيئاً ويستخرج لهم أخبار الدار وينقل ما فيه ويقول: قولوا لستنا فلانة تهـب لي ما وعدتني به، وقولوا سـتي فلانة تتصدق علىـه، وسلوا سـتي الـقـهرـماـنة الـفلـانـية عن خـبـرـها واقـرـؤـها سـلامـيـ: وـأـنـاـ أـشـاهـدـهـ وأتعجب منه حتى استند من أخبار جواري القاسم ومبنته وعند من بات منهم البارحة وما بين الجواري من السرور والأنس وأخبار كسوتهم وأشياء من هذا الجنس كل شيء طريف، ثم زحف ودخل دار الخلوة التي يخلو فيها الوزير - وكان يركب منها - فيهـشـ بهـ فـراـشـوـ المـجـرـةـ

والخاصة والخدم والغلام الأصغر وضاحكه ودها لهم وأخذ من بعضهم برأه، وسألهم عن خبر الوزير في خلوته تملّك وشربه، وقال له بعضهم: هو مغموم شديداً منذ يومين لا نعرف سببه فما يشرب ولا يأكل ولا نوم ولا خلاوة: كل ذلك يظهر في مسائلته الطفيف والآن كالتحير المعود، ويحمل أولئك الفاظة على هذا، فيخبره منهم الضعف العقل والمزاج والأخرق، وهو يحتمله إلى أن فرغ من أهل حجرة الحلوة، ثم خرج فزحف أشد زحف على هيئة لا يخرج على شيء حتى جاء إلى مجلس الكاتب، فأقام هناك طويلاً ففعل ك فعله، ثم خرج عن الباب وقد ملأ زنبيلًا كان معه من الخبز والحلوا والطعام وملا جيه من الدرهم فلما صار على باب الدار قلت للبوابين: تعرفون هذا؟ فقالوا رجل ز من أبه يجيء فيتصدق وحافه طيب فكل من في الدار يستطيعه وبيه، قلت قد رحمته واحتسبت آخذ له شيئاً، ففيكم من يعرف بيته؟ فقالوا لا، فركبت واتبعه ولحقت به ووقفت كأنني أحدث غلامي وأسير خافه على تؤدة، حتى جاء إلى الجسر فعبره زحفاً وأنا وراءه دخل الحانة ودخلت معه ووجي في خان، قلت لغلامي: اتبعه فاعرف بيته في الخان ففعل وعاد إلى فوشه لي، (فوقفت) متبحراً لا أدرى ما أعمل ولا من أسأل عنه وأخاف أن أنفره فيرب، وطال وقوفي وهمت بالانصراف فإذا به قد خرج بريئاً نظيفاً بثياب مرّوية ولحية بيضاء وطيسان وعمامة قد جعلها فوق حاجبيه، فلولا قرب عهدي به وبروبيته لما عرفته وإذا هو يمشي

لَا قلبَةٌ^(١) بِهِ فَتَأْمَلْتُ لَحِيَتَهُ وَإِذَا هِيَ مَلْبَسَةٌ فَوْقَ لَحِيَتِهِ وَقَدْ أَخْفَاهَا بِعِهَامَتِهِ
وَإِنَّا فَطَنَتْ لَذِكْرَ لَشْدَةِ تَأْمَلِهِ وَصَرْفَ اهْتَمَامِي إِلَى ذَلِكَ مَعَ قَرْبِ عَهْدِي
بِرَوْيَتِهِ، وَمَشَى فَدَخَلَتْ إِلَى مَسْجِدٍ وَغَيْرَتْ عَمَامَتِي وَأَمْرَتْ غَلامِي أَنْ
يَأْخُذْ دَابِّي وَيَقْفَلْ لِي عَنْدَ الْجَسْرِ بِهَا، وَنَزَعَتْ خَفِيَّةَ وَلَبَسَتْ تَمْشِكَ^(٢)
غَلامِي وَمَشَتْ فَاتَّبَعَتْهُ بِسُرْعَةِ مَشِيَّتِهِ، وَمَضَى حَتَّى أَتَى دَارَ ابنِ طَاهِرِ
فَغَرَّجَ إِلَيْهِ الْخَادِمُ فَمَا مِنْهَا مِنْ كَلْمٍ صَاحِبَهُ بِأَكْثَرِ مِنْ أَنْهُ أَخْرَجَ رِقْعَةً
لَطِيفَةً فَسَلَّمَهَا إِلَى الْخَادِمِ، وَدَخَلَ الْخَادِمُ وَرَجَعَ هُوَ فَلَمْ أَتَّبِعْهُ وَأَمْتَدِّبْ
إِلَى درجةِ يَعْقُوبِ فَرَكَبَتْ فِي سَيِّرَيْهِ وَصَعَدَتْ إِلَى دَارِ الْوَزِيرِ فَدَخَلَتْ إِلَيْهِ
وَهُوَ يَطْلَبُنِي لِلَاكِلِّ، فَأَكَلَتْ مَعَهُ وَقَامَ النَّاسُ فَجَلَسْتُ، فَقَالَ لِي: قَلْ،
قَلْتُ: فَعَلَتِ الْبَارِحةُ كَذَا وَكَذَا، وَجَرَى فِي دَارِ حَرْمَكَ كَذَا،
وَقَالَتْ فَلَانَةُ كَذَا، وَقَالَتْ جَارِيَّتِكَ الْفَلَانِيَّةُ وَخَاطَبَتِكَ بِكَذَا، وَفَلَانَ
الْخَادِمُ الصَّغِيرُ فَعَلَ كَذَا، قَالَ وَكَنْتَ قَدْ سَمِعْتَ فِي خَلَالِ ذَلِكَ أَخْبَارَ
الْمَحَاشِيَّةِ بِعَضِّهِمْ فِي بَعْضٍ، لَا أَظَنْ صَاحِبَ الْخَبْرِ عَرْفَهَا، وَلَكِنْ كَمَا انْجَرَّتْ
الْأَحَادِيثُ فَأَخْبَرَتْهُ بِذَلِكَ كَلْهُ، فَقَالَ لِي: وَيَحْكُمُ إِيْشَ نَقْوَلُ مِنْ أَينَ لَكَ
هَذِهِ الْأَحَادِيثُ؟ فَقَلْتُ: مِنْ حِثَّ خَرْجِ حَدِيثِ الشَّادِكَلِيِّ، فَقَالَ أَخْبَرْنِي
فَقَلْتُ الْجَائِزَةُ، فَقَالَ احْتَكْمُ، فَأَخْبَرَتْهُ بِخَبْرِ الزَّمِنِ عَلَى جَهَتِهِ، فَجَذَبَنِي

(١) القلبَة الداء (٢) التمشك نوع من المدارس ذكره ابن أبي أصيبيعة في عيون الآباء ٢ : ١٦٤ (أراد ابن الصلاح أن يستعمل له تمشكاً ببغدادياً فدل على رجل يقال له سعدان الاسكاف فاستعمل التمشك عنده وما فرغ منه وجده ضيق الصدر زائد الطول رديء الصنعة)

و قبل بين عيني وأمر لي بمال جليل ، وقال : أريد أن تحصله من حيث لا يعرف خبره ، قلت أنا على ذلك ، فتقدمنا إلى بعض الغلمان الخاصة أن يطعني ، فجمع بيني وبين غلام منهم وتقديم إليه بذلك ، فلما كان من الغد بأكمل الدار وجلست (انتظر) الرجل ، فإذا به قد جاء على زعيّن في البزه والزمانة ، ودخل ، ولم أعرض له حتى دخل حجرة الخلوة فاتبعته ، وقلت للغلام : خذ هذا ، فأخذه وقفلنا عليه باباً من الحجرة ، فاضطرب وبكي ، ونزل الوزير فأسررت إليه الخبر ، فرفض شغله ودخل الحجرة واستدعي به ، فجاء يزحف فوكزت عنقه وقلت له : قم يا عاص .. فامشي مشيناً صحيحاً كما رأيتك تمشي بالامس ، فقال : أنا رجل زمـن ، فأحضرت له مقارع ، فلما رأى المصدوق قال ^(١) فمشي ، فقال له القاسم : اصدقني عن خبرك والا قتلتكم الساعة ، فقال : أنا صاحب خبر المعتصد عليك منذ كذا وكذا شهراً أفعل كذا او اصنع كذا ، وذكر مثل ما أخبرته به ومتى ^(٢) وانه يجمع الاخبار ويكتب بها في كل نصف نهار من كل يوم ، ويوصل رقعة لطيفة بذلك إلى الخادم الموكـل بدار ابن طاهر ، فيمضي به ذلك الخادم إلى المعتصد ، فـإن الخادم هو الواسطة بينها ، وانه اذا كان في رأس كل شهر سلم إليه الخـادم ثلاثة ديناراً عيناً ، قال فعرفني أي شيء أنهـيت من أخباري طول هذه المدة ؟ فذكر له أشياء كثيرة منها خبر الشاذ كلي ، فحبسه القاسم في ذلك البيت ، فلما كان في الليل قتل ^(٣) ودفن

(١) الصواب : قام . (٢) الكلمة مطحوسـة ولعله : مـنزعة أي أسلوبـه

(٣) وفي الفرج بعد الشدة ان لم يقتله فأمرـه المعتصـد باـطلاقـه

فانقطع خبره عن المعتصم، فلما كان بعد شهر واكثر قال لي القاسم : استرحت من ذلك الكتاب ، ما أرى عند المعتصم من خبر يشائ ، ولا أرى عليه أثراً يدل على وقوفه على شيء من اصرى .

* * *

حدثني أبو الفتح أحمد بن علي بن هارون المنجم ، قال حدثني أبي قال كان أبو بكر بن رائق شديد الاعجاب ببناء أبي القاسم بن طرخان وكان أهلاً لذلك ، وكان أطيب الناس حلقاً وأحسنهم صنعةً ، وكان يجس الطنبور جسماً أطيب من الضرب ، تكاد القلوب اذا سمعته ان تخرج من اضلاعها استطابةً له ، وكان اذا ابتدأ يجس ابتدأ ابن رائق يشرب أقداحاً^(١) الى ان يجيء^(٢) اغناء ، فقال له^(٣) يوماً : يا ابا الحسن ماترى هذا الجس الذي ليس على وجه الأرض اطيب منه اي شيء يشبه عندك ؟ فقلت ايهما الأَمْيَر يشبه رسول الحبيب يستأذن لزيارتة فأعجبه ذلك ، ثم حدث بهذا الحديث عبيد الله بن محمد الصوري فعمل بحضرتي في ذلك شعراً وانشدنيه :

قامت تزود كري المحب وقد غفا عن مقلتيه
وتجس قبل الصوت ثم عودها شوقاً اليه
فكانه في قلبه اذ فبرته ومسعيه
نعم الرسول مبشرًا بقدوم من يهوى عليه

* * *

وحدثني أبو الفتح قال : كنت بحضوره أبي وبحضرته مغنٍ يغني ،

(١) كلمة أو كلام مطبوساً (٢) لعله : يحيى (٣) لعله : لي

فمرّ في بعض لحنه بيم فبيّنها ، فقال له أبي : اذا صررت في الحانك
بيم او نون فزمهما واعصرها ، وانا ضامن لك طيبة ذلك غارم لك كما
يجني عليك ، قال فأعاد الصوت وزم الميم زماً شديداً فتضاعفت طيّته .

* * *

سمعت (الوزير ابا) محمد الملبّي يتحدث يوماً في مجلس أنس حضرته
قال : كنت قد خرجت من الاهواز مع ابي جعفر الصميري نريد السوس
وهو اذ ذاك عاملها لمعز الدولة وكانت والدة ابي الغنائم اذ ذاك بالسوس وانا
في عنفوان اشتهرت بها وقد اشتد شوقى اليها (يعنى تجني جاريته) فلما صرنا
في الرمل الذي في الطريق هاجت ريح عظيمة فسفت علينا تلك الرمال
فذكرت بيتي الفرزدق وهما :

وركب كأنّ الريح تطلب عندهم لها سلباً^(١) من جذبها بالعصائب
نصبت لها نفسي وانصبّت صاحبي إلى ان نزلنا في ديار الحبائب^(٢)
فعملت :

وريح تقيم^(٣) الحر مما تشيره وتنسلب الركبان دون^(٤) العصائب
نصبت لها نفسي وانصبّت صاحبي إلى ان نزلنا في ديار الحبائب
(قال وأشدني لنفسه) :

(١) المشهور ترةً كافى في الديوان (٢) هذا البيت من شعر الملبّي الآتى لا من
شعر الفرزدق (٣) لعله تغيم الجو (٤) لعله ريط أو هدب أو ما في معناها على أن
في البيت رواية أخرى وهي :

وريح تضل الروح عن مستقره وتنسلب الركبان فوق الركائب

يحسب^(١) العين أنها طرحت على فوادي ثقلًا من الشعف
ما أبله العين في توهها^(٢) ضرب من التلف

* * *

أخبرني أبو علي الحسن بن سهل بن عبد الله الأيدجي وكان يخلف أبي على القضاء بایدج وعلی رامه رمزم ثم لم يزل على الحكم ونادم أبا محمد الملهبي في وزارته فغلب عليه وعلامه عنه وتخالع وتهتك بما لا يجوز للقضاة وكان يدعى بالقضاء ويخاطبه أبو محمد في الوزارة في كتبه بسيدي القاضي وكان له محل مكين من الأدب قال وردت البصرة وانا حديث السن لا كتب العلم وأتأدب فلزمني أبو عبد الله المفعج و كنت اقتصر عليه فكتب إلى يوماً وقد قرص الهواء :

يا يهذا الفتى وأنت فتى الده ر اذا عزأت يقال فتى طوبى لمن كان في الشتاء له كاس وكيس وكسرة وكسا^(٣)
وكتب في الرقة قد بقيت كاف أخرى لولا اني أحب تقليل المؤونة
عليك لذكرتها يعني . . . فبعث^(٤) اليه بجميع ما التمسه
وحدثني صديق لأبي وعمي أيام وفد^(٥) الى كور الأهواز في فتنة
الزنخ فلما قدمت الى البصرة قدمها^(٦) مع أبي فأنزلنا ابو خليفة داره واكرمنا

(١) لعله : أتحسب (٢) الكلمات مطموسة ولعل الأصل : لها عليه

(٣) راجع المقامات ٢٥ للحريري التي ذكر فيها كافات ابن سكرة

(٤) لعله : فبعثت (٥) لعله : وفدا ويظهر من الحكاية ان المحدث هو الايدجي ولعل الجملة ناقصة والصواب : وحدثني قال كان أبو خليفة صدقاً اخْ (٦) لعله : قدمتها

ومكنتني من كتبه فكنت اقرأ عليه كلما أريد وأسمع كيف شئت وأحب وأكتب وأنسخ لنفسي أصوله فإذا كان الليل جلسنا وتحادثنا فربما رأيت القراءة عليه فييجيني فإذا اضجرته بكثره القراءة عليه يقول يا بني روت حني فأقطع القراءة وإذا استراح أخرج من كه دفتراً في ورق أصفر من الورق العتق فيقول أقرأ على من هذا فإنه خطى وما تقرأه على فهو غير خطى فكنت أقرأ عليه منه و كان فيه ديوان عمران بن حطان وكان يبيكي على مواضع منه فأشدته ليلةً انقصيدة التي فيها :

(يا ضربة من كريم ما^(١) اراد بها الا ليبلغ من ذي العرش رضوانا
اني لا ذكره يوماً فاحسبه أحضى البرية عند الله ميزانا
فبكى عليها لما انتهيت اليها حتى كاد أن يغطي عليه فاستطرفت ذلك وعجبت منه فلما كان من الغد اجتمعـت مع المجمع فحدثـته بذلك
واغتررت به للـادب واستـكتـمـته ايـاهـ لـشـاغـهـ^(٢) وعمل :

ابو خليفة مطوي على دخـنـ للـهـاثـمـيـنـ فيـ سـرـ وـاعـلـانـ
ماـزـلـتـ أـعـرـفـ ماـيـخـيـ وـانـكـرـهـ حتـىـ اـصـطـفـيـ شـعـرـ عـمـرـانـ بنـ حـطـانـ
وـانـشـدـنـيـهاـ لـنـفـسـهـ وـانـشـدـتـهاـ غـيرـيـ فـكـتـبـهاـ عـنـهـ بـعـضـ أـهـلـ الـادـبـ بـفـ
رـقـعـةـ لـطـيـفـةـ وـجـعـلـهـاـ فـيـ مـقـلـمـتـهـ وـحـضـرـنـاـ عـنـدـ اـبـيـ خـلـيـفـةـ فـيـ مـجـلـسـ عـامـ فـقـبـضـ
الـرـجـلـ مـقـلـمـتـهـ لـيـرـىـ مـاـفـيـهاـ فـسـقطـتـ الـرـقـعـةـ فـالـنـصـرـ (ـالـرـجـلـ)ـ فـوـجـدـهـاـ

(١) الكلمات مطبوعة في الأصل فأتبنا بها من كتاب الأغاني ١٥٣:١٦ والشاعر يدح قاتل علي بن أبي طالب - (٢) لعله صوابه خشبة المشاغبة

ابو خليفة وقرأها^(١) ان الإذجي قبحه الله وترحه بدحي على^(٢) أبي العباس الشاهد يعني والدي فجاءه فحدثه الحديث فوقيت في ورطة وكادت الحال أن تنفرج بيدي وبين أبي ومنعني ابو خليفة القراءة واحتسمت فحملت اليه ثياباً لها قدر واهدىت اليه من مال كل الجندي واعتذر اليه فرجع وقبل عذرني وعاد^(٣) تدرسي وملكتني من القراءة عليه فقرأت كتاب الطبقات^(٤) وغيره مما كان عنده وقال : فلا ظهر الرضى عنك او تكذب نفسك ففعلت ذلك وأعطيت المفجع ثواباً دينياً حتى كف عن انشاد الآيات وتجددها واعتذر الى أبي خليفة وقال لي ابو علي عقب هذا اكثراً رواة علم العرب فيما بلغني عنهم ، اما خوارج او شعوبية كابي حاتم السجستاني وابي عبيدة معمر بن المثنى وفلان وفلان وعدد جماعة

انتهى الجزء الثاني

(١) كلمات مطموسة معناها فاستشاط غضباً فقال (٢) يريد يسعي على دمي ولعل

العبارة محرفة (٣) لعله سقط : الى (٤) طبقات الشعراء الجاهلين

مخطوطات ومطبوعات

السيد محسن الأمين

وهديته إلى المجمع

السيد محسن الأمين الحسني العاملاني أكابر مجتهدي الشيعة الامامية في بلادنا الشامية، بذلك على ذلك مصنفاته الممتدة . ومن نظاراته المسببة التي كانت تقع بينه وبين علماء المذاهب الأخرى . ومن نصفح آثاره هذه أدرك أن السيد العلامة جبل راسخ في العلوم الدينية والتاريخية والجدلية . وأكابر مصنف له دل على فضل وسعة اطلاع كتابه الذي سماه (اعيان الشيعة) وقد بلغ بضعة عشر مجلداً ولم يكمل بعد . أهدى نسخة من هذا الكتاب إلى مكتبة المجمع العلمي ، وطاقة من مصنفاته الأخرى : منها كتاب (معادن الجوادر في علوم الأوائل والأواخر) و (كشف الارئاب) في الرد على الفرق المتنسبة إلى محمد بن عبد الوهاب . و (لواعج الأشجان) في حادثة سيدنا الحسين و (المجالس السنوية) في ذكر مصائب العترة النبوية . و (رسالة التزربه لأعمال الشبيه) وهي رسالة نهى فيها على أبناء مذهبها ما يعلونه يوم عاشوراء من التمثيل بأنفسهم واستعمال الحديد في قرع صدورهم وتهشيم جسومهم . وقد أحسن صنعاً في وضع هذا التصنيف . وإنَّ فيه أثراً ييناً من صحة بقينه ، في فهم دينه ، ودقة نظره ، في معرفة روح عصره . ولله غير ذلك من التصانيف في العلوم الدينية والجدلية ، ولما لم تكن موضوعاتها من موضوعات مجلة بمحضنا تركنا التعرّض لتقريرها . ووصف مضامينها : فلم ننقل منها إلى القراء شيئاً تقليدياً من المناقشة والجدل المقوتين لدينا .

وفي الحق أن سعة اطلاع السيد محسن في علوم الثقافة الإسلامية الدينية ليست بأقل من سعة اطلاعه في علوم اللغة العربية وتاريخ آدابها . دلنا على ذلك مصنفه في سيرة أبي فراس الحمداني ومصنفه أو ديوانه الذي سماه (الرحيق المختوم في



المشود والمنظوم) وقد ضمته طائفة كبيرة من شعره . وطائفة قليلة من ثرثه . وهو قسمان : الأول طبع سنة ١٣٣٣ هـ في ٤٠٠ صفحة . والثاني طبع سنة ١٣٤٨ هـ في ١٦١ صفحة . وقد تبين لنا منها أيضاً أن السيد محسن مقل في الثرث . لكنه أكثر من النظم . وهو في ثرثه وفي إيراد معانيه ومناجي تفكيره أقرب إلى أساليب الشيخ المحافظين منه إلى أساليب الكتاب المحدثين . على أن ثرثه إن لم يدخله في عداد المحدثين من كتابنا فإن نظمه يضم إلى طائفة المحدثين من شعرائنا . ولم يتيسر لنا أن تتضمن من ديوانه سوى القسم الثاني . فرأينا أن نقل منه إلى القراء ما فيه دلالة على ما قلنا من بصرة السيد محسن في صناعة النظم . ثم نعمد إلى ذكر بعض المؤخذات اللغوية ، يتخللها شيء من المعاتبات (العاطفية) التي أردنا من ذكرها جمع الشمل . لا نكث الحبل ، والحضور على العمل ، لا المناقشة والجدل ، ولما حاولنا نقل شيء من (الرحيق المختوم) للدلالة على شاعريته السيد محسن وبصارته في نظم الشعر البليغ انهالت علينا الأمثلة وال Shawahed من كل فصل من فصول الديوان . فاكتفيت بقوله الآتي من القصيدة الأولى التي ضمنها مدح سيدنا الرسول وأله صلوات الله عليهم :

أيا راكبا زيانة شنية تلف وهاد الأرض في السهل والربى

إذا ما قضيت الفرض من حج مكة وحاوت اتماما له فانفع يثربا
فلست ترى ماء المكارم ناضجاً هناك ولا يرق الأماني خلبا
أنخرا اذا لاحت لعينيك طيبة وهي ديار الحي من جانبي قبا
وقف والثم الأعتاب فيها تذلا وعفر بها الخدين والوجه ترببا
فثم ضريح لا الضراح بنساله ولا النجم يرجو منه أن يتقربا
إلى آخر ما قال ، ومثله كثير يريف الدلالة على الجزلة وحسن السبك واستنهاج
سبيل الاقحاح من شعاء العرب . وقد لاحظنا على السيد المؤلف تبعه الرخص
والضعف من لغات العرب . من ذلك قوله : في ص ٢ [من نظم وثر الفقير إلى عنفو
ربه] والأفضل أن يقول [من نظم الفقير وثره] وما قاله إنما يجوز لضرورة الشعر على
حد قول القائل [بين ذراعي وجبيه الأسد] وجعله بعضهم لغة ضعيفة لا ضرورة
م (٥)

شعرية . وقوله ص ٢ [وقد كاد في مسراه أن يسبق الصبا] أدخل أن على خبر كاد المضارع وهو ضعيف ، بخلاف خبر عسى اذا كان مضارعاً . وقوله في ص ٥ وص ١٨ وص ٤٨ وص ٤٩ وص ١١٧ [يسمونه أهل الزمان] [واشتتهن القدود بالأغصان] [وسبين فيه عياله] [نهرين رحاته] [وطبن خصاته] [مذكى كن ازواج النبي] كل ذلك جاء به على حدهما يسميه النحاة [لغة البراغيث] وهي لغة ترتكب مرارة لضرورة شعرية وارتكابها مراراً في ديوان شعر صغير بل في قصيدة واحدة أحياناً بدل على رفق الشاعر بلغة مقوته هي والبراغيث التي نسبت اليهن . ولو وقع هذا في قول غير الأستاذ لما انتقدناه ولكن للأستاذ شأنه . وفي ص ٥ [مبغوض التوحش] الأفعى مبغض . أما مبغوض فهي لغة ردئه من كلام الحشو واما لم يعجبنا في كلام الأستاذ قوله : ص ٣ [ييد انه تعرضه - أي الشعر - المقبحات كغيره من الكمالات] عذر فعمل [عرض] بنفسه وهو انما يعدى باللام فصوایه [تعرض له المحبات] أي تصفيه وتلحمه وتطرأ عليه .

ص ٤ كما أن منعه عليه الصلاة والسلام من الخلط لحكة لا بدل على ذم الخلط .
قوله [منعه] يشعر بأن سيدنا الرسول لا يجهل الخلط وإنما هو من نوع منه منع . ونعيد الأستاذ أن يكون رأيه في هذه المسألة رأي بعض أهل مذهبة الذين احتجوا برواية عن بعضهم لانصلح بحال من الأحوال أن تقييد أو تحصص صريح آية [وما كنت تتلو من قبله من كتاب ولا تخطه يسمينك اذن لاراتي المبطلون] .
ص ٦ كتبت [الشمام] و [رني] هكذا وصوابها الشام ورنا ، وهذا من خطأ المطبع أو المصححين في غالب الظن .

ص ٧ (وقد أجب الخليل العناق أمامه) في القاموس وشرحه [جنب الفرس قاده إلى جنبه فهو جنوب وجنوب وبجنب كمعظم] ١٠ ملخصاً فيهم من هذا ومن اللسان والصالح أن قواد الفرس إلى جنب الراكب يقال فيه [جنب] ثلاثة فقط ولم يجيء منه أجبت ولا جنب بالتشديد ، اللهم إلا جنب اسم مفعول فإنه شدد مع عدم ورود فعل له ، فيكون الأستاذ منها في هذا الشطر سهلاً : أبتعاه قيل أجبت هربداً وهو

لم يرد الا ثلاثة ، وقوله [أمامه] والمجنوب لا يكون أمام الراكب وإنما يكون في جنبه . والجنب شق الإنسان ، ويسمى المكان الواقع إلى شقه جنباً .
ص ١١ [وبالشريعة السمحاء] صواب تأنيث هذا الوصف أن يقال السمححة لأن مذكرة سمح ولو كان مذكرة استبع لقليل في تأنيثه سمحاء . وهذا الغلط فاش بين الكتاب ولم تتفع فيه كثرة النهي عنه والتنبيه إليه .

ص ١٠ وصف الشاعر المحسن سيدنا علياً فقال .

يقول سلوني قبل ماتنقدوني أبغكم ما بالغيوب تحجا
وقال: أيضاً مدينة علم أحمد وهو باهراً أحاط بما يأتي وما هو سالف
هذا القول في الإمام علي يذكرنا بقول ابن هاني الأندلسبي:

حاضر عند علمه كل شيء، فطوال الدهور مثل فوق

ومن يقرأ هذا الشعر يشم منه القثار اعني رائحة اللحم المشوي [في حادثة حرق ابن سبا] ولعمري انه لم تقم عقيدة في البشر أضر على البشر من تاليه البشر .. وان التساهل في وصف الامام بما ذكر هو الذي جعل فرق الشيعة خصبة بقيام الآلة من البشر الواحد تلو الآخر . ولا تقول آخرهم [البهاء] لأننا لاندري من يأتي بعده !! ص ١٥ وبكى السيد المحسن سيدنا الحسين وافتتح صرارة البكاء بحلوة الغزل

فقال في وصف الأواني:

يُعِد سناوْهُنَ اللَّيلَ صَبَحًا وَيُسِي الصَّبَحَ لَيْلًا بالجَمُود
أَرَادَ بِالجَمُودِ الشُّعُورَ الْجَمُودَةَ، وَهُوَ جَمْعٌ جَمُودٌ وَقَدْ كَرَرَهُذَا الْجَمْعَ فِي غَزَّةٍ مَعْدَةٍ مَرَاتٍ
وَلَمْ نَسْمَعْ هَذَا الْجَمْعَ فِي لِغَةِ الغَزْلِ قَطَّ كَمَا أَنَّا لَا نَعْلَمُ إِذَا كَانَ الدُّوقُ الشُّعُوريُّ يَسْتَسِيغُهُ أَوْ لَا، اللَّهُمْ
إِذَا كَانَ هَذَا الْجَمْعُ مَا يَسْتَعْلِمُهُ أَخْوَانُنَا شُعَرَاءُ الشِّعَيْفَةِ فِي غَزَّاطِمٍ وَقَدْ أَلْفَتَهُ اسْمَاعِيهِمْ

ص ٢٣ قال : ومن سهم بناظره مراش لائق جنه

راش السهم الزق به الريش فالسهم مريش لا مراس كما قال الاستاذ:

ص ٦٤ و ض ٦٠ قال في رثاء الحسين رضي الله عنه

(يَا أَمَّةَ الشَّوَّعْلَةِ مَا هَذَا الْجَزَاءُ لَهُ) . وَقَالَ (أَهُمْ يَا الْقَوْمِ فِي الْوَرَى خَيْرٌ أَمْ نَحْنُ !)

وقال (شاهت وجوه المسلمين أهكذا؟ اثن

أمة السوء هذه التي أنكر عليها أن تكون خير أمة هي التي خاطبها الوحي الالهي بقوله تعالى [كنت خير أمة أخرجت للناس] وهذه الأمة التي هي خير أمة بشهادة خالقها تقول للأستاذ الجليل كما قالت تلك العجوز للملك الفيل [أمر القيس] [عندما أغار على قومها ظاناً أنهم هم بنو أسد الذين قتلوا آباء] - لسنا بثأرك أيمها الملك إنما ثأرك بنو فلان . وهكذا المسلمين يقولون للسيد المختهد لسنا عشر المسلمين نحن الذين ارتكبنا فضيحة الحسين - وبلاه من تلك الفضيحة التي لا تكاد تطوى حتى تنشر - وإنما هم فئة ضالة شريرة نبرا إلى الله منها كما يرى منها ذاك الذي زعمت تلك الفتة أنها فعلت ما فعلت باسمه ، على ما حرق بعضهم . وقد انقرضت تلك الفتة وكانت تفرض الأمة بشؤمها ولم تزل سكين التعذير بها تفري قلوب المسلمين والمعذرون عن سوء نتائجها جد عاقلين .

ص ٤٠ لأنّت فعلت بالإسلام يعني كما فعلت ثود قوم هود
هذا ذهول من الناشر والا فان ثوداً ليسوا قوم هود وإنما هم قوم صالح . وكأنهم
سموا بثود لقلة مائتهم التي كانت ترده ناقة صالح وفصيلها . والثمد الماء القليل ، أما
قوم النبي هود فهم عاد لاثود (راجع آيات القرآن)

ص ٥٠ تجوب مع النائم كل أرض وتسري في التهائم والنجد
النسيم الريح الطيبة جمعها أنسام كما في اللسان . على أنني قلما سمعتهم يستعملون جمما
للنسيم . ولم ترد نسيمة بمعنى النسيم حتى تجتمع على سائم . أما شاهد الأنسام فهو قول شاعر العرب
يصف إبله وقد تعبرت من السير وجعلت أنفاسها تهب في وجه الذي يستقبلها هبوباً ناعماً فما قال :
وجعلت تنضح من أنسامها نضع العلوج الحمر في حمامها

أراد الأعرابي أن يشبه هبوب نسيم انفاس إبله التي أعيتها السير وحر المجير
فتشبه بشيء لا ينطر في بال أحد حتى ولافي بال شيطان الشعر نفسه : ذلك أنه رأى وأنه أخبر
أن علوج العجم يدخلون الحمامات فيغسلون ويترفون ويدلّكون بأنواع الطيب
ويهرب من معاطفهم وهم في تلك الحالة أنفاس كألف ما يكون من النسيم فقال
الأعرابي إن أنفاس إبله في الدياميس . لأنفاس أولئك العلوج في الدياميسي .

ص ٦٦ [رزوه شك في حشى (كذا) الدين سها] الشك أصله من الشق ففعله ينبع الى المشكوك أي المشقوق بنفسه ويؤتى بحرف الباء على آلة الشك فيقال شككت صدره بسهم . وشككت يده بابرة . وقال عنترة [فشككت بالرمح الأصم ثيابه] . ثم توسع العامة في معنى [الشك] حتى قالوا شك صدره بوردة أي غرزها وأدخلها وشك الأرض بعود أي أدخله فيها وأثبتته . ثم عادوا فتصرفوا في هذا التركيب بالقلب فقالوا شك وردة بصدره او في صدره . وشك عوداً بالأرض او في الأرض . وعليه جرى السيد محسن فقال [شك سهاً في حشا الدين] فهذا التعبير إذن عامي لا صلة له بكلام البلغاء . ومن تصرف العامة في فعل [شك] هذا إنهم قلعوا كفه اثنية لاماً فقالوا : [شكل وردة في عروة ثوبه اي أدخلها وأثبتتها ومنه شکول النساء وهي الورود يغزنهما في صدورهن او عفاص شعورهن .

ص ١٣٤ نديان ما ملأ حديثي وصحبتي وان هي طالت لا ولا جفاني
جفا يجفو فعل واوي قال القاموس وشارحه [جفاه جفوأ وجفاء فهو جفو ولا
تقل جفيت] فسواب جفاني جفواني ، ولا داعي لقلب الواو ياء كما لا داعي لذلك في
قوله تعالى [دعوا الله ربها] نعم اذا وقعت الواو رابعة او اكثر قلبت ياء فتقول
من جفا (تجفيفت عني) لاتجفوت ومن فعل علا [تعاليت ياذا الجلال والاكرام] لاتعالو
ص ١٠٩ [وبقبر حواء وهدم ضريحها] اخ : في هذه الأبيات من القصيدة يعبر
الشاعر النجدين بهدم قبر جدتنا [حواء] أم البشر وقال انهم بهذا الصنيع يكونون
قد عقوها وصاوا نسلها وبعلها آدم عليه السلام . أصحح أننا معشر الآدميين أهنا
في كرامتنا بهدم ذلك الرجم المنسوب الى جدتنا حواء ؟ وما هي الصلة التي تربط
ديننا وكرامتنا بتكوين حجارة زعموا أنها قبر حواء . واي خبر صحيح ورد بذلك ؟
وهل وصل بنا التعلق بأحجار القبور الى هذا الحد ؟ اذا حسن هذا بكل احد فإنه
لا يحسن من عرف بكونه المحسن الى أمنه ، الأمين على عقائدها ؟

أصله ص ١٠٢ للغزل في ديوان شيخنا الجليل نصيـب وافـر ، وله فيه آيات كثـيرـة ، زـينـها حـسن الصـنـعة ، وـهـيـا فـرـطـ الـتـدـلـه ، ولو تـرـكـ شـيخـنا الغـزلـ في مـوـطنـ منـ المـوـاطـنـ لـتـرـكـه

في يوم النفر من عرفات [ص ٧ و ٨١] ولتركه في اشد المواقف غضباً ونرة: حينما كان يرد على [مروان ابن أبي حسنة] الذي غلا في نصرة العباسين والخط من كرامة العالبيين: فقد افتتح شيخنا الجليل رده عليه بقوله:

أعذلني مهلاً لقد زدت في عذلي . وما نافع قول العواذل في مثلي

ومن يك من حب خلياً فاني اسير القدوه الهايف والأعين النجل

وييهضاء غراء الجبين غزيرة أطالت عذاب القلب بالغنج والدَلِ

فقارىء ديوان السيد يراه قد ضرب بهم وأفر في جميع الفنون الأدبية، كما ضرب بهم أول في جميع المطالب الدينية، فسأل الله أن يزيد في توفيقه، ليزيد أمته من واسع علمه ووافر تحقيقه

المغرب

مخطوطات نادرة

ليس في الشرق القريب فيما أحسب أعظم من مجموعة المخطوطات العربية التي جمعها العثمانيون في القدسية منذ افتتاحها محمد الفاتح، عهدى بها وهي اربع واربعون خزانة يزيد مجموعها على مئة وعشرين ألف مخطوط منها ما وقفه السلاطين ومنها ما وفده رجال الدولة وأهل الخير من الناس . وآخر خزانة أُسْتَ فيها خزانة علي أميري افندي رحمه الله ، اشتها قبل الحرب العالمية وكان جمعها طول حياته وطاف كثيراً من الولايات بحكم وظيفته ووظيفته «دفتردار» اي صاحب السجل أو مدير مالية . واكثرها مما اقتناه من الشام واليمن وقد بلغت ثلاثة عشر الف مجلد ، يوم زرتها في سنة ١٩١٥ م . نزل عنها بعملتها حكومة تلك الأيام في مدرسة فيض الله افندي قرب جامع الفاتح . وكان في خزانة المدرسة من قبل نحو سبعة آلاف مجلد منها الفان من وقف فيض الله صاحب المدرسة والfan من خزانة حكيم اوغلی علي باشا وخزانة راشد افندي ومنها الفان وخمسة وسبعين مجلداً من وقف يرتو باشا وستمائة من وقف عموجه حسين باشا .



وعلى أميري افendi كان مجرد طول حياته فابتاع بكل مارزقه من مال كثيراً قال لي إني لم أُسْأَل استعمال عملي سوى مرة واحدة . كنت في اليمن دفترداراً فعلت ان عند احدى القبائل جزءاً من كتاب الاكيل للهمداني فبعثت الى رئيسها أرجوه ان يذكرني من استنساخ هذا الجزء لأنتم به نسختي وكان عندي بعض أجزاءه وانني أكفي ، صاحب الكتاب بعشرة جنيهات عثمانية وأعيد اليه نسخته فلم يقبل اقتراحي واتفق ان تغيب الوالي عن ولايته وعهد اليه بالوكلة عنه فأصدرت حالاً امری الى القائد العام ان يرسل حملة على تلك القبيلة تحبط بها وتأخذ الكتاب المطلوب ففعل وأسرعت في استنساخ الجزء الناقص عندي من الاكيل واعده الى صاحبه مشفوعاً بعشرة جنيهات . فهذا ما ارتكته وسائل الله ان يكفر لي هذه السيئة !

ومن اجمل ما في مجموعة علي أميري افendi دواوين الشعر التي كان يطالع فيها بعض سلاطين بني عثمان ومنها ما وشحوه بخطوطهم وأوراق كثيرة من خطوط ملوّكهم وكبار وزرائهم المشهورين . وحملة صالحة من أنواع النقوش والتذهيب والتصوير والتجليد القديم النقيض .

وبلغت الكتب التي ابتاعها من اليمن فقط نحو الف مجلد فيها كثير من التواريخ المفيدة مثل «النفس اليمني والروح الريحاني» لعبد الرحمن بن سليمان الأ Henderson و«طبقات فقهاء جبال اليمن» لعمر بن علي بن سمرة بن الحسن بن الهيثم و«قرة العيون في تاريخ اليمن الميمون» لريبع الزيدبي و«اخبار ملوك اليمن» لقاسم بن حسن الجرموزي و«تاريخ صناعة للرازي» و«إتحاف الأكابر باسناد الدفاتر» لمحمد بن علي الشوكاني و«الروض الباسم في معرفة الإمام القائم» لعماد الدين بن يحيى بن المظہر بن اسماعيل و«الإحسان في دخول مملكة اليمن آل عثمان» لعبد الصمد بن اسماعيل و«اللطائف السنوية في أخبار الملك اليمنية» لبدر الدين محمد بن اسماعيل و«كتاب الاكيل في محاذد اليمن» لسلیمان الهمداني (المجلد الثامن فقط) و«جمahir al-Ansab» لأبي محمد علي بن غالب الأندلسى و«غاية الأمانى فى أخبار القطر اليمنى» ليحيى بن حسين (بخط المؤلف) و«ذوب الذهب» لحسن بن حسن المنصور و«نسمة السحر بذكر من تشيع وتشعر» ليوسف بن يحيى بن حسين بن المؤيد (بخط المؤلف) و«طرف الأخبار من شائع



الأسفار» لشرف الدين حسين بن أحمد الحسبي و «تاریخ دولة الأتراك» لحسين بن عمر المعروف بابن حبيب الحلبي و «نفحات العبر في القرن الثاني عشر» لابراهيم الخوسي . وكان صاحب الخزانة يضع فهرساً خزانته ولا أعلم إذا كان تم .

بحث أستاذى العلامة الشيخ طاهر الجزائري رحمه الله في قوائم كتب الاستانة فاختار منها ما رأه جديراً بالطبع و كان من أعلم العباء بالكتب و مؤلفيها كما كان من أعلم العباء بالعلوم المختلفة . فما اختاره من خزانة اللالهلي في الاستانة (١) شرح الإشارات لابن كونة و شرحها لسيف الدين الآمدي (٢) المعارف العقلية للغزالى . ومن خزانة اياصوفيا (٣) الحكمة المشرقة لابن سينا (٤) كتاب في الحكمة الجديدة لابن كونة اليهودي (٥) كتاب في المناظر للحسن بن الهيثم (٦) العمل بالكرة الفلكية لقسطنطين بن لوقا البعلبكي (٧) تحرير أقليدس لمحي الدين المغربي (٨) مجموعة الرئيس ابن سينا فيها رسالة في معرفة الله وصفاته وأفعاله وأخرى في قصائد الشيخ وغيرها في مسائل دارت بيته وبين بعض المتكلمين ورابعة في خطبة الشيخ الخامسة في المهدى (٩) ومجموع آخر للرئيس أيضاً فيه رسالة في الأرزاق وفي ايراد البراهين على مسائل عويصة وثالثة في إثبات النبوة ورابعة في أقسام العلوم العقلية الخامسة في حل مشكلات في الهيئة . وفي خزانة نور عثمانية (١٠) ترجمة كتاب ارسسطو لأسعد اليانيوي وفي خزانة الفاتح (١١) مختصر صوان الحكمة لجعفر الحق عمر بن سهلان . وفي خزانة راغب باشا (١٢) شرح النجاة للشيرازي و [١٣] المدخل في الموسيقى للفارابي . وفي خزانة بني جامع [١٤] نهاية الادرار لقطب الشيرازي . وفي خزانة الكوبرلي [١٥] الكافش لابن كونة و [١٦] المنتخب من صوان الحكمة لابي سليمان محمد بن طاهر السجستانى وفي خزانة بشير آغا [١٧] منتخب تاريخ الحكام ويسمى صوان الحكام لأبي القاسم البهبهى . وفي خزانة الكوبرلي [١٨] إنباء الغمر بأبناء العمر لحافظ بن حجر و [١٩] تاريخ مصر ودمشق للعلم البرزالي و [٢٠] كتاب الخراج لأبي الفرج بن قدامة و [٢١] الذيل على الروضتين لابي شامة و [٢٢] ذيل تاريخ الذهبي بعد الرحمن العراقي



[٢٣] شذور العقود في تاريخ العهود لابن الجوزي و [٢٤] عنوان الزمان في تراجم الشيوخ والاقران للبقاعي و [٢٥] مختصر تاريخ دمشق لصاحب لسان العرب . وفي خزانة الفاتح [٢٦] سيرة الملك الظاهر لحي الدين بن عبد الظاهر [٢٧] فتوح مصر والمغرب عبد الرحمن القرشي . وفي خزانة اللاله لـ [٢٨] مختصر تاريخ الطبرى لابن العميد [٦٧٢] . وفي خزانة اياصوفيا [٢٩] أعيان العصر لاصفندى [٣٠] تاريخ حلب لابن العديم [٣١] العبر للذهبي مع ذيله لتيمنه الحسيني [٣٢] المتنظم لابن الجوزي ج [٣٣] [٨] تجارت الام لابن مسكويه ج [٣٤] ذيل صرآة الزمان لموسى البعلبكي [٢٢٦] [٢٥] الدر الثمين في سيرة نور الدين للبدراين شهبة . في خزانة راغب باشا [٣١] تاريخ الحكماء للشهرزوري . في خزانة يني جامع [٣٧] طبقات الفقهاء لأبي اسحق الفيروزابادى في خزانة الكوپرلى [٣٨] سحر البيان للجاحظ [٣٩] الزاهر في تفسير غربى الفاظ الامام الشافعى للازهرى [٤٠] كتاب ليس في كلام العرب لابن خالوبه [٤١] تاريخ ابى مسلم الخراسانى [٤٢] رسالة في أول كتاب صنف في الإسلام في خزانة الفاتح [٣٤] البصائر والذخائر لأبى حیات التوحیدي نسخة ه [٤٣] رسالة في مدح العلوم وذمها للجاحظ . في خزانة اسعد افتدى [٤٥] شرح نهج البلاغة لحسين الـ دىيلى . خزانة اياصوفيا [٤٦] مكتبات الغزالى . خزانة عاشر افتدى [٤٧] كتاب التيجان لابن هشام [٤٨] مدح الكتب والمحث على حبها للجاحظ . بـ في خزانة يني جامع [٤٩] التوسل الى الترسـل لـ محمد بن مؤيد البغدادـي . في خزانة حسام الدين [٥٠] ترسـل القاضـي الفاضـل .

في خزانة اياصوفيا [١٥] الأُخْلَاقُ لابي الْلَّيْثِ السُّعْدِيِّ [١٥٢] تقويم سياسة الملوك
الفارابي [١٥٣] نهج السلوك في سياسة الملك عبد الرحمن بن نصر [١٥٤] السياسة في تدبير
الرياسة للفرغاني في خزانة نور عثمانية [١٥٥] رسالة في الأُخْلَاقِ لابن المقفع [١٥٦] كنز العلوم
لابن تومرت . في خزانة الدماماد ابراهيم باشا [١٥٧] سر الصناعة لابي علي الحاتمي في خزانة
الكونپرلي [١٥٨] في آلات الساعات والعمل بها لرضوان الخراساني [١٥٩] كتاب
المنظار لحسن بن افتشا [١٦٠] كتاب المغازي لمحمد بن اسحق [١٦١] كتاب في نسب

قريش للزبير بن بكار [٦٢] مختار الأغاني لجمال بن مكرم [٦٣] قانون الأدب للتلفيسي [٦٤] مجموع رسائل ابن سينا [٦٥] فيها نقل الكندي من الفاظ سفراط في خزانة الفاتح [٦٦] نزهة الملك في الطب والسياسة للرازي في سنة ٣١١ [٦٧] انوذج العلوم للغور الرازي [٦٨] مختصر حلبة الآداب للعماد الكاتب . في خزانة اياصوفيا [٦٩] مجموع في الرسائل التي دارت بين النصير الطومي والصدر القوноي .

محمد كرد هنفي

— ٠٠٠ —

تاريخ خليج الاسكندرية القديم وقرعة الحمودية

للأمير عمر طوسون طبع بمطبعة العدل بالاسكندرية سنة ١٣٦١ - ١٩٤٢

نقل سمو الأمير المؤلف هذه النبذة من المجلد الثامن من مؤلفه الفرنسي [تاريخ النيل] الذي تكتنا عليه [في المجلد السابع من مجلة الجمع العلمي العربي ص ٢٣١] وذلك على ما كان كتبه منها ما كتبه المؤرخون في هذا الشأن مزيناً بالصور والخرائط والرسوم ومن الوثائق ما كان بالتركية ومنها ما كان بالفرنسية ومنها وثائق مسراي عابدين ووثائق دار المحفوظات المصرية بالقلعة . وهو عمل علي جدير بالثقة ويخدم تاريخ العمران في مصر الحبيبة خدمة جل لا ينهض بها غير سمو الأمير وقد أثبت فيما نشره حتى الآن في تاريخ مصر بالعربية والفرنسية كيف يقترب العلم بالعمل وإخلاص القصد إلى الوطنية التي تنطق عن نفسها لا صخب فيها ولا جلبة

م . ل



النَّهْضَةُ الْأُورِيَّةُ

تألِيف سدي دارك وترجمة محمد بدران طبع بمطبعة لجنة التأليف والترجمة والنشر
بالمصريَّة سنة ١٩٤١ ص ٢٢٢ بالقطع الصغير بعنوان بيت المغرب

قدم الأستاذ أحمد أمين بك لهذا الكتاب الجميل وقال إن عصر النهضة في
الغرب كان فيه خير وشر فصنفه المؤلف بخيره وشره وزهره وشوكه . وقد أجاد
في الوصف في هذه الصفحات القليلة بالقياس إلى جملة الموضوع . وأجاد الأستاذ
المترجم أيضًا في النقل حتى تكاد تحس أنه أنشأه مباشرة «فكان الكتاب في ثوبه العربي
لا يقل شأنًا عنه في ثوبه الانجليزي ، بل هو عربياً أصلح منه لقراء العربية
انكليزياً وقد رأينا قليلاً من الأعلام عمد المترجم في نقلها إلى غير المؤلف مثل قوله :
(ص ٣٩ وما بعدها) البحر الأبيض المتوسط وإطلاقه على هذا البحر هو من
أوضاعات الترك فالإلى الاكتفاء بالمتوسط وكان يقال له بحر الروم أو البحر
الشامي . واستعمل لها تارة الأرضي الوطينة وتارة الأرضي المخضفة (ص ٤٨ وما
بعدها) ترجمة لبلاد Le Pays bas وقد اصطمعنا على ترجمتها بلاد القاع واظن
هذه التسمية من وضع العلامة الشيخ إبراهيم اليازجي ونقل فرانس وأحياناً فرنس
بدون الف والمشهور فلورنسا او فلورنته كما جاءت في العقود والعهود التي عقدت بين
بلاد المسلمين وجمهوريات بيزة وطسقانة والبنديقية .
وأطلق الدوق وجمعها على أدوات على كلمة Duc والعرب اصطمعت على رسماها بالحيم
الدوچ والجمع الدوچات . وقال تادز Tadiz وهي قادس ووضع «سنتريليو»
لوعة سنترلي هكذا بلفظها الفرنسيس .

محمد كرد علي

مكتبة

تراث العرب العلمي في الرياضيات والفلك

تأليف الأستاذ قدرى حافظ طوقان

طبع بطبعة المقتطف والمقطم سنة ١٩٤١ بجاء في ٢٥٢ صفحة من القطع المتوسط

كانت أقرأ في أجزاء المقتطف بعض المباحث هذا الكتاب فأسر لـما اشتملت عليه من تحقيق دقيق يثبت فضل العرب على العلوم الرياضية . وقد علق بذهني أن السيد حافظ طوقان « وهو أستاذ الرياضيات في كلية النجاح في نابلس ، وعضو في جمعيات العلوم الرياضية في إنكلترا وأميركا » يعالج هذه الموضوعات معالجة الاختصاصي للقادرون على تمييز الف ث من السمين فيما بقي سالماً من كتب الأجداد وأبحاثهم الرياضية والفلكلية .

ويشتمل الكتاب على قسمين ، قسم يبحث عن العلوم الرياضية قبل الإسلام ، وعن ما آثر العرب في الحساب والجبر والهندسة والثلثات والفلك ، وعن طغيان الشعر على الرياضيات . وقسم ثان يبحث عن نوأبغ العرب في الرياضيات والفلك ، تكلم فيه المؤلف على نحو ١٣٥ عالماً عربياً وإسلامياً (كالخوارزمي والكندي وابن الهيثم والبناني والكاشي والقلاصدي الخ .) مرتباً على حسب العصور التي عاشوا فيها ، ومتراجعاً لمم على حسب اقدارهم ، أو على حسب ما أبقوه الأيام من آثارهم وما حفظه التاريخ من أعمالهم .

ومما يقرؤه المطالع في القسم الأول أخذ العرب لنظام الترميم عن الهندود . واستعملهم للصفر ، وانتقال هذا النظام إلى أوروبا عن طريق الأندلس ، وكون العرب أول من ألف في الجبر بصورة عملية منتظمة ، وأول من أطلق كلمة الجبر على هذا العلم ، وانهم استعملوا الرموز ومهدوا للكشف عن اللوغاراتيمات كما مهدوا لإيجاد التكامل والتغاضل .

وقد ترجموا كتاب أقليدس في الهندسة وزادوا نظرياته ، ووضعوا علم المثلثات في قالب على منظم ، وأضافوا إليه إضافات حامة حتى صار بعض العلماء يدعوه على عريبياً كما عدلت الهندسة على يومانيها .

أما في الفلك فقد تقل العرب كتب الأجيال القدية فصححوا بعضها وأضافوا إليها وأتقنوا صنع الأسطر لآلات ، ووضعوا الأزيزاج الشقيقة ، وابدروا هذا العلم عن



النحاج، واستخرجوا بطريقة علية طول درجة من خط نصف النهار . وقد أخذ الأوربيون علم الفلك عن العرب لأن كتب الأقدمين فقدت ولم يبق غير ترجماتها المcriبة ، ولهذا نجد أن عدداً كبيراً من أسماء النجوم عند الفرنج يمت إلى أصل عربي أو مغرب . ومن الأبحاث الطلبية ما نظمته العرب من الأشعار في موضوعات رياضية . فالآدب عند أجدادنا كان يطغى على جميع العلوم لا على الرياضيات وحدها . والكتاب مهدى إلى جلاله الملك فاروق . وقد قدمه الله كتور على مصطفى بك مشرفة عميد كلية العلوم في مصر إلى القراء بكلمة بلية . وبعد قد مسد هذا الكتاب الثمين فراغاً منها في خزانة كتب السلف . نخليق بكلّ عربي مثقف أن يقرأه ، وإن يطلع فيه على آثار أجداده في هذه الناحية . من المعارف البشرية .

تاریخ الأندلس

في عهد المرابطين والموحدين

تأليف المؤرخ الألماني يوسف اشباخ نقله إلى العربية وعلق عليه

الاستاذ محمد عبد الله عنان

جزآن في نحو ٤٤٥ ص طبعاً بعنابة المعهد الخليفي بتطوان

في مطبعة لجنة التأليف والترجمة والنشر في القاهرة .

كتب صاحب هذا الكتاب مؤلفه منذ زهاء مئة سنة مستنداً إلى المصادر العربية التي ظفر بها في أيامه واعتمد أيضاً مؤلفه فيه على النصوص النصرانية باحثاً في تاريخ إسبانيا في عهد دولتي المرابطين والموحدين اللتين بعثت الأندلس بعد موتها . والنافل من أسماذة مصر المنجحين في التأليف والترجمة وأكثر تأليفه في الموضوعات الإسلامية وقد حلّ هذه الترجمة بالتعليق على النص الأصلي عند الزوم ووضع ثبتاً بالاعلام الاندلسية اعلام المدف والأشخاص وغيرها مع ما يقابلها بالافرنجية .

محمد كرد على



كتاب السلوك لمعرفة دول الملوك

لتقي الدين أحمد بن علي المقرizi الجزء الثاني - القسم الأول

طبع في القاهرة بمطبعة لجنة التأليف والترجمة والنشر سنة ١٩٤١

أضفت في فاتحة المجلد السابع عشر من هذه المجلة بالكلام على هذا التاريخ المفيد الذي أحياه بالطبع لجنة التأليف بعنابة ناشره الأستاذ مصطفى زيادة وهو القسم الأول من الجزء الثاني يصدر بمثيل ذاك التحقيق والعنابة وليس عليه من ملاحظات إلا ما عرضته عند صدور الجزء الأول . ويتناول هذا الجزء تاريخ مصر والشام في عهد المماليك من أربع وسبعينة إلى سنة ثمان وعشرين وسبعينة وهو عهد ازدهار لا يأس به في القطرين موحدة حكومتها وسلطان مصر قوي عظيم تحظى الدول المجاورة في الشرق وده وتحتسي بأسه وله مكانة في دول الغرب يومئذ ولا سيما في مثل أيام الملك محمد بن قلاوون . وقد دون المقرizi في هذا التاريخ اليومي أموراً كثيرة تدل على سعة الثروة في ذلك العهد منها أن الأمير سلazor نائب السلطنة (ص ٩٧) كان دخله في اليوم مئة الف درهم أي زيادة على خمسة آلاف دينار مصرية واشتملت تركته على ثلاثة الف الف دينار وزيادة . وذكر (ص ١٢٩) أن مقداد بن شهاس من مشائخ العربان عظم ماله حتى بلغ عدد جواريه أربعين جارية وعدة أولاده ثمانون ولداً . ودون تاريخ حج السلطان وما أتاها من التقادم من جميع الأمراء وقال إن كريم الدين الكبير تولي بنفسه تجهيز ما يحتاج إليه وعمل عدة قدور من ذهب وفضة ونحاس تحمل على البخاري ويطبع فيها وأحضر الخلوة لعمل ميناقيل ورياحين في أحواض من خشب تحمل على الجمال فتصير مزروعة وتسقي ويحصد منها ما تدعو الحاجة إليه فيها من البقل والكراث والكمبرة والنعناع والريحان وأنواع المشومات شيء كثير ألم .

وقد وقعت للناشر بعض تحريرات قليلة جداً منها قوله (ص ١٣٢ و ٥٠٢): قلعة مصياب والصواب مصياف (بالفاء) ومنها استعماله لفظ الزينة (٢٠٠) وليس من الصيغ العربية الصحيحة وهي مولدة .

محمد كرم علبي



مذكرات عن الثورة العربية

للأستاذ فائز الفصين طبعت في مطبعة ابن زيدون بدمشق ١٩٣٩ (ص ٢٢٢) أحسن صاحب هذه المذكرات بنشر القسم الأول من مذكرياته التي أملأها صدق وطنيته وفيها صورة صحيحة مما وقع له وما هو بغرير في زمن الحرب العامة وما كان فيها من أحوال في جميع الأحوال فان وصفه لتربيه من ديار بكر إلى البصرة في تلك الحقبة المشؤومة من اغرب المأساة . وقد قال (ص ٣٧) انه تألفت بعد الدستور العثماني وحرب ايطاليا في طرابلس الغرب آخر أيام العثمانيين فيها ثلاثة جمعيات حرية سرية الأولى جمعية العهد الفها الضباط العرب مثل سليم الجزائري وعزيز علي ونوري السعيد وامين لطفي فدخل فيها أكثر ضباط العرب والثانية الفها طلاب العرب في الاستانة وعلى رأسهم عبد الكريم الخليل والثالثة الفها عبد الغني العريسي وهذه قويت جداً في الحرب وقتل الترك بعض رؤسائهم ذلك الجمعيات الثلاث .

وما وصف به البدو وصفة خاطفة قوله (ص ١٠٤) ان أمراب البدائية ونساءهم يدخنون جميعهم الا ما ندر وقد رأيت نساء العقيادات يدخن التبغ الا قليل منهن والبدويات يستعملن الوشم في أيديهن وأرجلهن ووجوههن وشفاههن ويعدون الوشم من أسباب الزينة وقد رأيت نساء العقيادات لا يسرفن بالوشم كثيراً منهن يضعن وشمة خضراء على رؤوس انوفهن وأخرى على رؤوس خدوذهن وثالثة على رأس ذقنهن . والمهور غالبة عند العقيادات فهر الفقيرة ثلاثة غازي وأما نقد الغنية أو بنت أحد الوجوه وشيوخ الشيرة فقال جداً يقدر بثلاثة شاة وأكثر ، هذا عدا ما يدفعونه من الدرام ويعطون فوق كل ذلك فرساً وبعيراً وبندقية وهبات الملاقارب وأبناء العم مما يكلف العريس مقدار نصف المهر وأكثر .

قال والعرب الرحل أقسام واصناف فمنهم من هم عرب رحل بما لهذه الكلمة من معنى وهم البدو الذين لا يقتنون غير الابل وهم عرب عنزة كالزولة وولد علي والمجل والفدعان والعيارات وشمر وقد أخذ هؤلاء أيضاً ب التربية الفنم والماعز في الأيام الأخيرة وهم من العرب الرحل الحقيقيين إذ أنهم ينتجعون المارغى بابلهم أين ما كان ويسيرون

في طلبه مسافات بعيدة ولم رحلات في الشتاء والصيف يفتشون فيها عن الكلاء والمورد لأباعرهم والقسم الثاني هم سكان الظيام الذين يسمونهم في جهات دمشق بالرعاية لأنهم يرعون الأغنام ويربونها لهم وإن كان لهم رحلات في الشتاء والصيف لأنهم لا يتوجلون في البدية مثل عترة وشمر وهم رعاة أغنام لأنفسهم ولا أصحاب الأغنام من أهل المدن ومنهم النعيم والجلان والبوخليس واللبيب وأمثالهم . والقسم الثالث من العشار ما كان لهم ماشية يرعونها بأرض يزرعونها وهم عشائر دير الزور وقسم من منطقة حلب ويدعون بالشوابا لأنهم من أهل (الشاء) ويسمونهم في العراق بالمعدان ولاعلم وجه التسمية . وعامة البدو سواء كانوا من عترة وشمر أو من الرعية والشوابا لا يستقرون في محل ولا يطيلون الإقامة في أرض فهم دائمًا يتنقلون من أرض إلى أخرى ومن دار إلى دار يرتادون الكلأ . ويفتشون عن مرابع لمواشيهم وموارد لإبلهم . والماء والأعشاب أهم ما يفتشون عليه ثم إنهم يرحلون من منازلهم لأسباب أخرى منها تراكم الأوساخ حول الحالات التي يقيون فيها فيتركونها ليتحاصوا من هذه الأقدار والروائح المبعثة منها وهكذا تراهم دومًا يتنقلون في الشتاء والصيف لا يهدأون ولا يقررون على قراراً .

وبحذا لو أفاد صديقنا صاحب هذه المذكرات في مثل هذه الموضوعات فإنه ابن بجدةها ويحسن معالجتها أكثر من غيره ونشكر له عنابته فيما نشر ونتمنى أن يتم له ما يريد من نشر هذه المذكرات المقيدة لنكتوب مادة في المستقبل من أراد كتابة تاريخنا الحديث .

محمد كبر وعلي

الإمتاع والموانسة

تأليف أبي حيان التوحيدي — الجزء الثاني ص ٢٠٥ عدا الفهارس

طبعه بلغة التأليف والترجمة والنشر في مطبعتها بالقاهرة سنة ١٩٤٢

نشره الاستاذان أحمد أمين بك وأحمد الزين

نكلنا هنا برأسيب على هذا الكتاب النفيس لما صدر الجزء الأول منه (م ١٦ ج ٨ ص ٣٦٣) وهذا الجزء لا يقل عن أخيه البكر إمتاعاً حوى ما جرى من

الأحاديث في مجلس الوزير أبي عبد الله العارضي وذلك في الليلة السابعة عشرة إلى الواحدة والثلاثين . ومن أهم ما فيه الكلام على الفلسفة في ذاك العهد وعلى أخوان الصفا ورسائلكم ورأي الفلسفه فيها وفيه من جيد الشعر القديم والنشر المرسل والحوادث المستملحة والنكتات والأفاسيس كثیر . وقد أحسن الناشرات بالإبقاء على كلام المؤلف في المجنون وما احبا ان يتفلسفا ويبحثوا منه شيئاً معتبرين بأنه لو لا الأمانة العالية والأخلاق للتاريخ لخذلنا أكثرها واكتفي بما لطف ورق ولم ينبع عنه الذوق على ان المؤلف قد اعتذر عن ذلك في آخر الليلة ص ٦٠ مستندأ الى أقوال بعض الصحابة . وهذا الجزء أقل من سالفه اغلاطاً لعثور الناشرين على مراجع جديدة للمعارضة وان كانت جزئية . والمأمول إتمام الجزء الثالث عن قريب لظهور الخزانة العربية بكتاب من أجمل كتب الأدب القديم حمل اشيهاء باهرة من فن التوحيد وجميل ادبه وواسع علمه ونكتيفي هنا بنقل حكایات تلميذه منه نروح بها عن القراء .

قال نصلة : صرت بكناسين احدهما في البئر والآخر على رأس البئر واذا ضجّة فقال الذي في البئر : ما الخبر ؟ فقال : قبض على علي بن عيسى . فقال : من اعدوا بدلهم ؟ قال : ابن الفرات . قال فات لهم الله اخذوا المصحف ووضعوا بدلهم الطنبور . قال الرشيد للبهاز : كيف مائدة محمد بن يحيى ، يعني البرمي . قال شبر في شبر وصحته من قشر الخشخاش . وبين الرغيف والرغيف مضرب كرة . وبين اللوت واللون فترة نبي . قال : فمن يحضرها ؟ قال : الكرام الكاتبون ، فضحك وقال : لحاك الله من رجل .

قال مالك بن عمارة التخمي : كنت أجالس في ظل الكعبة ايام الموسم عبد الملك ابن مروان وقيضة بن ذؤيب وعمروة بن الزبير . وكنا نخوض في الفقه مرة ، وفي الذكر مرة ، وفي أشعار العرب وأثار الناس مرة ، فكنت لا أجد عند أحد منهم ما أجدته عند عبد الملك بن مروان من الاتساع في المعرفة ، والتصرف في فنون العلم والفصاحة والبلاغة . وحسن استماعه اذا حدث ، وحلاؤه لفظه اذا حدث ، بخلوت



معه ذات ليلة فقلت : «الله اني لمسرور بك لما اشاهدك من كثرة تصرفك وحسن حديثك واقبالك على جلبيك فقال انك ان تعش قليلاً فسترى العيون طامحة اليه والاعناق قاصدة نحوه ، فلا عليك ان تعمل اليه ركبك . فلما افضت اليه الاختلافة شخصت أربده فوافيته يوم الجمعة وهو يخطب .

(وهنا ذكر صورة اتصاله به وأكرامه له وبعد ان أضافه أياماً عرض عليه المقام عنده او الرجوع الى أهله وما تقررت عودته اليهم امر له بعشرين الف دينار وكسوة اثنتين) وسأل الوزير محمد بن أبي حيأن عن بنى أمية وبني مروان كيف تطاولوا الى هذا الأمر مع بعدهم من رحم رسول الله وقرب بنى هاشم منه ، فقال له لا خلاف بين الرواة واصحاب التاريخ ان النبي صلى الله عليه وسلم توفي وتعاتب بن أسيد على مكة ، وخالد بن سعيد على صنعاء ، وابوسفيان بن حرب على نجران ، وأبان بن سعيد ابن العاص على البحرين ، وسعيد بن القشب حليف بنى أمية على جرش ونحوها ، والمهاجر بن أبي أمية المخزومي على كندة والصديق ، وعمرو بن العاص على عمان ، وعثمان بن أبي العاص على الطائف ، فإذا كان النبي اسس هذا الأساس ، وأظهر امرهم لمجتمع الناس كيف لا يقوى ظنهم ، ولا ينبط رجاؤهم ولا يند في الولاية املهم ؟ وفي مقابلة هذا ، كيف لا يضعف طمع بنى هاشم ، ولا ينقض رجاؤهم ، ولا يقصر أملهم ، وهي الدنيا ، والدين عارض فيها والعاجلة محبوبة . . .

حكي لنا ابوسليمان (محمد بن بهرام السجستاني استاذ أبي حيأن) في هذه الأيام ان ثيودوسيوس ملك اليونان كتب الى إبقوس الشاعر ان يزوده بما عنده من كتب فلسفية ، فجمع ماله في عبة خخمة ، وارتاحل قاصداً نحوه ، فلقي في تلك الادبية فوجاً من قطاع الطريق ، فطموا في ماله وهموا بقتله ، فناشدتهم ألا يقتلوه ، وان يأخذوا ماله وينزلوه ، فأبوا . فتغير ونظر عيناً وشمالاً يلتقط معيناً وناصرًا فلم يجد ، فرفع رأسه الى السماء ومدّ طرفه في الهواء ، فرأى كراكي تطير في الجو ملقة . فصاح : أيتها الكراكي الطائرة قد اعجزني المعين والناصر ، فكوني الطالبة بدوى ، والآخذة بذاري ، فشكك الموص ، وقال بعضهم لم يمض : هذا أقصى الناس عقلًا ، ومن :

لا عقل له لا يجناح في قتله ، ثم قتلوا وأخذوا ماله واقتسموا وعادوا إلى أماكنهم ،
فما اتصل الحديث بأهل مدینته حزنوا واعظموا ذلك ، وتبعوا أثر قاتله واجتهدوا
فلم يغنو شيئاً ولم يقفوا على شيء ، وحضر اليونانيون وأهل مدینته إلى هيكلهم ،
لقراءة التسایع والمذاكرة بالحكمة والعظة ، وحضر الناس من كل قطر وأوب ، وجاء
القتلة واختلطوا بالجمع ، وجلسوا عند بعض اساطين الهيكل ، فهم على ذلك اذ مرت
بهم كراكي تناogi وتصيح ، فرفع اللصوص اعينهم ووجوههم إلى الهواء بمنظرون
ما فيه فإذا كراكي تصيح وتطير متسلدة الجو فتضاحكوا ، وقال بعضهم لبعض : هؤلاء
طالبو دم إبقوس الجاهل — على طريق الاستهزاء — فسمع كلامهم بعض من كان
قريباً منهم فأخبر السلطان فأخذهم وشدد عليهم ، وطالهم فأقرروا بقتله ، فقتلهم .
فكان الكراكي المطالبة بدمه ، لو كانوا يعقولون ان الطالب لم بالمرصاد .

وقال لنا ابو سليمان : ان إبقوس وان كان خاطب الكراكي فانه أشار به إلى
رب الكراكي وخالقه ، ولم يطل الله دمه ، ولا سد عنده باب إيجابته ، فسبحانه
كيف بعي الأسباب ويفتح الأبواب ، ويرفع الحجاب بعد الحجاب اه .

م . ك



Textes Kurdes

par

Roger Lescot

Institut Français de Damas

Collection des textes orientaux , t. i

عنوان كتاب تضمن نصوصاً كردية نشر منها الأستاذ الفاضل (روجييه لسكو)
مجلدين : حوى الأول منها أقاوص وامثالاً وغازياً في ٢٥٧ صفحة وتضمن الآخر
في ٣٨٣ صفحة ملحمةً اسمها (ماميـه الان Mamé Alan) يتغنى بها الأكراد وبعدونها
ملحتمهم القومية . وقد شفع الأستاذ الناشر هذه النصوص بترجمتها إلى الإفرنسية :
وهما قدمه لها قوله : «آثرت حين شروعي في هذا العمل أن أجمع نصوصاً لمضمونها



أولاً سلوبها فيه على أن أجمع نماذج من المهجات ينسع الوقت لدرسها في الأعوام المقبلة . . .
فالساعة قد ازفت لتدوين آثار وتقاليد بهذه التصوص اعرض الناس عن تعلمها . . .
ولاحظ أنه أصاب الرشد في رأيه فقد حفظها من الضياع وافتاد بها .

پروف. ارشد

(إنجيل ططيانس)

الاب ا . س . صرمجي الدومني احد اساتذة المدرسة الكتائية والاثاربة
الفرنسية في القدس : الدياطرسون اي الرابعى – وهو الانجيل الذي جمعه ططياً من
من المبشرين الاربعة . يحوي نصه العربي مصححاً ، مستخرجاً الى الفرنسيّة ، معارضًا
بالترجمات السريانية القديمة ، مذلاً باناجيلية دياطرسية سريانية ، مضافاً اليه أربعة
روايات خارج النص . المطبعة الكاثوليكية . بيروت ١٩٣٥ .

ها كم مؤلفاً جديداً ينشره أحد أساتذة المدرسة الكتائية والآثرية الافرنسيه في القدس وهي مبرة تشكر لهمة هؤلاء الأساتذة الأفضل الذين لا يزالون يخدمون العلوم الكتائية بكل اندفاع ونشاط . فهو بعطينا دياطسرون طبيانس ، المعروف لدى مفسري كتاب العهد الجديد حسب اصول النقد الحديث . لقد وصل اليانا هذا الدياطسرون مترجماً الى العربية ، ترجمة نقلت عن السريانية من أصل يوناني كما يعتقد أغلب العلماء اليوم . أما النص الاسامي الذي اتبعه حضرة الناشر ، مستنداً عليه في كتابه ، فهو صور فوتغرافية عن مخطوط في المكتبة القبطية الارثوذكسيه في القاهرة ، ولا ينفي حضرة الأب ان يبين الفروق بين نسختين من المكتبة الفاتيكانية ترجع الأولى الى الجيل الثالث او الرابع عشر والثانية الى الجيل الرابع عشر . والناشر في مقدمته للكتاب بعطينا في بادئ الامر ، لحة عن طبيانس ومؤلفاته ، ثم يتبسيط في نقد النسخة العربية ، واحتاطه احاطة عميقه باللغة العربية والسريانية اهله لتبيان سائر الخطئات التي وقع فيها المؤلف لغوية كانت او مناقضة للمعنى ، او تعبيرات سريانية خالصة اخى ؛ ثم يبرهن ان الترجمة العربية ، للدياطسرون لم تنقل عن الاصل .

السرياني او عن نسخة ططيانس كما اعتقاد بعضهم ، بل عن البسيطة . وليست هذه الوقفة الاولى التي يقف فيها الناشر الكريم معتبراً على من سبقه . فالرأي العام يقول بان معرف الكتاب هو ابو الفرج عبد الله بن الطيب ، كاتب من كتاب القرن الحادى عشر ، يطري في مدحه ابن العبرى وابو البركات . وهذا الرأى مستمد من المخطوط الذى ينشره الاستاذ الكريم نفسه – فهو يخالف بصرامة هذا الرأى ويؤكده ان المعرف هو آرامى نسطوري ، أشوري او عراقي ، اما اسمه فلا يزال حتى الان مجهولاً ولكنكه يأمل الوقوف عليه يوماً ما . وهو يؤكده هذا الرأى الثلاثي ايجايَا وسلبيَا ومن جملة براهينه انه لا يتحمل ان يكون الناقل هو ابن الطيب لأن كثيراً من الكتاب الدينيين الذين يتسلطون في الكلام على هذا المؤلف ومؤلفاته لا يذكرون البتة هذه الترجمة . ثم ان ابن الطيب كاتب عربي مجيد في مؤلفاته – ويعطينا الناشر تفاصيلاً عديدة من كتبه – ييد ان نصوص الدياطسرون ملائى بخطئات الإنشاء واللغة .

وبعد هذه المقدمة الطويلة ، يعرض حضرة الأب – النص العربي في صفحة ٦ وترجمة افرنجية دقيقة له في صفحة مقابلة وهي الترجمة الافرنجية الاولى للدياطسرون اما الترجمات الأخرى السابقة فكانت في اللاتينية والالمانية والانكليزية .
فالنص في الكتاب واضح ومدقق احسن تنسيق رغم الصعوبات التي تقام في وجده من ينشر امثال هذه النصوص .

ولما لم يكن ططيانس الكاتب الوحيد الذي كتب في الموضوع فان حضرة الأب الناشر ذيل كتابه بختارات لاربعين من الانجيل الدياطسورية السريانية .

الخوري

يوسف نصر الله

آراء وأنباء

انتضاء للمجمع جدد

نفع مجمعنا العربي بطائفة من أعضائه العاملين بدمشق وطائفة من أعضائه المراسلين خارجها ومرت عليه بضع سنوات معطلاً عن العمل فلم يشعر بفقد من فقد من هؤلاء وأولئك حتى اذا عايد عمله وجمع الله شمله كان من أول ما فكر فيه في جلسته (المجلس التاسع ٢٦ كانون الثاني سنة ١٩٤٢ و٧ آذار سنة ١٩٤٣) ان ينتخب اعضاء جدداً يتجمّل بهم ويُفيد من مكنون علمهم وعظيم مواهيبهم فوق الاختيار من بين المرشحين - وكل المرشحين موضع الاختيار - على السادة:

- (١) السيد محسن الأمين
- (٢) الدكتور جميل الخاني
- (٣) الامير جعفر الحسني
- (٤) الدكتور جميل صليبيا
- (٥) الاستاذ أدب النقي
- (٦) الاستاذ محمد البزم

هؤلاء السادة انتخبوا ليكونوا اعضاء عاملين للمجمع في دمشق أما الذين وقع عليهم الاختيار ليكونوا اعضاء مراسلين خارج دمشق فهم السادة:

- (١) الامير عمر طوسون مصر
- (٢) الامير يوسف كمال
- (٣) الدكتور طه حسين
- (٤) الدكتور عبد الوهاب عزام
- (٥) الفريق طه الماشي باشا بغداد
- (٦) الاستاذ محمد سعيد المرفي دير الزور - سوريا



(٧) الاستاذ بشاره الخوري بيروت

(٨) المستشرق الفرنسي هنري لاوست (المقيم بدمشق)

ولا حاجة الى تحليلتهم ووصف ما أوتوا من علم وفضل وثقافة ونبيل فنان ذلك أشهر من نار على علم وقد جرى انتخابهم وتبليلهم بعرفة حكومة الجمهورية السورية ووزارة معارفها حسب الأصول وجاءت منهم الأجوبة مفعمة بكثير الرضا والارتياح والشكر لرئاسة المجمع وأعضائه على هذا الانتخاب ولا تكون مذيعين سراً واجب الكتمان اذا قلنا ان بعض المنتخبين للعضوية (المراسلة) بل هو من أبرز (شخصياتهم) قد ارتأبوا في أن يكونوا صالحين لهذه العضوية من حيث أنها تقضي الجهد والدأب على مراسلة المجمع . وحالتهم لا تساعدهم على ذلك . حتى اذا علموا ان وصف العضو بالمراسلة وصف اصطلاحى للمجمع لم يرد منه قط ان يلزم ذلك العضو بالمراسلة المتواصلة هداً بالعلم من هذه الجهة وقبلوا مرتاحين . على ان ما قلناه في تفسير معنى (المراسلة) انما هو بالنسبة الى غير من تساعدـه حالـته على المراسـلة القـليلـة اما الآخـرون الـذـين نـعـرـفـهم وـيـعـرـفـونـ أـقـسـمـهـمـ فـلاـ يـسـتـغـنـيـ المـجـمـعـ عـنـ آـثـارـ قـلـمـهـمـ وـمـهـبـهـ قـرـائـهـمـ

(انتخاب مكتب إداري للمجمع)

نختـمـ اـعـمـالـ سـنـنـاـ هـذـهـ بـذـكـرـ ماـ يـتـعـلـقـ بـمـجـمـعـنـاـ الـعـلـمـيـ منـ شـوـونـهـ الـخـاصـهـ فـقـدـ كـنـ سـبـقـ لـحـكـومـةـ السـوـرـيـهـ وـقـتـ أـنـ أـعـادـتـ المـجـمـعـ إـلـىـ سـاقـ عـمـلـهـ أـنـ أـمـرـتـ أـعـضـاءـ بـالـاجـتـاعـ فـيـ دـارـ مـجـعـهـمـ وـانـ يـنـتـخـبـواـ جـمـاعـهـمـ مـنـهـمـ بـصـفـةـ هـيـأـةـ مـكـتبـ إـدـارـيـ

تنـظـيـمـ فـيـ أـعـمـالـ المـجـمـعـ وـتـشـرـفـ عـلـىـ تـرـتـيبـ جـلـسـاتـهـ وـمـوـادـ مـذـكـرـاتـهـ وـطـبـعـ بـجـلـتـهـ وـتـنـظـيـمـ حـفـلـاتـ مـحـاـضـرـاتـهـ فـاـجـمـعـواـ حـسـبـ الـاسـرـ وـتـخـبـواـ بـالـاجـمـاعـ لـرـئـاسـةـ المـجـمـعـ الأـسـتـاذـ مـحـمـدـ كـرـدـ عـلـيـ وـنـائـبـاـ لـرـئـاسـةـ الأـسـتـاذـ عـبـدـ الـقـادـرـ الـمـغـرـبـيـ وـأـمـيـنـاـ لـلـسـرـ الـعـامـ الأـسـتـاذـ خـلـيلـ بـكـ صـرـدـ بـكـ

(معالي وزير المعارف اليوم) وـكـتـبـواـ بـذـكـرـ لـحـكـومـةـ الـجـهـوـرـيـهـ السـوـرـيـهـ فـصـدـرـتـ مـرـاسـيمـ

ثـلـاثـةـ بـهـذـاـ السـأـلـ وـبـلـغـتـ لـمـرـاجـعـ الـإـيجـاـيـةـ حـسـبـ الـأـصـوـلـ وـنـشـرـتـ فـيـ الـجـرـيـدةـ الرـسـمـيـةـ

وـالـمـجـمـعـ يـفـتـبـطـ بـماـ وـقـقـ إـلـيـهـ مـنـ هـذـاـ التـجـدـيدـ شـاـكـرـ اللهـ توـفيـقـهـ وـلـحـكـومـةـ السـوـرـيـهـ عـنـ اـبـتهاـ

بـهـ وـاهـتـامـهـ وـيـسـأـلـ اللهـ أـذـيـدـهـ إـلـىـ سـوـاءـ السـبـيلـ فـيـ خـدـمـةـ الـلـغـةـ الـعـرـبـيـهـ وـأـذـاـبـهـ وـتـارـيـخـهـ



مشكلة طال عهدها

طلب منا ان نقول الكلمة عليها تكون مجزئة في موضوع الخلاف الذي طال عهده بين العلامة الكرملي وبين مخالفيه في شأن نعت جمع التكسير بوصفه على وزن [فعلاء] مؤنث [أفعى] هل يجوز أو لا؟ فرأيت ان أقول كلامي التالية :
نحن نرى ان قواعد اللغة العربية والقوانين التي قررها النجاهة لاستعمال ألفاظها وتأليف جملها لا تأبى ان يقال كريات يضا، ولا أيام سوداء . لكن هذا الاستعمال ان جاز لغة فهو لا يجوز فصاحة : فالفصيح المضروب على غرار كلام البلغاء ان يقال كريات يض . وأيام سود . وهذا الاستعمال هو ما ورد في القرآن الكريم واستفاضت به أقوال الفصحاء . وبوصي مجمنا العلمي ناشئة الكتاب ومتأدبي الصحفيين أن يراعوا الاستعمال الفصيح في ما يكتبون وينظمون ولا يجوز العدول عنه الا لضرورة او داعية دعت اليه . وهذه الضرورة او الداعية ترجع الى ذوق الكاتب ولباقيه فقد يكون موفقاً في ذوقه وربما لا يكون . ومن الضرورات التي تحيز استعمال اللغة الضعيفة اراده المزاوجة بين الكلمات او مراعاة السجع . ومن الضرورات أيضاً مراعاة الوزن والقافية كقول خنظلة بن سليم :

أغدو على كورها في لاحبِّ تَرِبٍ تَخالْ أَسُوْقَهَا في السير سوداء
ومعنى البيت أسير على رحل ناقتي في طريق كثير التراب حتى ألاكتظن سيقان الناقة
سوداً من كثرة ما لصق بها من ذلك التراب . وليس من العدل ان يقال ان صواب [سوداء]
بفتح السين ان تقرأ [سوداء] بضم السين ذهاباً الى ان أصلها [أسوفاً سوداً]
يقتضي الاستعمال الفصيح لكن الشاعر مدّ المهمزة لضرورة الشعرية – لا يحسن
هذا القول لأن فيه تكلافاً بيناً ونكون بهذا التكلف قد هربنا من لغة ضعيفة الى
ضرورة متکلفة غير مألوفة . ويذكرنا ان يقول زيادةً في ايضاح هذه المسألة التحوية
اي مسألة جواز وصف الجمع المكسر بفعلاء مفرداً مؤنثاً ما يلي :

ان [جماعة] لفظ مفرد مؤنث فإذا وصفت وصفت بالفرد المؤنث أو أعيد عليها
ضمير كان الضمير مفرداً مؤنثاً : فيقال مثلاً : رأيت جماعةً من الطير يضاء ساجحةً في

الفضاء ولها صياغ وزقاء . ورأيت جماعة من الناس ميدطية خيوطاً لها زجل بالتهليل والتسكير . وهذه الكلمة اي [كلة جماعة] تلاحظ في صيغة جمع التسكيير : فجمع التسكيير في لغة العرب او في [ذهنية] المتكلمين بها مأول بكلمة [جماعة] او بقول هو مضمن معنى كلة [جماعة] فاذا قلنا مثلاً جبال ورمال وجوه وأيدي أولت بجماعة جبال وجماعة رمال وجماعة وجوه وجماعة أيادي : فاذا وصفت هذه الجموع صح أن تصفتها بالفرد المؤنث او إذا أعيد عليها الضمير صح ان يعاد اليها مفرداً مؤنثاً : مثال ذلك من آيات القرآن «وجوه يومئذ ناضرة» «وجوه يومئذ باسرة» «وجوه يومئذ مسفرة» «وجوه يومئذ خاشعة» «وجوه يومئذ ناعمة» «وجوههم مسودة» - كل ذلك على تأويل جماعة وجوه صفتها انهاناضرة باسرة مسودة الخ وهي كما وصفت بالفرد المؤنث يصح بالطبع ان توصف بالجمع المؤنث فيقال وجوه ناضرات ونواضر وباسرات وبواشر ومسودات الخ على أن النعت بالفرد في مثل ما ذكر أوضح من النعت بالجمع لموافقة القرآن . ومثال إعادة الضمير مفرداً مؤنثاً على جمع التسكيير قوله تعالى : «وجوه يومئذ عليها غبرة» بتأويل جماعة وجوه عليها غبرة كما يصح أن يقال عليهم غبرة . وعلى هذا ورد قول أبي تمام :

عطاؤك لا ينفي ويستغرق المنى وثني وجوه الراغبين بعائمهـا

فقوله [بعائمهـا] اعاد الضمير مفرداً مؤنثاً على كلة [وجوه] باعتبار تضمينها معنى [جماعة وجوه] المؤنث . والحاصل ان لفظ [جماعة] الصریح كـا يوصف بالفرد المؤنث كذلك لفظ جماعة المأول يصح وصفه بالفرد المؤنث . ثم إن التأنيث كـا يكون بالباء يكون بالألف المدودة فـكـا تقول : امرأة عاقلة فاضلة شاعرة سافرة الخ تقول امرأة حمقاء ، أو بلهاء ، أو يضاء ، أو سوداء أو حمراء ، ونقول جماعة كبيرة من الطير وجماعة يضاء من الحجارة وجماعة سوداء من الجبال وجماعة حمراء من الرمال وجماعة يضاء من الوجه وجماعة سوداء من الزنجي . وينقال في لفظ [جماعة] المأول : الجبال الشماء والرمال الحمراء والوجوه البيضاء والأيدي البيضاء والعيون العوراء أو التجلاء او التجلاء - كل ذلك على تأويل جماعة الجبال الشماء وجماعة الوجوه البيضاء وجماعة العيون العوراء وجماعة العيون التجلاء . لكن الأوضح في

الألوان والعيوب أن يوصف جمع التكسير منها بصيغة الجمع [فعل] لا بصيغة المفرد المؤثر [فعلاء] فنقول في كل ما مر مثلًا جبال شم وحمر وسود ويبيض ونساء عور وعيون نجل وكل أخ . مراعاة للاستعمال الأفضل في كلام العرب عامة وفي القرآن خاصة . وهذا كفعل [استخوذ] الوارد من دون إعلال فإنه أفضح استعمالاً من فعل [استخاذ] بالإعلال وإن كان هو الأصل : لأن [استخوذ] هو الذي ورد في القرآن وفي كلام فصحاء العرب .

وهذه المسألة أي مسألة وصف جمع التكسير من الألوان والعيوب بصيغة الجمع [فعل] من المسائل التي جادد في سبيلها ووجوب مراعاتها ولفت نظر الكتاب إليها منذ سنين صديقنا العلامة الأب استس الكرملي ونحن نرى رأيه في ذلك ونعتبر همه في خدمة اللغة الفصحى . لكننا لا نخطئ من وصف جمع التكسير بالفرد لما ذكرنا من أن قواعد اللغة العربية ومقاييس تأليف جملها لا تأبه وخاصة عند وجود داع يدعوا إلى الوصف بالفرد : مثل مزاوجة الكلمات أو إرادة السجع أو إقامة وزن الشعر كما مر فنقول عند ارادة السجع مثلًا أصابت الناس من هذه الحرب لأواء ، وداهية نكرا ، وفتن سوداء . فقولنا سوداء بالإفراد مكاف [سود] بضم السين مخالف لكلام الفصحاء لكن إرادة السجع والمزاوجة بين [نكرا] و [سوداء] هي التي روتّجت هذه المخالفات ولا سيما في وقت يكون الكلام السجع مأولاً في النفوس . ومحبباً إلى الأذواق .

المغربي

— الفند —

قرأت في هذه المجلة (١٧ : ٥٧ - ٦٢ ثم في ٢٨٧) بحثاً طريفاً في هذه الكلمة وأصلها . فكان من رأي الأستاذ المغربي أن (الفند) في اللغة يعني الغصن من أغصان الشجر ، وفند الشمع أو شمعاته شبيهة بأغصان تغرس ليلاً في المجالس ، فيُجيء منها بدل الثمار نور يطرد الخنادس (ص ٥٩) .

لكن جاء الدكتور الكواكي ، فقال لنا (في ص ٢٨٧) أن منشأ الكلمة (فند)



جليّ ، لا يحتاج الى هذا التأويل والتوجيه المتكلف (كذا) . - الأمر بسيط جداً : ان الكلمة (فند) معربة عن الكلمة [بند] الفارسية [بالباء الموحدة التختية] ومعناها : [الربطة] ، الرباط ، السلسلة ، القيد ، . . . واستبدال العرب الفاء بالباء الموحدة او المثلثة التختية أمر لا يحتاج الى تدليل» [كذا] . ولعل ذلك من غلط الطبع وهو يريد : «(الى دليل)» قلنا : الفند ، بكسر الاول ، معروفة بهذا المعنى الى يومنا هذا في العراق كله ، من شماليه الى جنوبيه ، ومن شرقيه الى جنوبيه اي ما يشبه فن الشجرة مما يتخذ من الشمع ، فهو دقيق الحجم . وقد قلَّ اليوم استعماله بظهور نور الكهرباء ، واعله يزول وشيكًا من ديارنا ، لاستغاثة الناس عنه فلا يبقى له أثر ، وربما يزول اسمه نفسه لزوال المسمى . ويسمى عوام الفرنسيين هذا الضرب من الشمعة بما معناه ذنب الجرذ اي Kueue de Rat لأنَّه يصنع على شكله ، وكما ان الافرنج تقلوا لفظهم من ذنب الجرذ الحقيقي الى ما يشبهه من مصنوع الشمع على شكله ، نقل الاسم المذكور من باب المتشابهة او من باب المجاز الى ما اشتهر به .

وهناك سبب ثانٍ : ان العراقيين يستعملون الكلمة الدخيلة في لغتهم كما ينطق بها اهلها ، فان كانت انكليزية نطقوا بها كلانكليز ، وان كانت فارسية يتلفظون بها كالفرس . فيقولون مثلاً تازه ورَنَدَه وطارمه ولا يقولون طازج ورندج وطارمه . فلو كانت الفند من البند ، لقالوا [بند] . وهم يسمون [بندًا] لعشرين سجات من الورق . والبند عندهم أيضاً : الحيلة ، او الأسلوب الدقيق في الحيلة ، الى معانٍ معروفة في الفارسية ومدونة في معاجمهم . اما بمعنى الربطة ، والرباط ، والسلسلة ، والقيود . فلم ترد في كلامهم . ومن الاسباب التي تمنينا من القول بعجيتها : ان المستشرقين يبحثوا عن هذه الكلمة في معاجمهم العصرية ، ولم يدر في خلدهم ان الكلمة فارسية الأصل ، مع انهم أقرّوا بفارسية الفاظ جمة لم يهدئ اليها العرب .

وعندنا سبب آخر يعنينا من قبول رأي الأستاذ الكواكيي : ان العرب لا تحدث معنىًّا جديداً للكلمة الدخيلة ، ما لم يكن الأُعجم قد سبقوه إلى وضعه ، والفرس لا نعرف لبند معنى الشمعة ، فكيف يجوز للعرب أن يضعوه لها . فليعذرنا اذاً حضرة



الدكتور عن قبول رأيه وليس معنا أن نعرف بعروبتهما فلدخول الألاظ في لغة من لغة أخرى سنن وأحكام لا يرى أثرها في هذه الكلمة، فهي عربية كما قال الاستاذ المغربي، وليس للإجنب فيها أدنى حصة.

الدُّرُّ النَّسَاسِ مَارِيُّ الْكَرْمَانِي

— ٢٠٠ —

— فند شمع —

وصلت الى الأجزاء الأربع الاولى من المجلد السابع عشر من مجلة الجمع العلمي الأغر فإذا جل مقالاتها ممتع مفيد ولا سيما بعض مباحثها اللغوية مثل بحث الاستاذ المغربي الذي موضوعه « فند شمع » ثم إنني بينما كنت أتصفح نسخة مخطوطة في خزانة كتبى من ديوان الأمير سيف الدين علي بن عمرو الشاعر الدمشقي المصري الملقب بالمشد ويدعى ديوان شعره « ديوان المشد » عثرت للشاعر المذكور على قوله في شمعة كافور

يضاء كالكافور يسعى بها مهفهف أرشق من قدما

كأنما ثوقد من أضلعي ومهبتي مارت من فندها

ومن ذلك يستفاد أن الكلمة من الكلمات الشائعة المألوفة في الشام وفي مصر أيضاً منذ القديم وإن تاريخ استعمالها في الشام يرتفع إلى المائة السابعة ان لم يكن إلى ما قبل ذلك لأن الأمير المشد صاحب البيتين من شعراء المائة السابعة توفي سنة ٦٥٦ هـ في دمشق كما أنه ولد ونشأ ونظم شطراماً من شعره في البلاد المصرية.

وعلينا ان نلاحظ ان شعراء العصور المذكورة يكثرون من استعمال المولد سواء أكان من المفردات ام المركبات.

أبعث اليكم بهذه الكلمة لعلها تجدي نفعاً في البحث عن أصل الكلمة وتاريخ استعمالها في الشام وفي غيرها من البلاد.

محمد رضا التميمي

بغداد

الأَيُوبِيُونْ فِي حَصْنِ كَيْفَا

أحسن الاستاذ محمد احمد دهمان في كلامه على السلالة الايوبية الحاكمة بحصن كيما (الجزء ٢ وسنة ١٩٤١ من هذه المجلة) وهناك اخبار لا توجد في التواريخ المتداولة ويراجع من يقصد اجمال هذه الاخبار إما كتاباً تركياً واما كتاباً فرنسياً فاسم الكتاب التركي (دول اسلامية) لمؤلفه الاستاذ خليل ادهم الذي نشره سنة ١٩٢٢ - ١٣٤٥ وكان قبل وفاته منهما كتابة طبع ثان بجروف افرنجية فما أتاه وفي كتابه المطبوع (ص ١٠٠) جدول ملوك بنى ايوب في حصن كيما من سنة ٦٢٩ الى ٩٣٠ هـ وفي (ص ١٠١) شجرة البيت المالك الايوبى بحصن كيما .

ذكر الاستاذ دهمان ان السلالة اقرضت سنة ٨٦٦ على بد اوزون حسن ويقول الاستاذ خليل ادهم ان السلالة بقيت حتى سنة ٥٩٣٠ الى عهد السلطان سليمان القانوني . اما المرجع الثاني وهو بالفرنسية فمؤلفه الكولونيل النمساوي E. de Zambaur كتابه Manuel de Chronologie et de Généalogie pour l'histoire de l'Islam , Hanovre 1927 .

وقد وردت في اخبار السلالة الايوبية (ص ٩٩) .
وتاريخ حصن كيما على عهد الايوبين غرب ومؤامراتهم دموية مذهبية وعلى ما بدا من اجتهاد الاساتذة دهمان وأدهم وزامباور لا يزال كثير من اخبارهم وقسم من اسماء ملوكهم مستوراً تحت غبار الرفوف في خزائن الكتب .

كارل سوسheim

استانبول

— ٢٠٠ —



حفلة تكريم

على اسم المحاضرين والمحاضرات في دار المجمع

كان لموسم المحاضرات في سنتنا هذه (١٩٤٢م) شأن عظيم من حيث وفرة المحاضرات، وتنوع موضوعاتها، واقتنان المحاضرين في إبراد أبحاثها. وفي ختام الموسم أقام المجمع في داره حفلة تكريم للمحاضرين والمحاضرات شهدتها بعض الوزراء والكتاب من رجال الحكومة وطائفة من علماء دمشق وأعيانها وأدبائها وتجارها. وبعد أن التأم عقد اجتماعهم نهض الأستاذ رئيس المجمع العلمي فرحب بهم وألقى الخطاب التالي:

سادتي وسيداتي :

منذ أيام كان ختام موسم المحاضرات الذي استمر نحوً من ثمانية أشهر، القى فيه من على منبر المجمع العلمي سبع وثلاثون محاضرة في أنواع من العلم والأدب لمجزرة من أهل الفضل رجالاً ونساءً وينتمي طائفة من أعضاء المجمع العلمي وهما كل أئمها السادة جريدة اسمائهم وعنوانين محاضراتهم.

- | | | |
|----|---------------------|---|
| ١ | محمد كرد علي | ارشاد العامة |
| ٢ | عبد القادر المغربي | غريب اللغة في البرشان |
| ٣ | صلاح الدين المجد | الظرفاء والمتظرفات |
| ٤ | الدكتور أحمد السمان | من حكومة الفلسفه الى حكومة الفنون |
| ٥ | | المرأة والطفل |
| ٦ | | المرأة العربية في نشأة الإسلام |
| ٧ | | كلمة الى النساء الجدد على هامش كتاب قديم |
| ٨ | | خطرات في المرأة |
| ٩ | | منيرة علي المحايري تكون الأسعار وسياساتها |
| ١٠ | | وجاد المرابط مجالس الأدب عند نساء العرب |
| ١١ | | ذكي الحاسني أدب التشيل |
| ١٢ | | جمال الفرا حول بعض الحقائق الأساسية في العلوم الحديث حقائق ولا كاذب |

- ١٣ مقبولة شلق المرأة العربية قبل الحرب العالمية وبعدها
- ١٤ الدكتور شوكة موفق الشطي الوراثة والزواج هل كتبت السيرة النبوية؟
- ١٥ رشيد الملوحي
- ١٦ الدكتور جميل سلطان اقدم الرحلات الى الفردوس المنقود
- ١٧ محمد هبة البيطار آداب الإسلام في أخلاق النساء
- ١٨ عبد الوهاب المالكي التنظيم العلمي للعمل
- ١٩ الدكتور نجيب ارمنازي القيس وامرؤ القيس
- ٢٠ عبد القادر المغربي بين الأدبين : القديم والحديث
- ٢١ الدكتور فؤاد شباط القوانين السورية
- ٢٢ يوسف العش التوفيق بين الأدبين القديم والحديث
- ٢٣ رفيق الزيوفي الاقتصاد الموجه
- ٢٤ عبد الغني الدقر الشباب في عهد الرسول
- ٢٥ ثريا حافظ خواطر في التربية والتعليم
- ٢٦ أديب التقى ابوفراس في عواطفه
- ٢٧ فلوك دياب من الخطاط المرأة الشرقية
- ٢٨ الأمير مصطفى الشهابي العلم والأدب والأساطير في كتب السلف
- ٢٩ جهان الموصلی عبقرية المرأة تكشف عن اعظم سر من اسرار الكيمياء
- ٣٠ الدكتور أسمد طلس مساجد دمشق لابن عبد الهادي
- ٣١ عفيفة الحصني التربية السورية ومبادئ التربية الحديثة
- ٣٢ الأمير جعفر الحسني زنويا ملكة ندرس
- ٣٣ ابراهيم كيلاني دمشق في نظر بعض رحالي الأفريقي في القرن الماضي
- ٣٤ عبد القادر المغربي المحاضر المجهول
- ٣٥ فؤاد الخطيب صلة الجاهلية بالعالم القديم
- ٣٦ فؤاد الخطيب صلة الجاهلية بالعالم القديم (نهاية)
- ٣٧ الدكتور جميل صليبا الطريقة الرمزية في الفلسفة الغربية
- ٣٨ الاستاذ عبد العزيز أحمد النبذة الثقافية بعصر العرب مظاهرها وأهدافها



فكان هذا الموسم أخصب مواسم المجتمع عدد مخاضرين وكثرة حاضرين ، كما كان أول موسم ساهمت فيه المرأة في القاء المحاضرات على السيدات باستمرار واطراد . وتلك ظاهرة في حياتنا الثقافية الحاضرة تقرّ بها عين العلم والفضيلة وتدّكرا بفضليات السلف من علامات ومحدثات وأديبيات أخذ الرجال عنهن فضلاً عن النساء .

لذلك رأى المجتمع ان يسديهم شكره على مشهد من هذا الحفل الكريم ويعلن بأنه فخور بشكره هذه النخبة الصالحة ، شاكرا لها عملها الجيد في خدمة العلم وتيسير الثقافة . وسيقوم المجتمع بطبع هذه المحاضرات في جزء خاص يضاف الى الجزء الاول الذي طبع من محاضراته .

ان امة تمد حكومتها هذا المعهد بما يضمن له اطراد العمل ، وبابي فضلاً عنها دعوته في كل ما يطلبه اليهم ، ويقبل طلابها ومحبو العلم والأدب على استماع ما يلقى فيه — وليس حظ المرأة في كل ذلك بأقل من حظ الرجل — ان امة هذا شأنها حكومة وشعباً في مثل الأيام العبوسة المصيبة ، لجدية بالحياة الطيبة إن شاء الله .

روي عن الملك العظيم السلطان صلاح الدين يوسف بن أيوب أنه كان يحضر دروس الحافظ بن عاشر ، وليس في ذلك ما يدعو للعجب فقد سبقه إلى الحفاوة بالعلماء وحضور دروسهم كثير من الملوك والخلفاء في الشرق والغرب ، ولكن الذي انفرد به ذلك الرجل العظيم انه كان يتلقى الحديث حتى في مواطن الجهاد وبين صفوف المقاتلين قال القاضي بن شداد احد رجال السلطان في كتابه التوادر السلطانية والمحاسن اليوسفية في سيرة صلاح الدين ص ١٥ (ولقد قرئ على السلطان جزان من الحديث بين الصفين وذلك اني قلت له : قد سمع الحديث في جميع المواطن الشريفة ولم ينقل انه سمع بين الصفين فان رأى المولى ان يؤثر عنه ذلك كان حسناً فاذن في ذلك فأحضر جزءه كما أحضر من له به سماع فقرأ عليه ونحن على ظهور الدواب بين الصفين نشي تارة وتنق福 أخرى) اهـ والآية الحسنة في ذلك ان يعتبر العلم حاجة ضرورية لا يستغني عنه في حال من الأحوال .

وفي ما شاهدناه وشاهده من عنابة الحكومة بالعلم والأدب ورغبة أولى الفضل في نشر الثقافة واقبال النشء على ارتياض مناهل العلم وتأييد الجميع لهذا المهد في سعيه وعمله دليل على ان الخلف اخذ يتقى سيرة السلف مع مراعاته مقتضيات العصر .
وان المجمع ليرجو ان تنسق بقية أعماله التي يعني بها من نشر آثار السلف ، وتعزيز شأن اللغة ، وتحقيق مصطلحاتها وتحرير بحوثها ، وخدمة الثقافة العربية في بعث ماضيها ، وتوجيه حاضرها وتشجيع النهضة الأدبية ، على رسمه المعهود من مجانية الاهواء السياسية والمذهبية ، كما اتسق عمله في إصدار مجلته وتنابع محاضراته منذ أعيد جمع شمله في السنة الماضية . والله المستعان ، وفي تأييد هذا الحفل الكريم لنا من محققين ومحققين بهم ما يهدى السبيل ، ويسعد المهم ، فنقبلوا ايها السيدات والسيدات جميعكم ثناءنا وشكراً حفظكم الله وأدام النفع بكم .

* * *

وبعد أن أتم معالي رئيس المجمع خطابه قام على أثره الدكتور شوكت موقف الشطي فألقى باليابا عن رفاقه المحاضرين خطاباً ممتعاً افتتحه بالثناء على المجمع وأعضائه . وأشار إلى انه هو ورفاقه المحاضرون إن كانوا اجادوا في محاضراتهم فاما ذاك لكونهم حذوا حذو رجال المجمع ومشوا على آثارهم . وعطف على رفيقاته المحاضرات فأثنى على براعتهن في البحاثتين وأعمل المقارنة بينهن وبين النساء العربيات اللواتي شاركن ازواجهن في صدر الاسلام في مساعيهم الجليلة في خدمة الأمة العربية . ثم عاد إلى الثناء على معالي رئيس المجمع بما وفق إليه من إقامة موسم المحاضرات فكان أشبه بسوق عكاظ او هو مدرسة لخريج المحاضرين والمحاضرات في فن المحاضرات وبذلك كشف عن استعداد المستعدين لهذا الفن الذي بواسطته تشيع أصول الثقافة العربية في الوطن السوري .

وبعد ان أكمل الدكتور الشطي خطابه ابرت المريضة الفاضلة السيدة منيرة المحايري فألقت كلمة باليابا عن رفيقاتها المحاضرات احسنت فيها كل الاحسان وقد رأينا ان تختصر من كلمتها على ملخصه :

نوهت الخطيبة بما للمجمع العلمي من أيداد يرض في إقامة المحاضرات النسائية قد يهتم بها وحديثاً ووصفت ما كان لهذه المحاضرات من أثر بين في رفع مستوى الثقافة النسائية في دمشق ولم يكتفى المجتمع بهذا بل انه ألف من النساء لجنة دعاها (لجنة المحاضرات النسائية) ففسح بذلك المجال امام المرأة الدمشقية كي تلقي اسباب تأثيرها ، وتذلل الصعوبات التي تعيقها ، ولا غرابة فان نهضة الرجال لا تؤتي أكلها ما لم تؤيدها النساء (فمثلها مثل القلب والنسمانغ وإذا جاز للجسد ان يستغني عن أحد اعضائه جاز للرجل والمرأة ان يستغني احدهما عن الآخر) اخـ

وبعد ذلك أديرت على المدعين اقراس الحلوى وادواب المبردات ثم انقض الجمـع شـاكرين للمـجمع مـثنـين عـلـى جـهـودـهـ فـي خـدـمةـ الـعـلـمـ وـنـشـرـ الثـقـافـةـ بـيـنـ الـجـهـورـ .

نـغـبـ ، مـنـ مـناـهـلـ الـأـدـبـ

- ٣ -

النـغـبـ مـقـدـارـ ماـ يـتـناـولـهـ الطـائـرـ يـنـقاـرـهـ مـنـ المـاءـ .ـ وـ يـضـرـبـ بـالـنـغـبـةـ الـمـثـلـ فـيـ الـقلـةـ .ـ وـ نـغـبـناـ هـذـهـ قـطـعـ صـغـيرـةـ مـنـ روـائـعـ أـقوـالـ الـأـدـبـ ،ـ وـ مـلـحـ أـخـبـارـهـ وـ اـشـعـارـهـ .ـ يـخـلـلـهـاـ أـحيـاناـ مـنـ الشـرـحـ مـاـ يـوـضـعـ مـعـنـاهـ ،ـ وـ يـزـيلـ الـغـمـوـضـ عـنـهـ ،ـ وـ فـيـ تـقـطـيعـ الـمـقـالـ إـلـىـ مـوـضـعـاتـ قـصـيرـةـ عـلـىـ هـذـهـ الصـورـةـ اـسـجـمـامـ وـ رـاحـةـ لـلـنـفـسـ :

أـدوـيـةـ الـأـعـرـابـ

حدث ابن منادر عن سفيان قال سمعت اعرابية تنادي : من يشتري مني الحزارة ؟
فقلت لها : وما الحزارة ؟ قالت تشيريـهاـ النساءـ :ـ للطـشـةـ .ـ وـ الـخـافـيـةـ .ـ وـ الـإـقـلاتـ .ـ فـسـئـلـ ابنـ منـادـرـ عـنـ تـفـسـيرـ ذـلـكـ :ـ فـقـالـ :

(الطـشـةـ) وـجـعـ يـصـيبـ الصـيـانـ فـيـ رـوـسـهـمـ كـاـزـ كـامـ .ـ وـ (الـخـافـيـةـ) مـاـ خـفـيـ منـ الـأـمـرـاـضـ الـمـنـسـوـبـةـ إـلـىـ أـذـىـ الـجـنـ .ـ وـ (الـإـقـلاتـ) قـلـةـ أـوـ لـاـ دـلـمـرـأـ ،ـ وـ اـمـرـأـةـ مـقـلاتـ مـنـ ذـلـكـ اـهـأـقـولـ :ـ بـيـنـ الـقـامـوسـ وـ شـرـحـهـ (ـالـحـزـارـةـ) بـنـتـةـ تـشـبـهـ الـكـرـفـسـ وـ هـيـ مـنـ اـحـرـارـ الـبـقـولـ وـ قـالـ الـغـوـيـونـ فـيـ بـيـانـ مـنـاقـعـهـاـ خـرـواـ هـاـ قـالـتـهـ الـأـعـرـابـةـ .ـ



قاعدة في تمحیص كل خبر

قال ابن خلدون في أول مقدمته في الفصل الذي عنوانه (الكتاب الأول في طبعة العمران الخ) ما نصه : (وتحمیص الخبر إنما هو بمعرفة طبائع العمران . وهو أحسن الوجوه وأوثقها في تمحیص الأخبار وتمیز صدقها من كذبها . وهو سابق على التمحیص بتعديل الرواية ، ولا يرجع الى تعديل الرواية حتى يعلم ان ذلك الخبر في نفسه ممكن او ممتنع . واما اذا كان الخبر مستحيلاً فلا فائدة للنثار في التعديل والتجزیع اه) فابن خلدون يعلمنا اذا عرض علينا خبر من اخبار البشر ان نظر اول الأمر في إمكان حدوثه فإذا كان ممکن الحدوث نظرنا اذ ذاك في ان راوي الخبر من اشتهر بالصدق او لا وقد عقد هذا القول (نامق كال) شاعر الترك في بيته من الشعر فقال :

أولمه مغورو أو قدر سامعه وباصره يه أولور أنلرده نیچه سهو وخطايه مظاهر
إبكي خاصيت ايدر باطل وحق تمیز بري ندقیق خبردر، بري تعمیق نظر
يقول لا تغتر بما تسمع او تبصر فكثیراً ما كان السمع والبصر عرضتين للخطأ
والسهو : هناك خاصیتان (او محکمان) للتیزین بين الحق والباطل : احداهما ان تدقق نظرك
في رواية الخبر وسنه ، وثانيها ان تعمق نظرك في امكان الخبر وحدوثه . واشترط ابن خلدون
ان يقدم الثاني على الأول . وهذه المحکمان هما ما يعبر عنها المحدثون بالرواية والدرایة .

من حكم اکثم

اول المعرفة الاختبار . كثرة الصياغ من الفشل . إنما انتي اخبار فطيبوا
أخباركم . لا تقيموا على خلق تذموه من غيركم . لا تقتعدوا بالبخل فتعجلوا
القر اه اقتعاد البخل رکوبه کا یر کب الفرس .

(قعد الحظ به حتى اقتعاد غارب المجد ، ومن جد وجده)
ومن رکب جواد البخل عجل به واوصله الى الفقر : اي انه يصبح فقيراً وأن
كان ذا سعة من الرزق . على حد قول المتنبي :

(ومن ينفق الساعات في جمع ماله مخافة فقره فالذی یصنع الفقر)

صبي عربى يصف ما رأى وما سمع

حدثت بحير بن زاخر المعاذري قال : رحت أنا والدي إلى صلاة الجمعة ثم بحيراً . وذلك في آخر الشتاء بعد حميم الصارى (عيد الغطاس) بأيام يسيرة . إذ أقبل الرجال بأيديهم السياط . يزجرون الناس . فذعرت . فقلت : يا أبا ! من هؤلاء ؟ قال : يا بني هؤلاء الشرط . وقام عمرو بن العاص على المنبر . فرأيت رجلاً قصد القامة (اي ربعة) وأفر المامدة . ادعج . البليج . عليه ثياب موشية . كان به العقيان (الذهب الخالص) يأتلق . عليه حلقة عمامة وجبة . فسمعته بأمر بالاقتصاد . وينهى عن الفضول . وكثرة العيال . وقال في ذلك : يا معاشر الناس . اباكم وخلالاً أربعه : فانها تدعى الى النصب بعد الراحة . والى الضيق بعد السعة ، والى المذلة بعد العزة : اباكم وكثرة العيال وانخفاض الحال (اي جعل العيش لينا وادعا) . وتضييع المال . والقيل بعد القال . في غير درك ولا نوال . ثم أنه لا بد من فراغ يؤول اليه المرء في توديع جسمه والتدبر لشأنه . وتخليته بين نفسه وبين شهواتها . ومن صار الى ذلك ، فليأخذ بالقصد والنصيب الأقل . ولا يتضييع المرء في فراغه نصيب العلم من نفسه ، فيتحرر من الخير عاطلاً . وعن حلال الله وحرامه غافلاً . (ثم اشار الى قدوم فصل الرياح ووجوب الاستعداد له فقال) وهذا قد افلعت النساء وطاب المرعى . وعلى الراعي بإصامة رعيته (مواشيه) حسن النظر : في لكم على بركة الله إلى ريفكم : فناوا من خيره ولبنه . وخرافه وصيده . وأربعوا خيلكم ، وأمنتوها ، وصونوها ، وكرموها . فانها مجتكم من عدوكم . وبها مغافنكم وانفالكم . واستوصوا بن جاورتموه من القبط خيراً . واباكم والمشمولات والمسؤلات : فانهن يفسدن الدين ويقصرون الهمم اه (والغرض من تقليل العيال ان يكون العربي خفيف الحركة نشيطاً اذا دعى الى الجهاد) .

اللُّولُوُّ المُتَنَحَّلُ

أبو اسحق الصابي يشي على جليس له :

(لك في المجالس منطق يشفي الجوى ويسوغ في أذن الأدب سلافة)

(فكأن لفظك لؤلؤ متخل و كانوا آذاناً أصدافه)

لسر، هذا كله لوطن !

قال ابراهيم بن اليزيدي : كنت مع المؤمن في بلاد الروم . فبتنا في ليلة مظلمة شاتية وكان الى جانبي قبة . فبرقت برقة في السماء . و اذا في القبة (عرب) المغنية الحسنة المشهورة . قالت : ابراهيم ؟ ! قلت ليك قالت : قل في هذا البرق أياتاً ملاحِّاً لاغني بها . فقلت :

ما زلت أبغى ما حييتُ عتقي
ولست أبغى ما حييتُ عتقي
فأرقته وهو أعزّ إخْلَقَ ذاك الذي يملك مني رفي
لأنَّ من أهوى بذاك الأُفقِ
منْ قَبْلِ الأُرْدَنِ أو دِمْشَقَ

قال ابراهيم : ثم تنفست نفساً ضئلاً قد قطع حيازها . قلت : ويحك ! على من هذا ؟ ففتحت ثم قالت : على الوطن . قلت : ديهات ! ليس هذا كله للوطن . فقالت : ويحك ! أفراك ضفت انك تستفزني (لا يوح بين أحب) والله لقد نظرت نظرة مريبة في مجلس . فادعواها أكثر من ثلاثين رئيساً . والله ما علم احد منهم لمن كانت (نظري) إلى هذا اليوم .

ذَنْبُ الْوَزَغَةِ

خطب الأشعث بن قيس يحض قومه على الحرب فقال: «أيها الناس إنما بقي من عدوكم إلا كاً بقي من ذَنَبِ الْوَزَعَةِ: يضرب به يميناً وشمالاً ثم لا يلبث أن يموت» ففرّ به رجل من بني قشير فسمع كلامه فقال: قبح الله هذا ورأيه يأمر أصحابه بقلة الاحتراس، وترك الاستعداد.

حسن اعتذار الطرماح

بلغ ذا الرمة ان الطرماح عاب شعره فكتب عليه فاعتذر الطرماح اليه قائلاً :
 (معدرة لك . وإن عنان الشعر لني كفك . فارجع معتبا) اي كن راضياً .
 و (معتب) اصم مفعول من أعتبه إذا أزال عتبه وشكواه . فهمزته للإزاله كهمزة
 أشکاد، وأصم المصدر من أعتبه (عتبي) يقال لك العتي حتى ترضى . اي انفي لا أزال



الفهرس العام

(ما في هذا المجلد من المواد والمواضيع مرتباً على حروف المجاء)

(حرف الألف)

الصفحة

١٣٢ و ٣٧٩ ابن بطوطة (افتراوه على ابن تبيه)

٩٤ ابن حزم الاندلسي ورسالته في المفاصلة بين الصحابة (كتاب وصفه وتقريره)

٤٦٥ ابو العلاء المعري كتاب فيه (وصفه وتقريره)

١٥ ابو العلاء المعري والحضر

٢٨٥ الاجابة ، كتاب (مناقشة حوله)

٥٠٥ و ٤٢٨ و ٤١٩ الاشتیام (في شعر البختري)

٣ اعضاء المجمع العربي : جدول بأسمائهم في سنة ١٣٦١ هـ ١٩٤٢ م

٥٥٠ اعضاء للمجمع جدد

٣٧٥ الامتناع والمؤانسة ، كتاب (كلام حول بعض نسخه)

١٩٠ و ٥٤٤ الامتناع والمؤانسة ، (مناقشة حول بعض الفاظه)

١٦٤ الامراض الانتانية والطفيلية ، كتاب ، جزءه الثاني (وصفه وتقريره)

١٦٣ الامراض الباطنة ، كتاب (وصفه وتقريره)

١٦٤ امراض جهاز التنفس ، كتاب ، جزءه الثالث (وصفه وتقريره)

١٦٥ امراض جهاز الهضم ، كتاب ، جزءه الرابع (وصفه وتقريره)

٣٥٨ الامراض الوافدة ، (مخطوطه فيها)

٣١١ اصرؤ القيس والقيصر

٢١٤ الامويون ، وصف قصورهم

٣٧٢ ابناء الغمر بابناء العم ، كتاب تعداد مخطوطاته في العالم

٥٥١ الكتاب مكتب اداري ، المجمع



٤٤٨ انجليل ططيانس

١٠٦ و ٢٣٣ و ٣٢٢ الاًوهام العائرة (تصحيحات لغوية)

٥٥٤ الاًيوبيون في حصن كيما

(حرف الباء)

١١٤ بقايا الفصاح (بحث في فصيح اللغة العامية)

٣٧٩ بين ابن ثيبة وابن بطوطة

(حرف التاء)

٩٧ التاريخ (المؤلفون فيه من السورين)

٤٦٣ تاريخ ابن الفرات ، كتاب (وصفه وتقريره)

٤٦٤ تاريخ الأمير نخر الدين المعنى ، كتاب (وصفه وتقريره)

٥٤١ تاريخ الأندلس في عهد المرابطين الموحدين كتاب (وصفه وتقريره)

٥٣٨ تاريخ خليج الاسكندرية القديم كتاب (وصفه وتقريره)

٦٣ التأليف (المكترون فيه)

٣٥٨ تحصيل غرض القاصد في تفصيل المرض الواحد ، مخطوطة (وصفها)

٢٧٠ تاريخ الرقة ، مخطوطة (وصفها)

٥٤٠ تراث العرب العلمي في الرياضيات والفالك كتاب (وصفه وتقريره)

٤٦٦ ترافق اعيان القرن الثالث عشر وأوائل الرابع عشر ، كتاب (وصفه وتقريره)

٢٦٩ تطريب العنديب ، ديوان شعر (وصفه وتقريره)

٢٨٢ التكلمة للجواليقي (نظائر لها في موضوعها)

٢٨٥ تهافت حول الإِجابة (مناقشة حول كتاب الإِجابة)

(حرف الجيم)

١٤٧ و ٣٤٢ و ٤٥١ و ٤٥٥ جامع التواريخ وهو كتاب نشوار المحاضرة للتنوخي

٤٦٨ جان دارك ، رواية (وصفها وتقريرها)

- ٤٨٧٣٩٢ الجاهلية ، محاضرة في صلتهم بالعالم القديم سياسياً واقتصادياً
- ٣ جدول بأسماء أعضاء الجمع في سنة ١٣٦١ هـ و ١٩٤٢ م
- ١٦٠ الجماهير في معرفة الجواهر كتاب (وصفه وتقريره)
- ٥٥٢ و ٤٧٣ جمع التكثير ، بحث في وصفه بالفرد
- ٣٢٨ الجهاد ، (كتاب في فضله)
- ٤٦٣ الجواهر ، كتاب فيها
- ١٦٠ جواهر البيروني : انظر الجماهير في معرفة الجواهر
- ١٨١ جيب ، وقفيته على كتب تنشر باسم ذكره
(حرف الحاء)
- ٤٣٣ الحسبة ، مخطوطه فيها
- ٥٥٧ حصن كيما (الابوبيون فيه)
- ٥٥٨ حفلة تكرييم
- ١٩٣ حدة حكيم عربي
- ٢٦٥ الحكيم موسى بن ميمون ، كتاب (وصفه وتقريره)
- ٣٦٩ حمامات دمشق ، كتاب (وصفه وتقريره)
(حرف الدال)
- ٣٦٩ دمشق ، كتاب في حماماتها [وصفه وتقريره]
(حرف الذال)
- ٧٨ الذخيرة في علم الطب ، كتاب [وصفه وتقريره]
١٨١ ذكرے جیب
- ٣٦٣ رحلات ، كتاب [وصفه وتقريره]
- ٤٢٨ رد الأستاذ المغربي على مقال في الاشتيام
- ٢٢٠ الرقة ، كتاب في تاريخها (وصفه)

(حرف السين)

- ٣٦٥ سبيكة الذهب في نبذة من أحوال العرب ، كتاب [وصفه وتقريره]
٥٤٢ و ٨٤ السلوك لمعرفة دول الملوك [كتاب : وصفه وتقريره]

(حرف الشين)

- ٤٤٥ الثامن [سورية] ، صفحة من تاريخها لم يدون
٩٧ الشاميون والتاريخ
٨٩ شرح اسماء العقار ، كتاب [وصفه وتقريره]
٢٧٩ الشريف الرضي ، كتاب فيه [وصفه وتقريره]

(حرف الصاد)

- ١٩٣ صالح بن جناح [مقال عنه]
٩٤ الصحابة [تقرير] كتاب في المفضلة بينهم
٢٨١ صحة الفم والأستان ، كتاب [وصفه وتقريره]
١٢٨ صفحات مطوية [وصف مخطوطات]
٤٤٥ صفحة من التاريخ الشامي لم يدون أكثرها
٣٩٢ و ٤٨٧ صلة الجاهلية بالعالم القديم [محاضرة]

(حرف الصاد)

- ٢٧٥ ضريبة الدخل في سوريا ، رسالة [وصفها وتقريرها]

(حرف الطاء)

- ١٤٢ طاغور شاعر الهند
١٧٥ طرائف الأمس وغرائب اليوم ، كتاب [وصفه وتقريره]
٢٨٩ طرائف فارس
٤٨ و ١١٩ الطراوح بن حكيم الطائي [ترجمته]



(حرف العين)

٣٦٣ عبد الوهاب عنان، كتابه في رحلاته
١٣٥ و ٢٣٨ و ٣٣٣ عشرات الشام [رقم ٢ تابع لما في المجلد الماضي]

٤٨١ عظيم بنى أمية

٨٩ العَّار [وصف كتاب في اسمائه]

١٦٣ علم الأمراض الباطنة، كتاب [وصفه وتقريره]

١٦٥ علم الأمراض العام، كتاب [وصفه وتقريره]

(حرف الغين)

٣٦٦ الغوري (السلطان) بحاله : كتاب [وصفه وتقريره]

(حرف الفاء)

٤٦٤ فخر الدين المعنى، كتاب في تاريخه

١١٤ فصيح اللغة العالمية [مقال فيه]

٣٢٨ فضل الجهاد، [مخطوط فيه]

١٦٥ فلسفة الطب أو علم الأمراض العام، كتاب [وصفه وتقريره]

٥٧ و ٢٨٧ و ٥٦٥ فند شمع [كلمة فيها وتحليل لفظها]

٥٥٤ الفند

٣٨٥ في سبيل العربية [نفائس كتب المطالعة فيها]

(حرف القاف)

٢١٤ قصور الأمويين في الديار الشامية

١٢٥ قلمون، كتاب فيه [وصفه وتقريره]

٣١١ القيصر [يوستيانوس] وامرأة القيس

(حرف الكاف)

٤١٩ كلية الاشتيا

- ٤٦٦ كليلة ودمنة ، طبعة حديثة [وصفها وتقرير ظهارها]
 (حرف اللام)
- ٣٦٥ اللغة ، كتاب فيها [وصفه وتقرير ظهارها]
 (حرف الميم)
- ٤٠٨ المترادف ، بحث لغوي
- ٣٦٦ مجالس السلطان الغوري ، كتاب [وصفه وتقرير ظهارها]
 ١٦٧ المجمع العلمي - المصري [منشوراته]
- ٢٠١ مجمع فؤاد الأول انظر : نظرة في مجلته
 ٥٢٨ محسن الأمين (هديته إلى المجمع)
- ٨٢ المختار ، الجزء الثاني (وصفه وتقرير ظهارها)
- ٣٨٢ مختار الصحاح (تصحيح فيه)
- ١٧٦ مخطوطات مهدأة إلى المجمع العلمي
 ١٢٨ مخطوطات (وصف بعضها)
- ٥٣٤ مخطوطات نادرة
- ٣٧١ المدرسة البطريركية للروم الأرثوذكس ، رسالة فيها (وصفها وتقرير ظهارها)
 ١٧٢ المدرسة النظامية وتاريخها ، كتاب (وصفه وتقرير ظهارها)
- ٥٤٣ مذكرات عن الثورة العربية ، كتاب (وصفه وتقرير ظهارها)
 ٢٩ المرأة في عهد النبوة وفي عصرنا الحاضر
 ٥٥٢ مشكلة طال عهدها (وصف جمع التكسير بالفرد)
- ١٨٢ و ٢٨٣ المغرب في ترتيب المغرب ، كتاب (مناقشة حوله)
 ٦٣ المكترون من التأليف والمحودون فيه
- ٣٨١ ملاحظات لغوية
- ٢٢٢ ملوك الطوائف ، كتاب (وصفه وتقرير ظهارها)
- ١٦٧ منشورات المجمع العلمي المصري (وصفها وتقرير ظهارها)



- ٢٦٥ مومي بن ميمون ، كتاب فيه (وصفه وتقريره)
 (حرف النون)
- ١٧٥ النبك ، كتاب فيه (وصفه وتقريره)
- ٤٦٣ نخب النذائر في أحوال الجوائز ، كتاب (وصفه وتقريره)
- ٤٣٣ نصاب الاحتساب ، مخطوطه ، (وصفها)
- ٥٤٧ نصوص كردية
- ٢٨٢ نظائر آخر لشكلة الجوالبي
- ١٤٧ ٢٤٩ و ٣٤٣ و ٤٥١ و ٥١٦ نشوار المحاضرة للتنويحي ، جزءه الثاني
 (تابع لما نشر منه في المجلدات السابقة)
- ٢٠١ و ٢٩٦ و ٤١٣ و ٤٠١ نظرة في مجلة بمجمع فواد الأول
- ١٨٥ نظرة في النظارات اللغوية (مناقشة حول تصحيح كتابات)
- ٤٧٣ و ٥٥٢ نعت صيغة الجمع (بحث في جمع التكثير بالفرد)
- ١٦٩ النقود العربية وعلم النميرات ، كتاب (وصفه وتقريره)
- ٤٧٩ و ٥٦٢ نسب من مناهل الأدب
- ٥٣٩ النهضة الأوربية كتاب : (وصفه وتقريره)
 (حرف الهاء)
- ١٧٦ و ٥٢٨ هدية مخطوطات إلى المجمع
- ٦ هل تمدنا

فهرست الأعلام

(أي أسماء كتاب المقالات المنشورة في هذا المجلد مرتبة على حروف المعجم)
(حرف الألف)

احمد رضا : ١٨٥

احمد السنان : ٢٧٥

اسعد الحكيم : ١٦٣

اسعد طلس : ٣٦٩

امين ظاهر خير الله : ٤٧٣

انتاس الكرملي : ١٠٦ و ١٨٢ و ٢٣٢ و ٣٢٢ و ٥٠٥ و ٥٥٤

(حرف الجيم)

جعفر الحسني : ٢١٤ و ١٦٩

(حرف الخاء)

خليل مردم بك : ٤٨ و ١١٩ و ١٢٥ و ٤٦٦

(حرف السين)

سعيد الأفغاني : ١٩٠ و ٢٨٥ و ٣٨١ و ٤٦٨

سليم الجندي : ١٥ و ٤١٩

سلیمان ظاهر : ٤٤٥

(حرف الشين)

شفيق جبرى : ٨٢ و ١١٤ و ٢٦٩ و ٣٦٣ و ٣٦٥ و ٤٠٨

شفيق شحادة : ٢٨١

(حرف الصاد)

صلاح الدين المنجد : ٤٧٩

(حرف العين)

عبد القادر المغربي : ٥٥٢ و ٣٤٥ و ٢٤٧ و ٣٦٦ و ٢٨٧ و ٤٢٨ و ٣٦٦ و ٤٢٨ و ٤٧٩ و ٥٣٨ و ٥٥٢ و ٥٦٣
عبد الله مخلص : ٣٢٨ و ١٢٨

(حرف الفاء)

فؤاد الخطيب : ٣٩٣ و ٤٨٢

(حرف الكاف)

كوركيس عواد : ٢٨٣ و ٣٢٢ و ٤٣٣
كارل سوسهيم : ٥٥٢

(حرف الميم)

محن التنوخي مؤلف نثار المخاضرة : ١٤٧ و ٢٢٩ و ٣٤٣ و ٤٥١ و ٦١٦
محمد احمد دهمان : ٢٧٧
محمد بهجة البيطار : ٣٧٩ و ٢٩ و ٩٤
محمد راغب الطباخ : ٣٧٥ و ١٣٢
محمد صلاح الدين الكواكي : ٢٨٧
محمد كردى على : ٦ و ٦٣ و ٨٤ و ٩٧ و ١٦٠ و ١٨١ و ١٩٣ و ٢٦٥ و ٢٨٩
٥٣٤ و ٤٦٦ و ٤٦٥ و ٤٦٤ و ٤٦٣ و ٣٨٥ و ٣٥٨
٥٦٤ و ٥٤٣ و ٥٤٢ و ٥٣٩ و ٥٣٨
محمد المبارك : ١٢٢
محمد رضا الشبيبي : ٥٥٦
مرجليوث ناشر النثار : ١٤٧ و ٢٤٩ و ٣٤٢ و ٤٥١ و ٦١٦
مرشد خاطر : ٧٨
مصطفى الشهابي : ٥٤٠ و ٤١٢ و ٣٧١ و ٢٩٦ و ٢٠١ و ١٦٢ و ٨٩
مصطفى علي : ٢٨٣

فهرست الأعلام

٥٧٥

مير بصرى : ١٤٢

(حرف النون)

نجيب الارمنازي : ٣١١

(حرف الواو)

وصفي زكريا : ٣٣٣ و ٢٣٨ و ١٣٥

(حرف الياء)

يوسف العش : ٥٤٢ و ٣٢٠

يوسف نصر الله : ٥٤٨

—>000<—



فهرس الجزء الحادي عشر والثاني عشر من المجلد السابع عشر

- ٤٨١ عظيم بيامية للأستاذ محمد كرد علي
٤٨٧ صلة الجاهلية بالعالم القديم رقم (٢) للشيخ فؤاد الخطيب
٥٠١ نظرية في مجلة مجمع فؤاد الأول = (٤) للأمير مصطفى الشهابي
٥٠٥ الاشتيام للأب استاس ماري الكرملي
٥١٦ جامع التواريخ أونشوار الحاضرة للتنوخي . تحقيق المستشرق صربليوث

مخطوطات ومطبوعات

- ٥٢٨ السيد محسن الأمين وحياته إلى المجمع للأستاذ عبد القادر المغربي
٥٣٤ مخطوطات نادرة = محمد كرد علي
٥٣٨ تاريخ خليج الإسكندرية القديم . = م . ك
٥٣٩ النهضة الأوربية = م . ك
٥٤٠ تراث العرب العلی في الرياضيات والفلک للأمير مصطفى الشهابي
٥٤١ تاريخ الاندلس في عهد المرابطين والموحدين للأستاذ م . ك
٥٤٢ كتاب السلوك في معرفة دول الملوك = م . ك
٥٤٣ مذكريات عن الثورة العربية = م . ك
٥٤٤ الامتاع والمؤانسة = م . ك
٥٤٧ نصوص كردية = يوسف العش
٥٤٨ النجيل ططيانس الخوري يوسف نصر الله

آراء وأنباء

- ٥٥٠ اعضاء جدد للمجمع والانتخاب مكتبه
٥٥٢ مشكلة طال عهدها للأستاذ المغربي
٥٥٤ الفند للأب استاس ماري الكرملي
٥٥٦ فند شمع للأستاذ محمد رضا الشبيبي
٥٥٧ الآيوبيون في حصن كيما = كارل سوسheim
٥٥٨ حفلة تكريم على امم الحاضرين
٥٦٢ نقب من مناهل الأدب للأستاذ المغربي
٥٦٦ فهرست الموضوعات والأعلام

